

Jabolko ni padlo daleč od drevesa

ALEKSANDER KOREN

Skupno nagrajevanje najboljših športnikov Primorske je prireditve, ki ima svoje korenine v medijskem preseganju državnih meja. Jubilejna, 30. izvedba, ki bo danes zvečer v sežanskem Kosovelovem domu, pa preseženo še presega, saj nov format prireditve, ki je tudi radijska in televizijska oddaja, predvideva, da bomo športni novinarji primorskih medijskih hiš najboljše športnike danes imenovali v enotni kategoriji športnikov, športnic in ekip. Predmeji in zamejci prvič skupaj v isti »konkurenci« in ne več torej le udeleženci skupne prireditve z ločenimi lestvicami, kot je veljalo vse od leta 1984, ko je pobuda tudi zaživela.

Ali takšen format ustreza okusu javnosti z obeh strani nekdanje meje - na okus javnosti pa smo novinarji seveda še posebej občutljivi - je pravzaprav vprašanje (še) brez zanesljivega odgovora. Zmagovati v domačem zelniku je zagotovo precej lažje kot zajadrati v širše morje in naša majhnost predstavlja pri neposrednem »merjenju moči« s sosedi tudi objektiven dodaten hendikep. Zato je morda lahko »problem« predvsem naš. Ne bi pa se smeli te poteze pretirano bati. Zgodovina slovenskega športa v Italiji je namreč polna prvovrstnih športnih podvigov. Samo v času od nastanka skupne prireditve Naš športnik je zamejstvo »obrodilo« tri olimpijce - jadralko Arianno Bogatec, atletinjo Claudio Coslovich, odbojkarja Mateja Černica pa celo s srebrno medaljo. In še tri svetovne prvake med člani - umetnostna kotalkarja Sama Kokorovca in Tanjo Romano ter rolkarico Matejo Bogatec. Vsaj telovadka Tea Ugrin in jadralca Simon Sivitz Košuta in Jaš Farneti pa so resni kandidati za nastop na prihodnjih olimpijskih igrah leta 2016 v brazilskem Rio de Janeiru.

Če velja torej Slovenija (in z njo tudi Primorska) upravičeno za narod športnikov, nas sorazmerno enako dobri uspehi naših športnikov potrjujejo v prepričanju, da tudi zamejsko jabolko ni padlo daleč od matičnega drevesa.

To pa je najboljša potrditev veljavnosti ideje o že trideset let skupnem nagrajevanju najboljših primorskih športnikov. Ne glede na to, da nastopamo v drugih prvenstvih in pod drugo zastavo, tudi mi očitno spadamo v slovenski športni prostor.

ITALIJA - Na včerajšnji seji Lettove vlade

Večnamenski odlok vlade Napolitano za strogost pri preverjanju popravkov

FJK - Sklep deželnega odbora

Plinski terminal v Žavljah okoljsko nekompatibilen



TRST - Deželni odbor je včeraj sprejel sklep, da bo podprl postopek ministrstva za okolje, da prekliče okoljsko soglasje za izgradnjo kopenskega plinskega terminala v Žavljah (na posnetku), kot ga je predlagala družba Gas Natural. Odbor je včeraj tudi sklenil, da ustrezno prenovi čistilno napravo za tržaško kanalizacijo v Škednju.

Na 2. strani

RIM - Italijanska vlada je na včerajšnji seji odobrila t.i. večnamenski odlok »Milleproroghe«, ki vsebuje nekatere ukrepe spodletelega odloka v korist Rima, pa tudi dobrih šest milijard evrov evropskih strukturnih skladov, ki jih bodo namenili podpori podjetjem, boju proti revščini ter spodbujanju dela in zaposlovanja. Predvsem glede boja proti revščini in zaposlovanja je premier Enrico Letta napovedal nove ukrepe v prihajajočem letu.

Po umiku odloka o Rimu, ki je v parlamentu doživel preveč popravkov, pa je predsednik republike Giorgio Napolitano zahteval največjo strogost pri preverjanju sprejemljivosti popravkov k vladnim odlokom. Pripravljenost izvajati smernice Kvirinala je že napovedal predsednik senata Pietro Grasso.

Na 16. strani

MANJŠINA Dežela razdelila sredstva iz posebnega sklada

TRST - Deželna vlada je na predlog odbornika za kulturo Giannija Torrentija razdelila 100 tisoč evrov iz sklada FJK za podporo dejavnostim slovenskih ustanov tako, kot je že pred nedavnim predlagala že deželna posvetovalna komisija za slovensko manjšino. Komisija je predlog razdelitve potrdila soglasno ob enem vzdržanem glasom.

Na 2. strani

TRST - Kriza, davki Tržaški trgovci nimajo razlogov za praznovanje



TRST - Žal ni novost, da so tržaške trgovine v stiski, letošnja decembrska slika pa je - če je le mogoče - še bolj dramatična. Problemi so v glavnem značilni za vso Italijo, po božični sprehod po tržaškem mestnem središču pa je poučen. Veliko je praznih izložb, nekatere so zakrite s kartoni, več trgovcev pa nam prišepne, da je to njihov zadnji teden, saj so vrgli puško v koruzo. Kdor vztraja, pa se vsekakor spopada z visokimi stroški, nižjim povpraševanjem in davki - nazadnje z davkom Tares, ki je bil za nekatere celo poguben.

Na 4. strani

Trst: nov pravilnik za občinske prispevke

Na 5. strani

Policija opozarja, previdno s petardami!

Na 5. strani

Gradnja doberdobske šole se bo zavlekla

Na 12. strani

Mladeniča pretepla goriškega policista

Na 12. strani

GORICA-TRŽIČ - Obrestujejo se investicije

V božičnem času sta kina dosegla najboljši rezultat

Oleottov film »Zoran, moj nečak idiot« si je v Italiji ogledalo preko sto tisoč ljudi





DEŽELNI ODBOR - Zadnja seja v letošnjem letu

Uplinjevalnik v Žavljah ni v skladu z okoljskimi predpisi

TRST - Deželni odbor Furlanije-Juljske krajine bo ministrstvu za okolje poslal mnenje, s katerim se strinja z začetim postopkom ministrstva za preklíc okoljske kompatibilnosti načrta za izgradnjo kopenskega plinskega terminala v Žavljah, kot ga je predlagala družba Gas Natural Rigassificazione Italia Spa. To je sklenil odbor na včerajšnji seji, odbornica za okolje Sara Vito pa je po seji dejala, da so s tem samo potrdili nasprotovanje izgradnje uplinjevalnika v Žavljah.

Včeraj so sprejeli tudi sklep, da bo Dežela z ministrstvom za okolje in gospodarski razvoj podpisala programski dogovor za ustrezno prilagoditev čistilne naprave v Škedenju za tržaško kanalizacijo. Kot je poudarila odbornica Vitova, gre za zgodovinski odločitev, s katero bo rešen problem, ki se vleče že leta. Prenova čistilne naprave je bila vključena med prioritete deželnega odborništva za okolje, na ta način pa se bo FJK tudi izognila visoki globi Evropske skupnosti zaradi neizpolnjevanja okoljske zakonodaje, je še dodala odbornica.

Celotni strošek prenove čistilne naprave je ocenjen na 52,5 milijona evrov, od katerih jih bo 30 prispevala država, 15 dežela, ostala sredstva pa naj bi prišla iz raznih skladov in drugih virov. Sklep za začetek postopka za obnovo čistilne naprave je odbor sprejel na predlog odbornika za finance Francesca Peronija. V zvezi s tem je odbornica Sara Vito še dodala, da bodo po tržaški čistilni napravi prihodnje leto prišle na vrsto še druge podobne naprave v deželi.

Deželni odbor pa je včeraj med drugim sprejel tudi načrt v zvezi z zaposlovanjem v lahki industriji, ki je v precejšnji krizi. Poseben poudarek bo v načrtu namenjen dodatnemu izobraževanju in prekvalifikaciji delavcev, ki so še ostali brez dela. Poleg tega pa bodo podprli tudi najrazličnejše postopke za okrepitev in in tudi spremembo proizvodnje, kar naj bi omogočilo dodatno zaposlovanje. Kot so še sklenili, bodo posebno pozornost namenili tudi socialnim blažilcem in okrepili dogovarjanje socialnih partnerjev.

Maketa uplinjevalnika družbe Gas Natural, ki naj bi ga postavili v Žavljah

ARHIV



TRST - Na predlog odbornika Giannija Torrentija

Deželna vlada porazdelila 100 tisoč evrov za Slovence

TRST - Deželna vlada je na včerajšnji seji na predlog odbornika za kulturo Giannija Torrentija razdelila razpoložljivi delež (100 tisoč evrov) iz Sklada Furlanije-Juljske krajine za podporo dejavnostim slovenskih ustanov in organizacij. Polovica denarja, ki prihaja sicer iz državne blagajne, bo šla Združenju slovenskih športnih društev v Italiji (konkretno menda za Jadran in Slogo Tabor), dvajset tisoč evrov dobi Zveza slovenskih kulturnih društev (predvsem za zelo uspešno septembrsko pobudo Slofest v Trstu), po 12,5 tisoč evrov bosta dobili Slovenska prosveta (Trst) in Zveza slovenske katoliške prosvete (Gorica), 5 tisoč evrov pa dobi goriški Dijaški dom Simona Gregorčiča.

Deželni odbor je s tem v celoti osvojil predlog posvetovalne komisije za slovensko manjšino. Komisija ga je odobrila soglasno ob edinem vzdržanju Iztoka Furlaniča. Predsednik tržaškega občinskega sveta je predložil alternativni predlog (60 tisoč evrov za šport, 30 tisoč evrov za ZSKD-Slofest in 10 tisoč evrov za števerjansko društvo F.B.Sedej-ZSKP, ki prireja znani festival narodnozabavne glasbe). Sejo komisije je vodil deželni odbornik Torrenti.

Deželni odbornik za kulturo Gianni Torrenti

FOTO DAMJAN



SDS: Obtožbe Janše iz trte zvite

LJUBLJANA - Spornost nepremičninskih poslov med prvako SDS Janezom Janšo in podjetjem Imos, zaradi katerih je policija na tožilstvo poslala ovadbo, je »dokazano popolnoma iz trte zvita«, poudarjajo v SDS. Kot navajajo, je POP TV informacijo o ovadbi objavil na državni praznik, kar da odpira vprašanje zlorabe institucij pravne države v politične namene. Janša se je na ovadbo odzval že v četrtek na družbenem omrežju Twitter. »Toliko o neodvisnem NPU. Dušenje s postopki, ki ga je novembra napovedal žvižgač s tožilstva, se nadaljuje,« je zapisal.

Kot je poročala televizija, je Janša 20. julija 2005 prodal zemljišče v Trenti podjetju Eurogradnje. Denar je prejel dva meseca pred prodajo, protikorupcijski komisiji pa to pojasnil kot pomoto. Denar je nato vrnil in ga znova prejel. Za zemljišče je prejel 130.000 evrov, čeprav naj bi bilo po informacijah protikorupcijske komisije vredno desetkrat manj. Janša je s 130.000 evri sofinanciral nakup Imosovega stanovanja v Ljubljani, Imos pa je od Eurogradnje nato odkupil zemljišče v Trenti. Zoper Janšo trenutno v zvezi z Imosovimi posli potekajo trije postopki, je poročal POP TV. ki je še navedel, da naj bi bili kaznivih dejanj poleg Janše osumljena še nekdanji direktor Imosa Branko Kastelic in nekdanji direktor Eurogradnje Klemen Gantar, oškodovano pa je bilo podjetje Imos.

Na Generalni policijski upravi so včeraj za STA potrdili, da je bila kazenska ovadba podana zoper tri osebe, in sicer zaradi utemeljenega suma storitve kaznivega dejanja zlorabe položaja ali pravic. Ovadbo so posredovali ljubljanskemu okrožnemu državnemu tožilstvu, kjer so potrdili prejem ovadbe, a pravijo, da tožilska odločitev še ni sprejeta.

Bolzonello: Od danes spet smuka na Piancavallu

TRST - »Na Piancavallu do od sobote dalje spet odprta polovica smučarskih prog in če se ne bo ponovila četrtkova vremenska ujma, bo neovirana smuka možna v vseh deželnih smučarskih središčih, kar bo turističnim delavcem omogočilo, da »rešijo« novoletne praznike,« je včeraj povedal podpredsednik FJK in deželni odbornik za turizem Sergio Bolzonello. Poudaril je še, da je hitra reakcija zaposlenih pri Promoturju takoj začel z delom, tako da bodo proge na Piancavallu spet ustrezno zasnežene.

SDGZ - Ustanova CATA

Subvencije za podjetja

TRST - Slovensko deželno gospodarsko združenje (SDGZ) obvešča, da imajo podjetja, ki načrtujejo investicije v letu 2014, možnost, da v začetku leta vložijo prošnje za različne subvencije.

Subvencije za trgovska in storitvena podjetja - od 2. do 31. januarja 2014; predvidena je nepovratna olajšava za nakup pohištva in opreme, elektronsko trgovanje, razna popravila na zgradbah, certifikacijo kakovosti ter za namestitve alarmnih sistemov. Minimalna investicija znaša 4000 evrov + DDV (v primeru alarmnih sistemov 1500 evrov) v višini 30% stroškov (50% za alarmne sisteme). Prošnjo je treba vložiti pred nakupom.

Subvencije za obrtna podjetja - od 1. februarja do 30. septembra 2014; izboljšanje stavb in instalacij, elektronsko trgovanje, nastop na sejnih in tujini, študije izvedljivosti in ekonomsko-finančno svetovanje za nove podjetniške pobude, novoustanovljena obrtna podjetja.

Za omenjene subvencije, ki predvidevajo nepovratni prispevek v višini 40 do 50%, je pristojna deželna ustanova CATA. Za novoustanovljena podjetja in nastope na sejnih je mogoče predstaviti prošnjo istočasno s končnim obračunom investicije. Informacije so na voljo na tel. št. 040-6724839.

AQUILA - Delavci iz protesta zasedli obrat

Furlanska družba hoče tovarno preseliti v Slovenijo

AQUILA - V času t.i. globalizacije se dogaja marsikaj, tudi to, da samozvani podjetniki po nizki ceni kupijo tovarno, potem pa poberejo šila in kopita ter iz obrata odnesejo vse stroje. Zgodilo se je pred kratkim v Ajdovščini, kjer je italijanski lastnik čez noč in na skrivaj zbežal s stroji ter pustil na cedilu zaposlene. Nekateri italijanski podjetniki pa hočejo svojo proizvodnjo seliti v Slovenijo. Med njimi je furlanska družba Pittini, ki je prav za božič poslala zaposlenim v jeklarni v kraju Celano (pokrajina Aquila) pisma z odpovedjo delovnega razmerja, saj hoče obrat (seveda brez delavcev) kratkoma preseliti v Slovenijo, točneje na Jesenice, kjer je Pittini sicer že lastnik tamkajšnjega Kovinarja.

Na cesti brez dela (v začetku sicer v t.i. mobilnosti) bo v Celanu tako ostalo 78 delavcev, ki so na božični dan iz protesta zasedli tovarno in napove-

dali odločen boj v obrambo obrata in delovnih mest. Pri tem ne uživajo le podpore sindikatov, temveč tudi lokalnih uprav, posegli so tudi krajevni parlamentarci, ki zahtevajo intervencijo Lettove vlade. Odgovorni pri družbi Pittini so namero o selitvi proizvodnje sicer objavili že pred nekaj tedni in od tedaj, trdijo CGIL, CISL in UIL, se sploh niso hoteli soočiti s sindikati.

Družba Pittini hoče selitev v Slovenijo, poročajo časopisi v Abrucih, izpeljati pred koncem leta, drugače mora plačati pogodbene odškodnine, pravijo v Vidmu. Večja skupina delavcev iz Abrucov je novembra s dvema avtobusoma odpotovala v Osoppo, kjer je ob posredovanju furlanskih sindikatov zamen zahtevala sestanek s predstavniki družbe Pittini, ki ima tam svoj sedež in tudi največji jeklarski obrat.

LJUBLJANA - Ugotovitev policije Incident na ljubljanski železniški postaji po vsej verjetnosti poskus samomora

LJUBLJANA - Policisti so v preiskavi incidenta na ljubljanski železniški postaji, v katerem je 11. decembra s prerezanim vratom obležal 18-letni mladostnik, ugotovili, da naj bi šlo za poskus samomora, pri katerem je 18-letniku pomagal enako star prijatelj, so za STA potrdili na PU Ljubljana. Več informacij na ljubljanski policijski upravi niso posredovali, je pa včerajšnji Dnevnik poročal, da sta se oba mladeniča tistega dne z domačega Štajerskega pobegnili v Ljubljano prav z namenom, da si vzameta življenje.

Kot navaja časnik, sta v prestolnici najprej nameravala skočiti z ene izmed stolpnic, vendar sta si premislila, saj nista našla primerne kraja. Nato naj bi si mladeniča kupila nož in se odločila, da si prvi sodi na ljubljanski železniški postaji, drugi pa se odpelje v Celje in si življenje vzame na tamkajšnji železniški postaji. Prvi najstnik si je s pomočjo prijatelja v Ljubljani zadal hude rane, vendar je bila pomoč iz bližnjega kliničnega centra dovolj hitra, da so mladeniča ohranili pri življenju. Njegov prijatelj se je medtem odpeljal v Celje, kjer pa so ga policisti na železniški postaji pravočasno prestregli in preprečili najhujše. Slednjega so policisti takoj po kratkem zaslišanju predali zdravstvenemu osebju. Preiskava pa je po navedbah Dnevnika trajala dlje, končala pa se je z ovadbo in priporom zaradi suma kaznivega dejanja napeljevanja k samomoru in pomoči pri samomoru. (STA)

Primorski dnevnik ste tudi vi!

Letošnjo naročniško akcijo
opremljajo vaši posnetki s
Primorskim dnevnikom.

Ne odnehajte!
Vse najizvirnejše
bomo objavili.

Tokrat je fotografijo prispevala
Erika



100 odtenkov vsakdana

Vsak dan, zgodaj zjutraj, pred vašim pragom.
Za le 0,76 evra. _ Samo Primorski dnevnik!

_naročniška akcija 2014

Celoletna naročnina: 230 €; to pomeni: vsak izvod stane le 0,76 evra.

ново: možnost plačila naročnine v dveh obrokih (2x120 €)
- za podrobnejše informacije pokličite našo kontaktno številko.

Če se za naročnino odločite takoj, boste Primorski dnevnik
prejemali brezplačno do konca leta 2013.

Celoletnim naročnikom tiskane izdaje
bo omogočen dostop do spletne izdaje
dnevnika brez dodatnih stroškov.

Nekomercialna sporočila
in čestitke boste v Primorskem dnevniku
lahko objavljali brezplačno.

 **Primorski**
dnevnik

info:
Trst: 040 7786300
Gorica: 0481 356320
www.primorski.eu

 Zadruga



TRGOVINE - Sprehod po obubožanem središču Trsta

Prazne izložbe in težki davki

Nobena novost ni, da so tržaške trgovine v hudih težavah, letošnja decembrska slika pa je - če je le mogoče - še bolj dramatična. Problemi so v glavnem značilni za vso Italijo, pobožni sprehod po tržaškem mestnem središču pa je poučen. Lahko bi se sprehodili po vaseh ali predmestju, kjer trgovine na drobno počasi izginjajo, vtis bi bil zelo podoben. V centru pa je več trgovin in v slabem kvadratnem kilometru se nakopiči veliko osebnih pričevanj ter podjetniških zgodb s slabim koncem. V prvih štirih mesecih tega leta je bilo v tržaški pokrajini »izbrisanih« 112 podjetniških dejavnosti, položaj pa se potem ni izboljšal.

Da so praznični dnevi letos manj praznični, opazimo ob vsakem koraku. Številne prazne izložbe - nekatere so zakrite s kartoni - zgovorno pričajo o stiski, ki pesti tržaški trgovinski sektor že več let, zdaj pa dosega vrhunec. Simbol krize je recimo Pasaža Fenice, ki je podobna mestu duhov. Poleg istoimenske knjižarne je pasaža, ki povezuje ulici San Francesco in Battisti, že pred časom izgubila še vse ostalo - trgovine s pohištvo, bar, biroje. Pred nedavnim se je prižgala pregovorna »luč na koncu tunela«, ko so na vogalu odprli trgovino z igračami, ki je vnesla nekaj barve v mrko krizno sivino. Slovar slovenskega knjižnega jezika sicer razlaga, da je pasaža »hodnik skozi stavbo s trgovinami na obeh straneh, ki povezuje dve vzporedni ulici«. Zadnji del definicije drži, trgovin na obeh straneh pa v našem primeru že dolgo ni več.

Gremo po nakupih, odpravimo se v strogo mestno središče. Po poti opazimo več napisov »fuori tutto« (»vse ven«) ali »prodamo vse zaradi prenehanja dejavnosti«. Nekatere trgovine so sicer zaprte zaradi preurejanja. Popuste ponujajo marsikje, ponekod tudi 80-odstotne. V Ulici delle Torri se ustavimo pred znano trgovino s spominčki in duhovitimi darilci Vetri di Murano, ki ima 83-letno zgodovino. V najstniških letih smo v tej trgovini pogosto kupovali darila, je prava institucija. Letos spomladaj je lastnik Enzo Bassan napovedal njeno zaprtje in drevo bo dejansko zadnjič zaklenil vrata trgovine, ki jo je leta 1930 odprl njegov oče Aldo, sam pa v njej dela še celo življenje. Lastnik je povedal, da je pred nekaj leti še delalo v trgovini 12 ljudi, zdaj so samo še štiri osebe. »Davki so se v zadnjih dveh letih zvišali za 50%, v enaki meri se je zmanjšala prodaja. Poravnal sem vse dolgovne, a zaradi visokih stroškov nima smisla vztrajati. Jutri zaključimo,« je včeraj potrdil Enzo Bassan.

V Ul. san Nicolò je starinar Borghesi, ki seli dejavnost v Slovenijo. Gremo dalje, stopimo pred trgovino Salotto di Mati v Ul. Santa Caterina. Roleta je spuščena do polovice, lastnica pospravlja. »Sita sem izsiljevanja države, konec je,« pravi gospa Tiziana. Pred časom je zaprla svojo trgovino La piccola diligenza v Ul. Carducci in se preselila v nove prostore, poskus pa se ni obnesel. »Najemnina za 30 kv. metrov znaša 2800 evrov, utapljam se v davkih, poleti me je obravnavala agencija za prihodke. Ne bom delala, da bi ustvarjala izgubo, zato zapiram trgovino,« je razložila. Pristavila je, da trgovci niso lopovi, sama pa si lahko vsaj privoščijo prenehati z dejavnostjo, ker nima obveznosti do bank. Nekateri trgovci še delajo, ker odplačujejo kredite. »Se nikoli ni bilo tako. Zadolžujem se, da bom lahko plačal davke,« pravi drug trgovec, ki prav tako prodaja oblačila. Nikomur se ne godi dobro - kljub temu, da je te dni nekaj več kupcev, zlasti iz Slovenije. »V najboljšem primeru pokriješ stroške, a daleč od tega, da bi ustvarjal dobiček. Podjetja so trenutno kot ne-



Levo trgovina Vetri di Murano tik pred današnjim zaprtjem (po 83 letih); desno zgoraj simbol gospodarske krize - pasaža Fenice kot mesto duhov; spodaj ena tolilikh spuščenih rolet, v tem primeru gre za preselitev trgovine

FOTO DAMJAN

profitne ustanove,« ocenjuje naš sogovornik za blaginjskim pultom.

Neprijetne občutke skušamo potešiti s hrano. Na drugem koncu je ljubka delikatesa, v katero radi zahajamo. Malica pa ima grenak priokus: tudi te trgovine v novem letu ne bo več, kaplja čez rob je bil davek Tares. Podoben odgovor dobimo v trgovini s sadjem in zelenjavo: »Vdali smo se, ko smo izvedeli, da moramo plačati 3000 evrov davka na odpadke. Zadnje mesece smo torej delali izključno za ta davek. Nekaj je očitno hudo narobe, kaj pravite?« vzklikle prodajalec. V neki pekarni medtem odpuščajo osebje, ker se je davek Tares v enem letu več kot podvojil.

Na koncu pokličemo Ervina Mezgeca, predsednika sekcije trgovine na drobno pri Slovenskem deželnem gospodarskem združenju. »Naši člani bolj vztrajajo, ker imajo družinske dejavnosti trdnije opore. Dejstvo pa je, da imajo ljudje vse manj denarja. Italijo pogujejo veliki bančniki, ki so pred leti odločili, da moramo biti revnejši. Srednji sloj izginja, razkorak med revnimi in bogatimi se večja. Država je zadolžena, zato ni čudno, da odločajo banke. Letta in Renzi pa nas ne bosta rešila,« pravi Mezgec. Kupna moč Italijanov je padla za 30%, več ljudi se je znašlo brez službe in torej ne smemo pričakovati, da se bo slika v letu 2014 kaj dosti izboljšala. »Mi

ULICA ROMA - V težkih časih tudi pozitivne novice

Prišel je Loacker

Prodajalna znane južnotirolske znamke vabi kupce iz Italije, Slovenije in Hrvaške



Michele Riso v novi trgovini

FOTO DAMJAN

Znana južnotirolska znamka sladkarij Loacker, ki je zaslovela z napolitankami, je odprla svojo franšizno prodajalno tudi v Trstu. Poleg že delujočih trgovin v Bocnu (kjer je sedež podjetja, ustanovljenega leta 1925), na Brennerju, v Veroni in Heinfelsu v Avstriji, ima Loacker novo prodajalno prav v središču Trsta, in sicer v Ulici Roma 24, blizu Trga Vittorio Veneto. To je pozitivna novost za mestni predel, ki je zaradi zaprtja mnogih obratov precej zamrl.

V trgovini je za pokušnjo in prodajo na voljo preko 200 različnih proizvodov, ki jih lahko najdemo samo v tovrstnih trgovinah in jih ni mogoče ku-

piti v supermarketih. Franšizo je prevzel Michele Riso, znani gostinec, ki je do lanskega leta upravljal restavracijo Le 10 Regine v središču Trsta.

Trst predstavlja tudi vhodna vrata vzhodne Evrope, zato nova prodajalna vljudno vabi tako Tržičane kot tudi slovenske in hrvaške kupce z onstran nekdanje meje, ki redno zahajajo in kupujejo v Trstu, da jo obiščejo in okusijo njene izvrstne sladke dobrote.

Slovensko deželno gospodarsko združenje ter podjetje Servis čestitata novemu članu in mu želita veliko poslovnih uspehov.

se trudimo, a samo podaljšujemo agonijo. Majhnih trgovin bo v prihodnjih letih vse manj, naši otroci bodo delali v velikih nakupovalnih središčih za 500-600 evrov na mesec. To nas čaka. Politiki pa niso podjetniki, oni mislijo in delajo abstraktno,« trdi Mezgec. Električna je v Italiji za 30 do 60% dražja kot drugod po Evropi. Če prištejemo stroške za

osebje, telefon, najemnine in davke pa znašajo odhodki 110 odstotkov zaslužka, pravi predstavnik trgovcev na drobno: »Država ne more srkati denarja samo podjetjem. Naj začne resno krčiti sredstva v javnem sektorju, ali pa se bo znašla brez zadostnega števila davkoplačevalcev, ker bomo vsi nehali delati.«

Aljoša Fonda

KRAS - Val migrantov

V dveh dneh 20 pribežnikov

Na Krasu se skoraj vsak dan pojavljajo prebivalci najbolj nesrečnih držav na svetu, ki se selijo v zahodno Evropo. Italija je v veliki večini primerov zanje samo vmesna postaja. Tržaška mejna policija je v četrtek zjutraj naletela na več skupinic pribežnikov, skupaj jih je naštel 17 (15 moških in dve ženski). Doma so iz Bangladeša, Eritreje, Pakistana in Sirije, stari so od 18 do 43 let. Samo tri osebe so imele osebno izkaznico, mejni policisti pa so kmalu ugotovili, da so ponarejene. Stekel je običajni upravni postopek. Tujci so povedali, da so vodnikom odšteli po več tisoč evrov, po »balkanski poti« so jih pripeljali do bližine slovensko-italijanske meje. Kombiji so jih tam zapustili, nadaljevali so peš. Vsi so bili namenjeni v druge zahodnoevropske države.

V sredo so mejni policisti na Krasu ustavili dva državljana Pakistana ter enega državljana Afganistana (stari so od 20 do 30 let). Prva dva sta zaprosila za politični azil.

Doma skrival ukradena oblačila

Na pobudo državne tožilke Cristine Bacer so policisti tržaškega mobilnega oddelka 24. decembra opravili hišno preiskavo v stanovanju v Ulici Giulia, v katerem stanuje 45-letni srbski državljani M. G. Našli so kovčka z različnimi oblačili, ki so bila v prejšnjih mesecih ukradena v tržaških trgovinah Coin, Upim, H&M, Oviessie in Cislfa. Blago je vredno okrog 2500 evrov. Moškega so kazensko ovadili zaradi prikrivanja ukradenega blaga.

Vdor v prazno hišo na Obalni cesti

Patrulja policije je v četrtek dopoldne na Obalni cesti opazila moškega, ki je preskočil ograjo in stopil na dvorišče neke hiše. Šlo je za manjšo vilo, ki je trenutno prazna, ker jo preurejajo. Policista sta vstopila, steklena vrata so bila priprta. V povsem temni sobi brez oken sta našla moškega, ki se je skrival pred njima. Ni razložil, čemu je vstopil v hišo. 42-letnega Tržičana M. C. je doletela ovadba zaradi vdora na tujo lastnino.



POKRAJINSKI SVET - Skupščina je na zadnji seji sprejela sklep za izboljšanje prometnic

Milijon evrov za krožišči pri Fernetičih in v Zgoniku

Pokrajinski svet je na svoji zadnji seji sprejel sklep, ki namenja skoraj 1,1 milijona evrov za gradnjo krožišča na mejnem prehodu pri Fernetičih in za gradnjo krožišča pri obrtni coni v zgonski občini. Za Fernetiče je predvidena naložba 550 tisoč evrov in za Zgonik 545 tisoč evrov.

S tem sklepom so v bistvu preusmerili deželni finančni prispevek, ki je bil prvotno namenjen za sanacijo oziroma obnovo nekdanjega begunskega naselja na Padričah. Kot smo že poročali, se ta projekt zaradi nesoglasja med pokrajinsko upravo in Koordinacijskim združenjem kraških vasi (KZKV) ni iztekel. Pokrajinska uprava je zato odločila, da se ta denar nameni drugim pomembnim delom. Pokrajinski svet je to podprl, saj bi rok za spremembo namembnosti zapadel 31. decembra. V nasprotnem primeru, nam je povedal pred-



MARKO PISANI

sednik pokrajinskega sveta Maurizio Vidali, bi se finančni prispevki vrnili v deželno blagajno in bi jih deželna vlada uporabila v druge namene.

Končno so bila torej namenjena finančna sredstva za dva projekta, na katera čakajo javni upravitelji in občani že mnogo let. Fernetiči so postali po odpravi schengenske meje in odprtja avtocestne povezave zelo nevarno območje za prebivalce, ravno tako je že prišlo do številnih prometnih nesreč na pokrajinski cesti pri obrtni coni. Sicer je položaj še najbolj zapleten pri Fernetičih, kjer je več udeležencev dejavnikov, zadnje besedo pa ima oziroma bo imela družba za avtoceste Anas. Vidali je glede tega napovedal, da bodo kmalu sklicali sestanek z vsemi subjekti.

Repentabski župan Marko Pisani je včeraj izrazil zadovoljstvo, saj se bori za gradnjo krožišča od začetka mandata. Pomembno je urediti dostojen dostop v Italijo, nam je povedal, še predvsem pa je tre-



MIRKO SARDOČ

ba poskrbeti za varnost prebivalcev. V preteklosti je bilo že več srečanj na tržaški prefekturi, Pisani pa glede na novo dotacijo s pokrajine pričakuje, da se bo problem zdaj premaknil z mrtve točke. Do novega srečanja z vodstvom družbe Anas naj bi torej prišlo že januarja.

Zgonski župan Mirko Sardoč je poudaril, da čakajo na krožišče blizu obrtne cone že več kot deset let. Krožišče je že predvideno v občinskem prostorskem načrtu, kljub temu je ostalo vselej samo na papirju. Zgonska občinska uprava, nam je še povedal Sardoč, že mnogo časa urgira, ker je to zelo nevarno območje, kjer so bile številne prometne nesreče. Zato je skrajni čas za ureditev te prometnice, je dodal Sardoč in izrazil upanje, da bodo po nakaznem denarju kmalu prešli iz besed k dejanjem.

A.G.

Pogled na mejni prehod pri Fernetičih

ARHIV



NOVO LETO - Nasveti policije in poziv odbornika Laurenija

Previdno s petardami

Bliža se Silvestrovo in marsikdo že »rožlja z orožjem« oziroma se na praznovanje pripravlja s kupovanjem petard, raket in podobnih artiklov. Tržaška kvestura vsako leto v tem času priredi tiskovno konferenco s policisti pirotehničnega oddelka, ki svarijo občane pred nevarnostjo nepozornega igranja s pirotehničnimi izdelki.

Glasnica kvesture Denise Mutton je včeraj povedala, da sta med lanskimi novoletnimi praznovanji v Italiji umrli dve osebi (obe v Kampaniji), 361 se jih je poškodovalo (med temi 53 mladotnikov). Pred dvema letoma je bilo hujše, poškodovanih je bilo celo 561, umrli pa sta prav tako dve osebi. Na Tržaškem je ozračje razmeroma mirnejše, kljub temu pa slabo upravljanje pirotehniko povzroča nesreče: lani si je mladoletnica lažje poškodovala oko, v neki vili v Barkovljah pa je ognjemet povzročil požar v drvarnici.

Nasveti se iz leta v leto ne spremenijo, koristno pa je, da jih vsakič ponovimo. Pirotehnične izdelke kupujemo samo pri trgovcih, ki imajo ustrezno dovoljenje, na artiklih pa naj bo oznaka CE, ki je jamstvo za spoštovanje osnovnih varnostnih standardov. Domača proizvodnja pirotehničnih izdelkov je izredno nevarna. Otroci naj bodo vseskozi na varnostni razdalji, mladoletnikom morajo pomagati odrasli (nesreče so posebno pogoste med 11. in 16. letom starosti). Izdelke hranimo na varnem, pri vžigu pa moramo biti zelo previdni. Če se petarda ne vžge, ne približajmo se. Raje pokličimo na številko 112, 113 ali 115. Tudi z nedolžnimi barvnimi iskricami, ki jih lahko prižgemo kar v stanovanju, moramo biti oprezní: toplota in stik z zavoso ali prtom lahko povzročita požar. Ne nazadnje pa usmilimo se psov, mačk in drugih živali, ki imajo zelo razvit sluh in novoletno pokanje je zanje prava muka.

Tržaški občinski odbornik za okolje Umberto Laurenij je medtem v odprtem pismu zaprosil občane, naj med novoletnim praznovanjem spoštujejo bližnjega, predvsem otroke, starejše osebe, bolnike in živali. Pokanje in pretiran hrup je za vse te lahko vir trpljenja, zato naj bo novo leto praznično za vse. Po možnosti brez petard. (af)



Policista pirotehničnega oddelka in glasnica kvesture Denise Mutton FOTO DAMJAN

OBČINA TRST - Sklep javne uprave

Nov pravilnik za občinske prispevke

Tržaška občinska uprava bo javne finančne prispevke odslej podeljevala na osnovi novega oziroma posodobljenega pravilnika. Tržaški občinski odbor je namreč sprejel sklep, ki uvaja nov »pravilnik za podeljevanje prispevkov in drugih ekonomskih olajšav (12. člen zakona 241/90) in za soorganizacijo prireditev skupaj z osebami oz. javnimi in zasebnimi ustanovami«.

Leto dni po sprejetju prejšnjega je torej občinska uprava zdaj izdala spremenjen pravilnik, ki je napisan na 19 straneh in vnaša nekatere novosti. Med glavnimi je sprememba nekaterih kriterijev za ocenjevanje prireditev. Poleg tega niso prošnje za pokroviteljstvo več »alternativa« glede na prošnje po prispevkih ali po soorganizaciji, prošnje glede soorganizacij pa bo treba vložiti vsaj 30 dni pred datumom prireditve.

Rok za predstavitev prošnje so vsekar podaljšali in bo zapadel 15. januarja (na osnovi novih pravil). Prošnje, ki so bile že vložene na podlagi starega pravilnika, bo mogoče potrditi ali spremeniti do 15. januarja.

Solidarnost s tožilcem Antoninom Di Matteom

Tržaška občinska svetnika Italije vrednot Cesare Cetin in Demokratske stranke Stefano Beltrame sta na zasedanju vodij svetniških skupin v tržaškem občinskem svetu 20. decembra predstavila urgento resolucijo. V dokumentu vabita tržaško občinsko upravo, da izrazi solidarnost državnemu tožilcu Antoninu Di Matteu in odvetniku Fabiu Repiciju, ki sta bila tarča hudih groženj zaradi protimafiškega udejstvovanja. Resolucijo bo občinski svet zaradi praznikov obravnaval šele po novem letu. Načelniki političnih skupin so vsekakor že izrazili solidarnost Di Matteu in Repiciju in poudarili, da je moralna dolžnost vseh javnih institucij podpirati ljudi, ki se dnevno borijo proti mafiji.

Dolinski krožek DS se pripravlja na občinske volitve

V prejšnjih dneh se je prvič po strankinem kongresu sestalo vodstvo dolinskega krožka Demokratske stranke. Člani vodstva so na pobudo tajnice krožka Alenke Vazzi med drugim vzeli v pretres delo skupine, ki je nastala za oblikovanje smernic programa za naslednje občinske volitve. Na srečanju so se s tem v zvezi dogovorili, da bodo v prihodnjih mesecih pri oblikovanju volilnega in upravnega programa sodelovali vse krajevne dejavnike in same občane, da bi dobili koristne nasvete in predloge za bodoče delovanje občinske uprave. Na seji krožka so imenovali tudi člane vodstva, ki bodo skupaj s tajnico sodelovali na prihodnjih srečanjih z drugimi strankami večinske koalicije. Vodstvo dolinskega krožka DS sestavljajo, poleg tajnice Alenke Vazzi, še Igor Cavarra, Emilio Coretti, Franco Crevatin, Michele Di Donato, Antonio Gherisich, Sandy Klun, Eric Medvet, Rossana Pettiroso, Igor Tul, Lucio Ulian in Sergio Velicogna.

Delovne priložnosti

Pokrajinski urad za zaposlovanje obvešča, da bodo v uradu na stopnišču Scala dei Cappuccini št. 1 zbirali prošnje za skupaj 29 novih socialno koristnih delovnih mest za skupno 36 ur tedensko. Prošnje prejemajo vse do 7. januarja, in sicer od ponedeljka do petka med 9.15 in 12.45. Razpis je namenjen ljudem s stalnim bivališčem v deželi Furlaniji Julijski krajini, v izredni dopolnilni blagajni oz. v mobilnosti.

Koncert v opernem teatru

Občina Trst in Fundacija opernega gledališča Verdi ponujata nocoj ob 20.30 tradicionalni koncert ob koncu leta. Orkester in zbor opernega gledališča bosta pod taktirko dirigenta Gianluigija Gelmettija (zbor je pripravil Paolo Vero) v veliki dvorani Verdijevega gledališča izvedla izbor skladb Verdija, Mascagnija, Beethovna, Rossinija, J. Strausa in Gruberja.

Moskovski balet v Rossettiju

Gledališče Rossetti končuje leto s priljubljenima baletnima predstavama. Moskovski balet »La Classique« bo drevi ob 20.30 uprizoril Hrestača, jutri popoldne ob 16. uri pa še Trnjulčico.

Mali festival animacije

Studio Tommaseo bo danes gostil drugo tržaško etapo Malega festivala animacije, ki je že 18. decembra ponudil bogat večer v Mieli in bo v naslednjih dneh obiskal še druga središča v FJK. Ob 18. uri se bodo danes na pobudo združenja Trieste contemporanea predstavili priznani avtorji animacijskih filmov iz Italije, Slovenije, Hrvaške, Madžarske in drugih srednjeevropskih držav.

Miramarski grad do poznega

V okviru projekta italijanskega ministrstva za kulturo in turizem, poimenovanega Noč v muzeju, bo tudi Miramarski grad danes odprt do poznih večernih ur, se pravi od 9. ure popoldne do 23.30, pri čemer bo zadnji vstop možen ob 23. uri. Dogajanje bo danes v sodelovanju z združenjem Wunderkammer potekalo v znamenju glasbe, vina in umetnosti, vstop pa je prost.

Hitchcock in jazz

Zadruga Bonawentura in združenje Cappella Underground prirejata drevi v sodelovanju z združenji Cinemazero in JazzFVG v gledališču Miela ob 21. uri ogled zadnjega nemega filma Alfreda Hitchcocka Blackmail iz leta 1929. Podnapisi bodo v italijanščini, za glasbeno kuliso pa bo poskrbel pordeonski jazz ansambel Zerorchestra.



KMETIJSTVO - Odhod z dolgoletnega sedeža

Kmečka zveza se iz Ul. Cicerone seli v Ul. Ghega

V teh prazničnih dneh smo lahko priče še eni novosti oz. zaključku nekega obdobja v okviru življenja naše narodne skupnosti. Kdor bo moral po opravkih na Kmečko zvezo, bo kmalu moral iti malo dlje od tradicionalnega tržaškega in deželnega sedeža v Ul. Cicerone 8: kot tudi naznanjajo napisi na starem sedežu, Kmečka zveza namreč zapušča svoj dolgoletni sedež v tej tržaški ulici in bo z novim letom 2014 začela delovati v novih prostorih prav tako v Trstu, vendar več sto metrov stran, točneje v Ul. Ghega 2.

Vest se je v naši javnosti razširila v prejšnjih dneh, potrdil pa nam jo je predsednik Kmečke zveze Franc Fabec. Kot nam je povedal, so se pri stanovski organizaciji slovenskih kmetovalcev v Italiji za ta korak odločili, ker so prostori v Ul. Cicerone postali pretesni za vse dejavnosti, ki jih opravlja organizacija, poleg tega pa je bila najemnina, ki so jo morali plačevati lastniku prostorov, se pravi družbi Dom, zelo visoka (višina zneska, ki so ga morali plačevati za najemnino, je enaka višini posojila, ki so ga najeli za nakup novih pro-

storov, nam je povedal Fabec). Tako so na stečajni dražbi kupili prostore v Ul. Ghega v vrednosti štiristo tisoč evrov, kjer je prej delovalo podjetje Cunja.

Trenutno je sedež v Ul. Cicerone med tekočimi božičnimi in novoletnimi prazniki zaprt ter poteka praznjenje starih in selitev v nove prostore: slednji obsegajo 350 kvadratnih metrov, pri čemer bo Kmečka zveza razpolagala s pritličjem in prvim nadstropjem. Na novem sedežu bo organizacija imela več prostora za svoje delovanje in nudenje vseh storitev vključno s patronatom, kar bo potekalo v prvem nadstropju, medtem ko nameravajo v pritličju razviti komercialno dejavnost (za kakšno komercialno dejavnost bo šlo, nam včeraj Fabec še ni znal povedati).

S 7. januarjem 2014 bo tako Kmečka zveza že operativna na novem sedežu, na uradno odprtje pa bo treba počakati do 26. februarja 2014. Takrat bodo namreč prostore tudi uradno predali namenu v okviru slovesnosti, ki se je bo po napovedih udeležil tudi slovenski minister za kmetijstvo in okolje Dejan Židan. (iž)



Zgoraj prostori dosedanjega sedeža KZ, spodaj vhod v novega

FOTO DAMJAN



BOLJUNEC - Pri SKD France Prešeren

Nastop skupin klasičnega in jazz baleta



Mlade plesalke z vaditeljico Marjetko Kosovac in učiteljem Evgenom Todorjem

Slovensko kulturno društvo France Prešeren iz Boljunca je svoje delovanje obogatilo z novo dejavnostjo in sicer z baletno šolo. Pod mentorstvom vaditeljice baleta Marjetke Kosovac že drugo leto uspešno vadi klasični balet skupina 14 deklic, ki so stare od 4 do 8 let. V letošnji sezoni pa so uvedli še vadbo jazz baleta. Za to zvrst plesa se je odločilo 8 deklic, starih od 9 do 12 let. Pri tej novi skupini sodeluje še učitelj baleta Evgen Todor iz baletne šole Sežana.

Obe skupini pridno vadita enkrat tedensko in pred božičnimi prazniki so za svoje družinske člane in prijatelje pripravile nastop in predstavile vse, kar so se v teh mesecih naučile. V vajah za ogrevanje in osnovnih baletnih korakov sta se spretno preizkusili obe skupini, nato so klasične baletke zaplesale koreografijo na glasbo Eksplozivna polka J. Straussa, s katero so se pred kratkim udeležile tudi revije otroških in mladinskih plesnih skupin v Miljah. Skupina jazz baleta pa je izvedla vaje za orientacijo telesa v prostoru in po diagonali ter prikazala koreografijo na moderno glasbo.

Publika je pozorno sledila izvajanju programa in strokovni razlagi vaditeljice, ki je vaje opisala in prikazala pomen, ki ga le-te imajo za pravilno držo in skladen razvoj telesa. Navdušenje in trud baletk z gledalci nagradili z dolgim aplavzom. Lep večer se je zaključil s prijetnim družabnim srečanjem.

Včeraj danes

Danes, SOBOTA, 28. decembra 2013

ŽIVKO

Sonce vzide ob 7.45 in zatone ob 16.28 - Dolžina dneva 8.43 - Luna vzide ob 2.53 in zatone ob 13.14.

Jutri, NEDELJA, 29. decembra 2013

DAVID

VREME VČERAJ: temperatura zraka 15,3 stopinje C, zračni tlak 1005,7 mb raste, vlaga 60-odstotna, veter 27/70 km na uro severovzhodnik, nebo oblačno, morje razgibano, temperatura morja 11,6 stopinje C.



Božično srečanje repentabskih občanov na Colu

V soboto, 21. decembra, je pred občinsko hišo na Colu potekalo tradicionalno božično druženje za vse repentabske občane. Po pozdravu župana Marka Pisanija in kratkem kulturnem programu, ki so ga oblikovali malčki iz otroškega vrtca Antona Fakina, učenci in učenke osnovne šole Alojza Gradnika, člani ansambla To smo mi, in pevke ter pevci cerkvenega mešanega pevskega zbora Repentabor in moškega pevskega zbora Kraški dom, so zbrani skupaj nazdravili in si izmenjali voščila.



Srečanje ob 35-letnici mature 1978/2013

V večerne obleke so se vzgojiteljice odele, kako šarmantne, posebno svečane. Kakšen praznik so imele? Že 35 let mature so praznovala in se zato židane volje spet zbrala. Ob praznični mizi so spomine na šolo obudile, z dogodki in anekdotami so se cel večer veselile. Srečo, zdravje in radost so si voščile, na še mnoga snidenja si priporočile.

Danes se v Repnu

Aleksi

veseli,
ker 60. rojstni dan slavi.
Želimo ti, da bi zdrav, vesel in
sproščen
užival vsak tvoj nov dan naprej!

Tvoje
Rossana, Ilonka in Katja

Čestitke

Naj se sliši, naj se zna, da naša draga JANIKA 18 let ima. Vse najboljše, mnogo sreče, zabave, ljubezni, šolskih in športnih uspehov, ji želijo mama Daria, papa Igor, brat Tadjan, nona Bruna in nono Štefan.

Danes je postala polnoletna naša draga JANIKA ŠKERL. Vse najboljše ji voščimo Erika in Bogdan, Nastja in Kristijan, Aljaž ter Tajda, Devan in Kaja.

Lekarne

**Ponedeljek, 23., in torek, 24.,
ter petek, 27., in sobota,
28. decembra 2013:**
Običajni urnik lekarn:
od 8.30 do 13.00
in od 16.00 do 19.30

**Lekarne odprte
tudi od 13.00 do 16.00**

Oširek Piave 2 - 040 361655, Ul. Felluga 46 - 040 -390280, Milje - Lungomare Venezia 3 - 040 274998, Opčine - Proseška ulica 3 - 040 422478 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

**Lekarne odprte
tudi od 19.30 do 20.30**

Oširek Piave 2, Ul. Felluga 46, Ul. Bernini 4, Milje - Lungomare Venezia 3, Opčine - Proseška ulica 3 - 040 422478 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Ul. Bernini 4 - 040 309114.

www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure).

Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.

Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111.

Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zeleni številki) 800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

Turistične kmetije

**KMEČKI TURIZEM RADETIĆ SI-
DONJA** v Medji vasi je odprt od
20. do 30. decembra vsak dan.
Tel. 040-208987

Osmice

OSMICA je odprta pri Piščancih. Silvano Ferluga vabi na domačo kapljico.

OSMICO je v Mavhinhah 58/a odprla družina Pipan-Klarič. Toplo vabljeni! Tel.: 040-2907049.

V LONJERJU je odprl osmico Damjan Glavina. Tel.: 348-843544. Toplo vabljeni.

ŠEMEC je odprl osmico v Prečniku. Tel. št.: 040-200613.



v sodelovanju z
DRUŠTVOM SLOVENSКИH UPOKOJENCEV V TRSTU
PODPORNIM DRUŠTVOM V ROJANU

prireja tradicionalno

SREČANJE OB KONCU LETA

danes, 28. decembra 2013, ob 18.00
v gostilni "Pri Lipi" v Bazovici, ul.S.Kosovel 3

Kulturni program z glasbo

ZCPZ - Trst

Zveza cerkvenih pevskih zborov - Trst
vabi na

**VEČER AVTORSKIH
SAMOSPEVOV
V POKLON JUBILANTU,
MAESTRU ADIJU
DANEVU**

v nedeljo, 29. t.m., ob 20. uri
v prostorih SKD Barkovlje
v ul. Bonafata 6



Kino

AMBASCIATORI - 16.00, 18.00, 20.00,
22.00 »Colpi di fortuna«.

ARISTON - 16.30, 18.15, 20.00, 21.30
»Il paradiso degli orchii«.

CINEMA DEI FABBRI - 18.30, 20.00
»Spaghetti Story«; 16.30, 21.30 »Aqui
y alla - Qui e là«.

FELLINI - 15.20, 17.00, 18.45, 20.30,
22.15 »Blue Jasmine«.

GIOTTO MULTISALA 1 - 16.30, 18.20,
20.10, 22.00 »Philomena«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.15, 18.15,
20.15, 22.15 »I sogni segreti di Walter
Mitty«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 16.15, 18.00,
19.50, 21.30 »Still Life«.

KOPER - PLANET TUŠ - 22.30 »Do-
stavljalet«; 18.10 »Gremo mi po svo-
je 2«; 14.50, 21.10 »Hobit: Smaugova
pušča«; 17.00, 20.15 »Hobit: Smau-
gova pušča 3D«; 21.00 »Igre lakote:
Kruto maščevanje«; 18.10, 20.30,
22.50 »Jebeš Novce«; 14.30, 16.30 »Je-
lenček Niko 2«; 14.40 »Jurij in po-
gumni vitezi«; 13.30, 16.30 »Ledeno
kraljestvo«; 15.45 »Ledeno kraljestvo
3D«; 14.00, 16.00 »Sprehod z dino-
zavri 3D«; 18.45 »Vesoljski pirat ka-
pitan Harlock«; 17.45, 20.00 »Volk iz
Wall Street«; 20.20 »Vse je izgublje-
no«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 15.40, 17.40,
19.40, 21.40 »Disney - Frozen il regno
di ghiaccio«; 15.20, 18.30, 20.20, 22.15
»Indovina chi viene a Natale«; Dvora-
na 2: 15.30 »Il segreto di Babbo Nata-
le«; 15.20, 17.00 »Piovono polpette 2«;
Dvorana 3: 17.00, 18.45, 20.30, 22.15
»Un fantastico via vai«; Dvorana 4:
17.00, 18.50, 20.30, 22.15 »Moliere in
bicicletta«; 16.00, 18.40, 21.30 »Lo
Hobbit - La desolazione di Smaug«.

SUPER - 16.00, 17.35, 19.15, 21.00 »La
mafia uccide solo d'estate«.

THE SPACE CINEMA - 15.20, 18.30,
21.40 »Lo Hobbit - La desolazione di
Smaug«; 21.30 »Lo Hobbit - La de-
solazione di Smaug 3D«; 17.50, 20.00,
22.10 »Un fantastico via vai«; 15.20,

15.40, 17.35, 19.50, 22.05 »Disney -
Frozen il regno di ghiaccio«; 15.10,
17.30, 19.50, 22.10 »I sogni segreti di
Walter Mitty«; 15.40, 17.50, 20.05,
22.15 »Colpi di fortuna«; 15.30, 17.45,
20.00, 22.15 »Indovina chi viene a Na-
tale«; 15.30, 17.30, 19.30 »Piovono
polpette 2«.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 14.30,
16.30, 18.30 »Frozen il regno di ghiac-
cio«; 20.30, 22.20 »Un fantastico via
vai«; Dvorana 2: 15.10, 17.20, 19.50,
22.10 »I sogni segreti di Walter Mit-
ty«; Dvorana 3: 16.00, 18.00, 20.15,
22.15 »Indovina chi viene a Natale«;
Dvorana 4: 17.50 »Philomena«; 15.30,
20.00, 22.10 »Colpi di fortuna«; Dvo-
rana 5: 14.40, 16.45, 18.45 »Piovono
polpette 2«; 21.00 »Lo Hobbit: La de-
solazione di Smaug«.



Šolske vesti

DIZ J. STEFANA sporoča, da bo šola za-
prta v torek, 31. decembra, in sobo-
to, 4. januarja.

NA DTZ ŽIGE ZOISA bodo uradi zaprti
v torek, 31. decembra.

**RAVNATELJSTVO LICEJA F. PRE-
ŠERNA** sporoča, da bodo uradi tajni-
štva in ravnateljstva med prazniki za-
prti v naslednjih dneh: 31. decembra,
ter 4. januarja.

RAVNATELJSTVO Pedagoškega in
družboslovnega liceja A.M. Slomška
obvešča, da bo šola zaprta 31. de-
cembra, ter 4. januarja.

VEČSTOPENJSKA ŠOLA DOLINA
sporoča, da bo v torek, 31. decembra,
tajništvo zaprto.



Izleti

DRUŠTVO PRIJATELJEV NANOS or-
ganizira silvestrsko-novoletni izlet iz
Sežane, na Moravsko v Češki repu-
bliki in Dunaj, od 29. decembra, do 1.
januarja. Ogleдали si bomo znamenit-
osti s seznama UNESCO (Valtice -
Lednice, Brno, Trebič, Telč, Krome-
riž, Olomouc, Center Dunaja, Schön-
brunn), vinsko klet Valtice, na Morav-
skem Krasu ogled brezna Macocha in
jame Punkva, Austerlitz, bojno polje
znamenite Napoleonove bitke itd.
Informacije na tel. +386 70407923 ali
dusan.pavlica@siol.net.

**POHOD BREZ MEJA, TE SKUPNE
STEZICE...** se bo odvijal v nedeljo, 29.
decembra. Zbirališče ob 9.30 v pre-
beneškem parku, začetek pohoda ob
10. uri. Po pohodu skupno srečanje v
parku v Prebenu. Glasba v živo in
nastop domače aerobične skupine
»Befane brez meja«. Pohod prireajo
vasi Dolina, Mačkolej, Prebeneg, So-
cerb, Ošp in Kastelec.

MLADINSKI DOM BOLJUNEC vabi v
ponedeljek, 30. decembra, na ogled ja-
slic v Ljubljano. Odhod avtobusa iz
Boljunca ob 14. uri pri gledališču. Po
ogledu jaslic in stojnic nas bo pope-
stril prihod Dedka Mrza. Večer skle-
nemo s skupno večerjo. Povratek pri-
bližno ob 22.30. Program ni naporen
in je primeren za družine z otroci.
Vpis na tel. 335-8045700 (Albert).

IZLET V ISTRO za letošnje 60-letnike:
v nedeljo, 19. januarja, gremo z avto-
busom v Rovinj in nato na kosilo v
agriturizem. Rojeni leta 1953 vablj-
ni, da za 1 dan odložite skrbi in se sku-
paj poveselimo. Prijave čim prej na tel.
št. 348-5608501 (Divna).



Obvestila

**NARODNA IN ŠTUDIJSKA KNJIŽNI-
CA** bo med prazniki zaprta do torka,
31. decembra.

SDGZ in podjetje Servis sporočata
spoštovanim članom in cenjenim
strankam, da bodo 31. decembra, po-
poldne, naši uradi zaprti.

ZSKD obvešča včlanjene zbere, da je na
www.zpzp.si objavljena prijavnica za
zborovsko revijo Primorska poje. Rok
prijave zapade 31. decembra.

SPDT vabi v sredo, 1. januarja, na tra-
dicionalni novoletni pohod na Med-
vedjak. Zbirališče ob 14.00 na Poklo-
nu pri restavraciji Furlan na Repen-
tabru, od tod se bomo skupaj podali
proti vrhu Medvedjaka, kjer si bomo
voščili in nazdravili novemu letu.

ŽUPNIJA BOLJUNEC vabi v petek, 3.
januarja, ob 20.30 v domačo cerkev na
božični koncert. Nastopata zbora Fran
Venturini in Stu ledi. Dobrodošli!

KMEČKA ZVEZA in Patronat INAC
obveščata člane in cenjene stranke, da
bodo njihovi uradi zaprti do 6. ja-
nuarja. Odpri bodo od 7. januarja,
Ul. Ghega 2 - 1. nadstropje. Poleg te-
ga pa obveščamo, da zapade termin za
prijavo letošnje proizvodnje vina v
sredo, 15. januarja.

OBČINA DEVIN NABREŽINA obvešča,
da bo Urad za odnose z javnostmi za-
prt do vključno 6. januarja.

ZDRUŽENJE STARŠEV KRIŽ, v sodelo-
vanju s SKD Vesna, vabi na tradicio-
nalno »Koledovanje« v ponedeljek, 6.
januarja, s pričetkom ob 11.30 pred cer-
kvico Sv. Roka v Križu in zaključkom ob
18.00 v baru pri Bojani. Ob glasbeni
spremljavi bomo šli od hiše do hiše in
skupaj nazdravili na srečno novo leto!

ZSKD obvešča, da bo tržaški urad med
božičnimi prazniki zaprt do vključno
6. januarja.

**KNJIŽNICA P. TOMAŽIČ IN TOVARI-
ŠI** in SKD Tabor - Opčine obveščata,
da bosta zaprta do torka, 7. januarja.
PILATES - vaditeljica Sandra in Skupi-
na 35-55 obveščata da Pilatesa med
prazniki ne bo. Prva vadba v novem
letu bo v torek, 7. januarja, v telo-
vadnici nižje srednje šole S. Gregor-
čič v Dolini, z običajnim urnikom.

**DOBRO POČUTJE MED NOSEČNOST-
JO** - Center otrok in odraslih Harmo-
nija, prireja inovativni tečaj za bodoče
mamice in svoje otroke, na katerem
lahko vsako sredo izboljšate svoje psi-
ho-fizično stanje z namenom, da pri-
dete pripravljene do poroda. Tečaj bo
vodila psihologinja in psihoterapevtka
Ingrid Bersenda. Toplo vabljeni na
prvo srečanje, ki bo potekalo v sredo,
8. januarja. Info in prijave: center.har-
monija@gmail.com ali 320-7431637.

JOGA - SKD F. Prešeren iz Boljunca ob-
vešča, da bo po božičnih in novoletnih
praznikih, naslednja vadba joge v sre-
do, 8. januarja, po običajnem urniku.
UPRAVNI ODBOR sklicuje redni občni
zbor Narodne in študijske knjižnice, ki
bo v četrtek, 9. januarja, ob 18.30 v
prvem in ob 19.00 v drugem sklicanju
v prostorih Feiglove knjižnice v Gorici.

AŠD SK BRDINA prireja tečaje alpske-
ga smučanja v Forni di Sopra od 12. ja-
nuarja dalje. Vpisovanja na sedežu dru-
štva, Repentabska ul. 38 - Opčine, ob
ponedeljkih od 20. do 21. ure. Infor-
macije: 340-5814566 (Valentina). Av-
tobusni prevoz: 335-5476663 (Vanja).

AŠD SK BRDINA vabi člane, da se ude-
ležijo tekme »Pokal nova« veljavne za
9. PSP, ki bo v nedeljo, 12. januarja, v
Forni di Sopra. Vpisovanje do petka,
10. januarja, na tel. št.: 342-0730513
(Sabina).

**PROŠEŠKA IN KONTOVELSKA DRU-
ŠTVA** pod pokroviteljstvom domače
sekcije VZPI ANPI Anton Ukmar -
Miro, prireajo pohod od Proseka do
Štorij za počastitev spomina parti-
zana Marjana Štoke. Zbirališče in
vpisnine v nedeljo, 19. januarja, ob
8.00 pred spomenikom padlim v
NOB na Proseku. Štart bo ob 8.30. In-
fo: 040-229404 (Miloš po 20. uri). Ob
15.30 pa je predvideno polaganje
vencev na spomenikih v Štorjah, na-
kar bo sledila proslava v prostorih
tamkajšnjega kulturnega doma, kjer

bo prisotne nagovoril partizan in
pesnik Ciril Zlobec.

SO SPDT prireja ob nedeljah: 19. ja-
nuarja, 2. in 16. februarja, avtobusne
izlete za smučarje in ne samo. Avto-
bus se bo ustavil v termah Warmbad,
v Villachu in v Gerlitzenu. Odhod av-
tobusa izpred sedeža RAI, Ul. Fabio
Severo, ob 6.30, iz Sosljana ob 6.45. In-
formacije na tel. št. 348-7757442
(Laura) ali na lauravenier@tiscali.it.

TEČAJ ZA ZAROČENCE v Marijanišću
na Opčinah bo v mesecu februarju. To
je edini slovenski tečaj v zamejstvu.
Zato so vabljeni vsi, ki se žele poroči-
ti v cerkvi in želijo tečaj v slovenskem
jeziku. Tečaj želi prispevati k kvalitet-
nejšemu življenju v dvoje, ovrednoti
ti pomen družine ter s spodbujanjem
življenjskega optimizma, prispevati k
oživljanju naše narodne skupnosti.
Srečanja bodo ob sredah ob 20.30.
Prvo bo v sredo, 12. februarja. Tečaj
bo imel 7 srečanj. Nadaljnji razpored
bo vsakdo dobil na prvem srečanju.



Prireditve

26. NAGRADO DUŠANA ČERNETA bo
prejela Tržaška provinca šolskih sester
in sicer v nedeljo, 29. decembra, ob 16.
uri na Zavodu šolskih sester v Ul. del-
le Docce 34 pri Sv. Ivanu v Trstu. Po-
leg slovesne izročitve nagrade bosta
na sporedu krajši okrogli mizi o opr-
avljeni poti in sedanjem delu tržaške
provincie šolskih sester ter o Dušanu
Černetu in knjigi Zvestoba vrednotam
- Podoba Dušana Černeta in po njem
poimenovanih pobud.

ŽUPNIJA BORŠT vabi v nedeljo, 29. de-
cembra, ob 17. uri na koncert v do-
mačo cerkev. Nastopa ženski pevski
zbor Prosek - Kontovel, pod vod-
stvom Marka Štoke, na orglah Davo-
rin Starec.

POKLON ADIJU DANEVU - Zveza cer-
kvenih pevskih zborov vabi na »Večer
avtorskih samospevov v poklon jubi-
lantu, maestru Adiju Danevu«, ki bo v
nedeljo, 29. decembra, ob 20. uri v pro-
storih SKD Barkovlje v Ul. Bonafata 6.
SKUPAJ NA OPČINAH... V torek, 31.
decembra, ob 19.00 zahvalna sv. maša
s petjem MeCPZ in s petimi litanijami
MoPZ Sv. Jernej. V nedeljo, 12. ja-
nuarja, ob 18.00 v Taboru Novoletni
Koncert: Trobilni Ansambel Glasbene
šole Koper - dirigent Boris Benčič. Vsak
dan bo možen obisk ateljeja umetnika
Fulvia Cazzadorija od 15.30 do 19.30.

**SLOVENSKO DOBRODELNO DRU-
ŠTVO** opozarja, da 31. decembra za-
pade rok za sodelovanje pri 27. nate-
čaju za večletne in enkratne študijske
nagrade Mihael Flajban, namenjene
univerzitetnim študentkam in štu-
dentom slovenske narodnosti iz FJK.
Prosilci morajo zahtevano dokumen-
tациjo do takrat dostaviti ali poslati po
navadni pošti na sedež društva (Ul.
Mazzini 46, 34122 Trst). Dodatne in-
formacije na dobrodelno@libero.it.

NATIVITAS V BREGU koncert v sklo-
pu deželne revije Nativitas v soorga-
nizaciji ZSKD in USCI FVG bo v pe-
tek, 3. januarja, ob 20.30 v cerkvi Sv.
Janeza Krstnika v Boljuncu. Nastopata
MePZ Fran Venturini - Domjo (dir.
Cinzia Sancin) in ŽePS Stu ledi (dir.
Katja Lavrenčič).

S PESMIJO VAM ŽELIMO: koncert v
sklopu revije Nativitas v organizaciji
DSMO Kiljan Ferluga, ZSKD in USCI
bo v nedeljo, 5. januarja, ob 15. uri v
miljski Stolnici. Nastopa Zbor Jacobus
Gallus (dir. Marko Sancin).

TRADICIONALNA RAZSTAVA JASLIC
iz vsega sveta bo na ogled v Župnij-
ski dvorani v Nabrežini do 6. januar-
ja. Urnik: sobota in prazniki, od 16. do
20. ure. Na ogled so tudi jaslice v cer-
kvi, ki so vsako leto drugačne!

BOŽIČNI SIJAJ: koncert v sklopu revije
Nativitas v sodelovanju z ZSKD in
USCI bo v sredo, 8. januarja, ob 20.30
v cerkvi sv. Trojice na Katinari. Na-
stopata pevski zbor Tončka Čok - Lo-
njer / Katinara (dir. Manuel Purger) in
Katizbor (dir. Carlo Tommasi).

SEKCIJA VZPI ANPI Prosek - Kontovel
Anton Ukmar - Miro, v sodelovanju z
vaškimi organizacijami, prireja v četr-

tek, 9. januarja, ob 18.30 v KD na Pro-
seku svečanost v spomin na mladega
proseškega partizana Marjana Stoka,
usmrčenega prav na 9. januar izpred 70.
leti v Štorjah pri Sežani. Kulturni pro-
gram bodo oblikovali proseški vrtec, ki
se poimenuje po njemu, učenci prose-
ške osnovne šole Avgusta Černigoja,
srednješolski dijaki Frana Levstika,
mladinski odsek godbe Prosek ter
ŠDD Jaka Stoka. Slavnostna govornica
bo predsednica pokrajinskega VZPI
Stanka Hrovatin. Prisrčno vabljeni!



Mali oglasi

RESEN IN ZANESLJIV FANT, star 21
let, nujno išče zaposlitev. Tel. št.: 329-
3831585.

PODARIM potrebnim osebam pohištvo
(spalnico in dnevno sobo) v Tržiču.
Tel: 333-1218106. Za odvoz morate
poskrbeti sami.

PRODAM novo oljno olje, ročno po-
birano, sorte belica iz dolinske občine.
Najmanj 5 litrov. Cena: 12,00 evrov na
liter. Tel. št.: 348-6183054.

PRODAM peč za centralno kurjavo, na
drva ali na plinsko olje, 39.000 kalo-
rij. Tel.: 040-229250.

PRODAM tekaške smuči elan, 180 cm
in tekaške čevlje alpina, št. 38. Tel. št.:
335-7794451.

PRODAM vinograd in oljčni nasad v
Bregu, na sončni legi, 1.600 m. Tel.:
348-2341176 ali 349-2427799.

Prispevki

Ob svojem osebnem prazniku daruje
Zofija Ravbar Milič 50,00 evrov za
cerkev na Repentabru.

Družina Gregoreti G. Bar daruje 200,00
evrov za božično okrasitev cerkve na
Repentabru.

V spomin na Marija Guština darujejo
žena Verica, sin Kristjan in hčerka Ka-
tja z družino 100,00 evrov za cerkev
na Repentabru.

V blag spomin na dragega tatka Štefa-
na in mamo Juljano Mikuž daruje
hčerka Augusta 50,00 evrov za cerkev
sv. Florjana pri Banih.

V spomin na gospo Rožo darujeta So-
nja in Klavdijo 50,00 evrov za KD Ivan
Grbec.

V spomin na Davorina Križmančiča da-
ruje Ilde Košuta 20,00 evrov za TPPZ
P. Tomažič.

V spomin na soseda Dariota Škabarja
daruje Egon z družino 30,00 evrov za
KD Prosek - Kontovel.

27.12.1985

27.12.2013

Renato Gombač



Vedno z nami.

Mama, brat Ervin in svojci

Ob nenadni smrti dragega

MIRJANA

**izrekamo Andreju in svojem
iskreno sožalje.**

Lovska družina Mavhinje

Ob nenadni izgubi

dragega Mirjana

izrekamo iskreno sožalje družini

**Wilma, Martina, Mateja
in Radivoj z družino.**



ŠTEFANOVO - Vrsta tradicionalnih prazničnih dogodkov in koncertov Od Proseka do Devina v znamenju glasbe in petja



V smeri urinega kazalca: pri Briščikih so nastopili proseški godbeniki, v Devinu tam delujoči zbori, pri Novem sv. Antonu pa so se zbrali slovenski tržaški verniki

FOTO DAMJAN

Štefanovo je dan, ko se v naših krajih zvrsti veliko prazničnih pobud, v glavnem gre za koncerte, ki predstavljajo že večdesetletno tradicijo in imajo svoje zvesto občinstvo, ki se v teku let tudi obnavlja.

Proseški godbeniki s sodobnimi avtorji

Med tradicionalne pobude je prav gotovo treba uvrstiti priljubljeni koncert, ki ga vsako leto ponudi Godbeno društvo Prosek, potekal pa je v telovadnici centra Ervatti v Briščikih, kjer je godbenikom in njihovem podmladku prisluhnila množica kakih 400-450 poslušalcev, ki so zelo lepo sprejeli ponujen spored in njegovo izvedbo. Spored začnejo godbeniki oblikovati že v septembru, dirigent Ivo Bašič pa je za to priložnost izbral skladbe oz. priredbe, ki so jih napisali sodobni še živeči, v nekaterih primerih pa tudi še mladi avtorji. Spored je obsegal različne glasbene zvrsti, tako da je vsakdo lahko našel kaj, kar je ustrezalo njegovemu okusu, od priredb ljudskih ali ponarodelih pesmi, kot je npr. Al' me boš kaj rada imela Emila Glavnika v Mustajbašičevi priredbi, do zim zelenih popevk, kot sta npr. slovenska Šuštarški most in italijanska Pazza idea v priredbi Lojzeta Krajncana, pri katerih sta tokrat v pevski vlogi nastopila člana godbe Tina Renar in Matija Kralj, medtem ko se je kot pevec preizkusil tudi povezovalec dogodka Evgen Ban, ki je ob spremljavi godbe v okviru dodatka zapel Berlinovo White Christmas, koncert pa se je zaključil s himno proseške godbe Zlatorog.

Pred »odraslimi« godbeniki pa je nastopil tudi mladinski orkester Godbenega društva Prosek, ki ga vodi Irina Perosa, medtem ko so med koncertom tudi podali obračun delovanja v letu 2013, ki je bilo bogato in pestro z velikim številom nastopov in koncertov. Tradicionalni koncert na Štefanovo pa velja tudi kot krstni nastop novih godbenikov: letos se je godba predstavila s tremi novimi člani.



Devinski zbori zvesti tradiciji

Druga pobuda, ki je že pred davnim postala tradicionalna, je koncert, ki ga na Štefanovo že od leta 1969 prirejajo devinski zbori. Tokrat je potekal v ogrevani cerkvi v Devinu, kjer so nastopili župnijska mladinska pevska skupina pod vodstvom Olge Tavčar ter ob spremljavi kitar in orff instrumentov, dalje moški zbor Fantje izpod Grmade ter devinski mešani cerkveni zbor, oba pod vodstvom Hermana Antoniča in ob klavirski spremljavi Petre Grassi. Spored je obsegal tako manj znane božične skladbe kot tudi tradicionalne pesmi iz slovenske adventne in božične zakladnice, v svojem pozdravu pa je devinski župnik Giorgio Giannini poudaril pomen božičnih pesmi, ki nagovarjajo duhovno plat človeka. Priložnostno misel je podal predsednik zbora Fantje izpod Grmade Aleš Brečelj, ki je izpostavil pomen božičnih voščil, v katerih je veliko lepih misli, pri katerih imamo priložnost, da gremo malo vase in se zamislimo ob njihovem pomenu.

Pri Novem sv. Antonu so se zbrali slovenski verniki

Med dogodki na Štefanovo je treba tudi zabeležiti tradicionalno božično

mašo za slovenske tržaške vernike, ki so se tudi tokrat v popoldanskih urah zbrali v cerkvi Novega sv. Antona. Mašo je daroval letošnji novomašnik Klemen Zalar, pel pa je Združeni zbor Zveze cerkvenih pevskih zborov pod vodstvom Edija Raceta in ob orgelski spremljavi Tomaža Simčiča.

ŠTIVAN - Žegnanje konj na Štefanovo v priredbi društva Skuada Uoo Živali so razumne: če jim posvečaš pozornost, te poplačajo na isti način

Slovensko amatersko konjeniško društvo Skuada Uoo je na praznik sv. Štefana že četrty priredilo blagoslov oz. žegnanje konj pri stari cerkvi v Štivanu. Gre za običaj, ki je zelo razširjen v severni in vzhodni Evropi ter v Sloveniji, pri nas pa je ta navada manj prisotna, vendar jo je društvo, ki ga vodi Ugo Simčič, vpeljalo tudi na Tržaškem, udeležuje pa se je večje število konjenikov in ljubiteljev te tradicije.

Kljub slabemu vremenu je bilo tako tudi letos, ko se je pri stari štivanski cerkvi zbralo večje število ljudi ter sedemnajst konj s svojimi konjeniki in ena kočija, ki so do Štivanja dospeli iz Vižovelj preko Medje Vasi. Navzoče je uvodoma nagovoril predsednik društva Skuada Uoo Simčič, ki je obrazložil pomen običaja žegnanja konj: sv. Štefan, prvi krščanski mučenec, je namreč zavetnik konj in živine, saj so po izročilu ob njegovem prihodu v Jeruzalem pod grad kralja Heroda nanj naščevali divjega žrebca, ki pa je postal popolnoma krotek, potem ko se je bil Štefan prekrizal. Poleg tega ima zbiranje v Štivanu še dodaten pomen zaradi edinstvenosti tega kraja, ki je imel zaradi izvira Timave magični pomen že v anti-ki, v krščanski dobi pa je tudi že zelo zgodaj stala cerkev, poleg tega je prav tu od 12. stoletja dalje do prve sveto-

SSG - Jutri literarno srečanje

Nočni pogovori

Avtor Alen Jelen, častna gostja bo igralka Štefka Drolc

Dramaturg in režiser, avtor knjige Nočni pogovori Alen Jelen



V zaupnem objemu noči so pogovori globlji, manj zadržani, posebno zanimivi, ko so sogovorniki osebe z bogato življenjsko in umetniško izkušnjo. Dramaturg in režiser Alen Jelen je kot sodelavec uredništva nočnega programa Radia Slovenija vrsto let pripravljaj pogovore s slovenskimi igalskimi legendami. Na nočne obiske so prihajali ustvarjalci, ki so zaznamovali slovenski gledališki prostor, soustvarjali podobo slovenskega filma in televizije ter pustili neizbrisni pečat v umetniškem programu Radia Slovenija. Nekateri od teh intervjujev so zdaj objavljeni v knjigi z naslovom NOČNI POGOVORI, ki bo snov drugega Literarnega srečanja v Veliki dvorani Slovenskega stalnega gledališča jutri, 29. decembra ob 17. uri.

V knjigi, ki želi biti hkrati priložnost za spominjanje in iztočnica za premislek povezav med gledališkim in radijskim medijem, je objavljenih 28 pogovorov z igralkami in igralci iz vseh slovenskih gledališč.

Zanimivo zbirko je založilo Mestno gledališče ljubljansko. Avtor Alen Jelen bo v pogovoru z urednico Petro Pogorevc in igralcem Vladimirjem Jurcem razkril ozadja, najbolj zanimive vsebine in anekdote iz te radijske in osebne izkušnje. Igralka Maja

Blagovič bo podala nekaj odlomkov iz knjige, Lara Komar in Igor Zobin pa bosta poskrbela za glasbeni dodatek. Tržaška predstavitev pa bo obogaten tudi s prazničnim dogodkom, saj bo častna gostja literarnega srečanja ena od protagonistk knjige, nekdanja igralka tržaškega stalnega ansambla in prva dama slovenskih gledaliških scen Štefka Drolc, ki je pred kratkim slavila visok življenjski jubilej in ga bo ob tej priložnosti praznovala v mestu, do katerega je vedno kazala veliko navezanost.

O knjigi je avtor napisal: »Če bi moral poiskati skupni imenovalac vseh več desetih pogovorov, bi lahko rekel, da iz njih sijajo neizmerna hvaležnost, ljubezen do igralskega poklica, spoštovanje starejših kolegov in učiteljev ter dejstvo, da se igralec nikoli zares ne upokoji. Po drugi strani iz njih vejata tudi otožnost in velika želja po igri, gledališču. Po nastopih na radiu, televiziji, pri filmu ... Ko brskaš po življenju naših igralk in igralcev, spoznaš, kako velik del slovenske gledališke zgodovine in jezika skrivajo ... Veliko premalo jih poznamo. Mlajšim rodovom bi morali umetniške obraze naših starejših gledaliških ustvarjalcev razkrivati in kazati znova in znova. Zato je nastala ta knjiga.«



Konjem so dali jesti tudi blagoslovljen kruh

FOTO DAMJAN

vne vojne na god sv. Janeza Krstnika 24. junija potekal največji sejem konjev v Evropi. Poleg tega posvečajo dan sv. Štefana živalim, ker živijo z njimi: živali so razumne in inteligentne in če jim posvečaš dovolj pozornosti, te poplačajo na isti način, je dejal Simčič, čigar govoru je sledil blagoslov, ki ga je opra-

vil devinski župnik Giorgio Giannini, ki je blagoslovil tako konje kot kruh, ki so ga potem delili živalim. Konjeniki in gostje so tudi prejeli spominsko darilo v obliki okrašene podkve, na voljo pa je bil tudi konjeniški obrok z joto in pečenim pršutom, nakar so se prisotni vrnili na svoje domove.



SLOVENIJA TA TEDEN

Računi za leto 2014 že prihajajo

DARJA KOČBEK



Trgovska družba Merkur, proizvajalec komponent za avtomobilsko industrijo Cimos, letalska družba Adria Airways, telekomunikacijska družba T2, finančni holdingi DZS, Sava, Istrabenz, ACH, Zvon Ena in Zvon Dva (v stečaju), gradbena podjetja Primorje, SCT in Vegrad, ki so prav tako v stečaju, pa družba Grep, ki je v Ljubljani gradila športni park Stožice, so v prvem paketu podjetij, katerih dolgove so banke pred prazniki prenesle na slabo banko, ki se uradno imenuje Družba za upravljanje terjatev bank (DUTB). Med največjimi upniki naštetih podjetij sta bili največji državni banki Nova Ljubljanska banka (NLB) in Nova kreditna banka Maribor (NKBM).

Preneseni sveženj, vseh bo pet, je vreden 1,1 milijarde evrov, prenos pa bodo predvidoma končani do aprila 2014. Slaba banka bankam v zameno za slabe terjatve izda obveznice, za poplačilo katerih jamči davkoplačevalec. NLB je tako za prvi sveženj dobila za 622 milijonov evrov, NKBM pa za 390 milijonov evrov obveznic z dve- in triletno ročnostjo, ki so na Ljubljanski borzi začele kotirati v tem tednu.

A ta slaba posojila niso edino breme, ki ga je pred prazniki vlada prenesla na davkoplačevalce. NLB, NKBM in tudi svojo tretjo največjo banko Abanko je z dokapitalizacijo v višini 2,76 milijarde davkoplačevalskih evrov podpržavila. Okrog 100 tisoč lastnikov, pravnih in fizičnih oseb, je s tem podpržavljenjem razlastila. Njihove delnice in obveznice so preprosto izbrisali.

Daleč največ zasebnih delničarjev, 96.800, je imela NKBM. Njeni delničarji so večinoma postali konec leta 2007, ko je vlada izvedla prvo javno prodajo. Pred prodajnimi mesti so se vile dolge vrste danes

razočaranih delničarjev, ki so v delnice NKBM naložili za skoraj 150 milijonov evrov svojih prihrankov. S sedanjo razlastitvijo so izgubili le še zadnjo slabo tisočinko dela svojega prvotnega vložka, saj je v šestih letih cena delnice NKBM padla s 27 evrov, kolikor je bilo zanjo treba odšteti ob nakupu, na vsega 20 centov. V NLB je svoje premoženje izgubilo 1992 zasebnih delničarjev, v Abanki Vipi pa 1057.

Še brez veliko večjega zneska, 441 milijonov evrov, so ostali lastniki podrejenih in hibridnih obveznic. Teh je okoli 2000. Po podatkih Banke Slovenije je odpis podrejenih obveznosti pri NLB znašal 257 milijonov evrov, pri NKBM 64 milijonov evrov, pri Abanki pa 120 milijonov evrov.

Zahtevo, da je te obveznice treba izbrisati, je izdala Banka Slovenije, njihovim lastnikom pa v zameno ni določila odpravnine. Podlaga za razlastitev delničarjev in izbris hibridnih in podrejenih obveznic je zakon o bančništvu, ki določa, da lahko Banka Slovenije v okviru izrednih ukrepov določi, da kvalificirane obveznosti (npr. osnovni kapital in obveznosti do hibridnih instrumentov) v celoti prenehajo. Zakon tudi določa, da upniki kvalificiranih obveznosti v primeru izrednega ukrepa niso upravičeni od banke zahtevati povračila škode ali uveljavljati drugih zahtevkov. Ta zakon temelji na pravilih za državne pomoči bankam, ki jih je avgusta objavila evropska komisija.

Guverner Banke Slovenije Boštjan Jazbec in finančni minister Uroš Čufer razlagata, da država lahko po pravilih za državne pomoči banko dokapitalizira šele po tem, ko so obstoječi lastniki in imetniki podrejenih obveznosti pri sanaciji banke udeleženi s svojim premoženjem. Zdru-

ženji malih delničarjev, državni svet (zgornji dom parlamenta) in varuh človekovih pravic so zakon o bančništvu poslali v presojo ustavnemu sodišču. Ustavni sodniki njegovega izvajanja niso zadržali, zato je Banka Slovenija lahko izdala navodilo za njihov izbris. A ta odločitev še ne pomeni, da se ustavni sodniki z določbami zakona, ki so omogočile izbris, strinjajo, zato je njihova odločitev negotova. Obljubili pa so že, da bodo ta zakon obravnavali prednostno.

V časopisu Finance opozarjajo, da odpis podrejenih obveznic utegne postati ena najdražjih uslug slovenskih vlad davkoplačevalcem doslej. Ustavno sodišče neposredno primerljivih ustavnih razsodb po evrskih državah še nima, a zlasti razni tuji skladi bodo vlagali tožbe po pristojnih sodiščih v tujini in epilog teh tožb je negotov.

Lastnikom izbranih delnic in obveznic pa daje upanje odločitev ustavnega sodišča o tako imenovanem Kramarjevem zakonu. To je zakon, s katerim je prejšnja levosredinska vlada Boruta Pahorja zaradi nagrade 1 milijon evrov, ki jo je NLB izplačala odhajajočemu predsedniku uprave Marjanu Kramarju, leta 2009 z 49-odstotno davčno stopnjo za nazaj obdavčila takšne visoke nagrade menedžerjem. Ustavni sodniki so odločili, da je bila visoka obdavčitev milijonske nagrade Kramarju in še 39 menedžerjem protustavna.

Če bo sodišče v upravnih postopkih za vse odločilo, da jim mora država vrniti sporni davek s pripadajočimi obrestmi, bo davkoplačevalce to po oceni ministrstva za finance stalo med 1 in 1,3 milijona evrov. To bo še en letošnji račun, ki ga bodo davkoplačevalci morali poravnati v letu 2014.

SKLAD MITJA ČUK SVETUJE

V novo leto

Mnogim se zdi, da mora prehod v novo leto potekati čim bolj hrupno. Med njimi so otroci in mladostniki, ki si tam, kjer to ni prepovedano, privoščijo svoje »poslavljanje« od starega leta že od začetka novembra. Posledice divjega pokanja in prižiganja raket so velikokrat tragične, tako za tiste, ki to počenajajo, kot za one, ki morajo to prenašati, zlasti otroci, ostareli in domače ter divje živali.

Nekatere občine v Italiji že nekaj let prepovedujejo prižiganje umetnih ognjev in pokanje na javnih mestih, za uporabo teh sredstev na zasebnih zemljiščih pa izvajajo preventivno osveščevalno kampanjo po šolah. Vse to velja za čas med 24. decembrom in 7. januarjem, ponekod celo samo na zadnji dan starega in prvi dan novega leta. Predvidene globe so zasoljene, saj npr. kršiteljem v občinah veronske pokrajine grozi kazen do 500 evrov.

Nenadzorovano in neomejeno prižiganje teh sredstev povzroča lahko požare, svariijo gasilci, raznaša garaže, skladišča in avtomobile. Kdor neodgovorno uporablja umetne ognje in petarde, lahko povzroči sebi in drugim veliko škode in telesnih poškodb. Zelo resne posledice pa izzove pokanje pri nič hudega slutečih domačih živalih, saj jih močne petarde prestrašijo, obnorijo, tako da žival zbeži, se izgubi in je v svoji zbeganosti v nevarnosti, da jo kdo povozí.

Ali je torej uporaba pirotehničnih sredstev ob slovesu od starega leta res tako neobhodno potrebna? Nekaterim ljudem se zdi, da to spada na vsak način zraven. Vsako leto je obračun tistih, ki so jih umetni ognji poškodovali, zelo hud. O nekaj mrtvih in nad 360 ranjenih so poročali lani v Italiji, kjer naj bi zaradi raznovrstnih petard poginilo tudi kakih 25 psov, nad 350 pa jih je zbežalo. Še pred leti pa je italijansko združenje Aidaa (Associazione italiana per la difesa degli animali e dell'ambiente) poročalo, da vsako leto zaradi petard pogine v Italiji nad 5000 živali. V Sloveniji je dovoljena prodaja ognjemetnih izdelkov, katerih glavni učinek je pok, od 19. do 31. decembra, njihova uporaba pa je od 26. decembra do 2. januarja. Nikakor pa ni dovoljeno pirotehnična sredstva uporabljati v strnjenih naseljih, v zaprtih prostorih, v bližini bolnišnic in v prevoznih sredstvih. Za kršitelje so predvidene visoke denarne kazni. Vsako leto pa policija zaseže več deset tisoč kosov pirotehničnih sredstev še pred prvim datumom dovoljene prodaje. Vsako leto je zaradi ognjemetnih sredstev veliko poškodovancev, med njimi znatno število otrok. Zato že nekaj let poteka v Sloveniji pobuda Bodi zvezda, ne meči petard!

Največ poškodb je na rokah. Zlasti otroci preveč časa zadržujejo pirotehnično sredstvo pri sebi in jim to eksplodira v roki ter povzroči hude poškodbe. Včasih sredstvo zadržujejo tudi zaradi tega, ker z vrstniki tekmujejo, kdo si več upa! Poškodbe gredo od opeklin različnih stopenj do zloma oknega ali več prstov. Odvisno je tudi, koliko petard obenem je človek držal v roki. Pri najhujših poškodbah, pa se odtrga eden ali več prstov.

Zato ni dovolj, da zlasti majhnim otrokom petarde prepovemo, pomembno je tudi, da jih hranimo, če jih že imamo v hiši, na otroku nedostopnem mestu. Otrok, ki bo petardo našel, jo bo verjetno skušal prižgati in v hipu bo tu nesreča. Tudi ko se družina odpravi na novoletni sprehod, naj bodo odrasli previdni in pazljivi. Tu pa tam lahko ležijo še neeksplozirane petarde in rakete. Otroci jih pobirajo, se z njimi igrajo ali jih celo skušajo ponovno prižgati. Opozoriti jih je treba, naj tega ne počenajajo in biti zelo pozorni, kje so otroci med sprehodom.

Izvedenci ugotavljajo, da je pri otrocih izpod šestih let običajno zelo malo poškodb, kajti malčki se bojijo



pokov in hrupa in se navadno držijo mame. Tej nevarnosti najbolj izpostavljena starostna skupina pa gre od devetega vse do 15. leta starosti oziroma do konca pubertete. To skupino je težko poskusiti z besedami odvrti od napačnega početja s petardami in raketami, da bi tako preprečili poškodbe. Oni so pač prepričani, da znajo tista sredstva, ki jih tako zelo privlačijo, že sami pravilno uporabljati. Vsekakor pa je umestno, da tudi pubertetnike seznanimo z vsemi možnimi poškodbami, ki jih povzroči pirotehnikar, čeprav dvomimo, da se bo njihova nastavitve nasproti petardam in raketam zaradi tega spremenila. Lahko pa vsaj omilimo uporabo tako, da otrokom strogo odsvetujemo metanje teh sredstev v bližnjega, krajsanje zažigalnih vrvic in vezanje »pokalic« v verižne strukture. Če raketa ne vzleti in ne eksplodira, zaradi varnosti ne smemo k njej vsaj naslednjih pet minut. Podobno pravilo velja tudi za petarde in nožnarje. Neeksplozirana sredstva je treba takoj odstraniti in naj ne ležijo naokrog.

Poleg ran in opeklin so zelo pogoste tudi poškodbe sluha: časasne ali trajne. Lahko nastanejo, ker je nekdo vrغل petardo v prijateljevo kapuco, ker je petardo objestnež vrغل v kupe v vlaku, kjer so sedal dekleta, ali kadarkoli se to sredstvo neprimerno uporablja. V kakih 10% primerov se poškodujejo tudi slušne koščice: kladivce, nakovalce in stremence, kar privede do trajne slušne prizadetosti.

Raziskave so pokazale, da se zaradi pirotehničnih sredstev v zrak sprostí nad 30 različnih kemičnih elementov, med katerimi svinec, baker, stroncij, kalij, magnezij, aluminij, titan, barij in antimon. Toksikološke raziskave pa odkrivajo, da kovinski delci iz dima pirotehničnih sredstev lahko močno škodujejo človekovemu zdravju. Zlasti so ogroženi majhni otroci in stari ljudje. Strupen učinek pa imajo ta sredstva tudi na ljudi brez drugih zdravstvenih problemov, ker pride do zelo visoke koncentracije kovinskih delcev v vdihanem zraku. Še zlasti neprimerna je ta »novoletna koncentracija« za tiste, ki živijo v mestu, kjer že dan za dnem z dihanjem vnašajo v svoja pljuča pomembne količine strupenih delcev, ki jih oddajajo avtomobili, dimniki in cigarete.

Na splošno je sodobna evropska normativa usmerjena v zaostrene zakone in omejitve trgovanja s pirotehničnimi sredstvi. Tako naj bi bile nekatere kategorije pirotehničnih sredstev prepovedane za mladino pod 16. letom, druge pod 18. in podobno. Hkrati pa naj bi (protislovno) povišali dovoljeno količino eksploziva v raketi. Uporaba vseh teh sredstev naj bi bila dovoljena le stran od človeških naselij. Z okoljskega vidika je to vprašljiva varnostna mera. Prav tako vprašljivo je dejstvo, zakaj prodajajo pirotehnična sredstva po vseh supermarketih, če je po evropskih smernicah njihova uporaba prepovedana v naseljenih krajih. Mnogi ljudje se tako in tako poživljajo na prepovedi. Do poškodb pride večkrat tudi zaradi neprimerne uporabe. Nekateri mladostniki napolnijo steklenico s petardami in jo s prižigom spremenijo v pravo šrapnelno bombo.

Vsem želimo dober premislek in da bi bil »zdr« v novo leto in doživljanje ob otrocih, dedkih in babicah ter domačih ljubljencih in narave okoli nas umirjen in primerno vesel, brez nepotrebnega in škodljivega divjega trusa! (jec)

SLOVENIJA - HRVAŠKA - Prihodnje leto

Arbitraža o meji med državama v »ustno fazo«

LJUBLJANA - Arbitraža o meji med Slovenijo in Hrvaško bo prihodnje leto prešla v "ustno fazo" predstavljanja argumentacije obeh držav pred arbitražnim sodiščem. To še ni določilo datuma, kdaj se bodo začeli ustni zagovori, bi pa to lahko storilo že v kratkem. Državi sta letos uspešno "opravili" pisni del zagovora pred arbitražnim sodiščem. 11. februarja sta si najprej izmenjali memorandum za arbitražo o meji, v katerih sta predstavili svoje poglede glede poteka meje med državama, devet mesecev kasneje, 11. novembra, pa se odgovore na ta stališča oziroma "protimemoranduma".

Glede na arbitražni sporazum bi zdaj morala slediti ustna obravnavna, ki naj bi potekala predvidoma konec maja ali v začetku junija prihodnje leto na Stalnem arbitražnem sodišču v Haagu. Možno je tudi, da bi sodišče dopustilo tudi tretjo fazo pisnega postopka, torej še odgovor na protimemorandum. Običajno gre pri tem predvsem za razjasnitev kakih dejstev, ne toliko za pravno utemeljevanje. Arbitražni sporazum te faze sicer ne predvideva, vendar to dovoljujejo izbirna pravila Stalnega arbitražnega sodišča, ki jih arbitražni sporazum med Slovenijo in Hrvaško omenja.

Kot so neuradno pojasnili na slovenskem zunanem ministrstvu, kjer so zaradi tajnosti celotnega arbitražnega postopka precej skopi z informacijami, tovrstni tretji fazi ne bi nasprotovali.

Pri določitvi datuma začetka ustne obravnave bo pomembna tudi odločitev sodišča, katera stran bo začela prva in katera končala ter koliko grogov bo - podobno kot pri pisni argumentaciji - potrebnih. Običajno ena država začne s predstavitvijo primera, druga na to odgovori in predstavi svoje argumente, zatem na to odgovori še prva, druga pa ima potem zadnjo besedo. Vmes lahko pride tudi do vprašanj sodišča, zaslišanja strokovnjakov, prič in podobno.

Na obravnavi sta ob sodnikih prisotni celotni delegaciji držav. V slovenskem primeru bo to pomenilo agentki Simono Drenik in Mirjam Škrk, slovenske odvetnike Alaina Pelleta, Michaela Wooda, Daniela Müllerja in Rodmana Bundya ter njihove asistente, pa tudi ostale člane strokovne skupine za arbitražo na MZZ in strokovnjake, predvsem kartografe in hidrografe. Skupno naj bi to pomenilo okoli 25 ljudi.

Običajno tovrstne ustne obravnave trajajo kaka dva tedna, glede na zahteve arbitražnega sporazuma pa bo obravnavna

morala biti tajna, torej za zaprtimi vrati. Da bi proces lahko spremljala tudi javnost, bi se morali Slovenija in Hrvaška strinjati, po mnenju nekaterih pravnikov celo v posebnem sporazumu. Kot so pojasnili na MZZ, taki pobudi "niso nenaklonjeni", podobno stališče pa naj bi imela tudi Hrvaška.

Po koncu ustne obravnave se bo za obe državi zaključilo aktivno sodelovanje v postopku, sodišče pa se bo "umaknilo" na razsojanje na podlagi argumentacije in dokaznega gradiva. Pred izrekom sodbe se bo sicer še lahko odločilo tudi za posebno zaslišanje kakega neodvisnega strokovnjaka ali pa morda celo za obisk na terenu, da bi razjasnili kake nejasnosti. Razsodbo je pričakovati v prvi polovici leta 2015. Sodniki imajo v arbitražnem sporazumu predvideno, da odločitev državama sporočijo čim prej, vendar bo glede na obsežnost primera to težko še v letu 2014. Arbitražno sodišče ima nalogo, da določi potek morske in kopenske meje med Slovenijo in Hrvaško, stik Slovenije z odprtim morjem in režim za uporabo ustreznih morskih območij.

Stališča obeh držav so glede na zgodovino odnosov in pogajanj o vprašanju meje presenetljivo ostala skrita novinarjem in javnosti. Vendarle je iz zgodovine jasno, da si Slovenija prizadeva predvsem za celovitost Piranskega zaliva in prost dostop oz. stik svojih teritorialnih voda z odprtim morjem, Hrvaška pa stremi k vztrajanju in vztrajanju pri morski meji po sredini zaliva in Sloveniji, "odrezani", od neposrednega stika z odprtim morjem. Spornih je tudi več točk na kopnem, na primer zaselki na levem bregu Dragonje ali pa potek meje na Muri.

Svoja stališča je Slovenija zbrala v memorandumu, ki obsega 650 strani in ima še 5200 strani prilog ter 250 strani zemljevidov. Hrvaški memorandum pa ima devet zvezkov in nekaj več kot 3600 strani. Nanj je Slovenija odgovorila s protimemorandumom, ki v desetih zvezkih obsega več kot 3600 strani. Hrvaška je odgovorila na nekaj več kot 2100 straneh.

Na MZZ po sedaj opravljenem delu ostajajo optimistični in samozavestni glede slovenske argumentacije, vključno glede morske meje. Cilj je ohraniti celovitost Piranskega zaliva in po mnenju mnogih mednarodnih pravnikov lahko Slovenija na arbitražnem sodišču dobi tudi več, kot je bilo dogovorjeno v sicer parafriranem, a nikoli podpisanim in ratificiranem sporazumu Drnovšek-Račan. (STA)



NA 30. JUBILEJNI PRIREDITVI V SEŽANI DANES OB 20. URI SMO ŠPORTNIKE, ŠPORTNICE IN EKIPE PRVIČ POENOTILI V SK

Danes razglasitev najboljših

Sofia Carciotti, skoki v vodo

Tržačanka Sofia Carciotti je beri odličnih rezultatov v mladinski konkurenci letos dodala še lovoriko med članicami. Na državnem prvenstvu po kategorijah avgusta letos se je zavihtela na sam vrh. Naslov državne prvakinja med članicami v skokih s stopla je okronala tudi z osebnim rekordom po številu točk. Svojo pot v tej športni panogi je Carciottijeva sicer začela šele pri petnajstih letih, potem ko je več let trenirala gimnastiko. Ambiciozno dekle ne skriva želje, da bi dosegla tudi vpoklic v državno reprezentanco. Svojo kakovostno rast bo zdaj lahko nadaljevala z odlično sparring partnerico, olimpijko Noemi Batki pri Triestini Nuoto.

Noemi Batki pri Triestini Nuoto.

Špela Ponomarenko Janić, kajak na mirnih vodah

Kajaku se je Špela Ponomarenko Janić približala s sošolko zato, da bi opazovala fanta-sošolca, ki je jadral. Od iskanja »simpatije« pa se je kajak na mirnih vodah postal prva ljubezen. Dvaintridesetletna Koprčanka je letos doživela enega izmed vrhuncev kariere. Na članskem svetovnem prvenstvu je osvojila bronasto kolajno v olimpijski razdalji 200 metrov. Na sredozemskih igrah v Mersinu je bila najboljša v sprintu in na 500 metrski razdalji, v skupnem številu svetovnega pokala na mirnih vodah pa je članica kajaka kanu kluba Žusterna osvojila tretje mesto.

Tea Ugrin, gimnastika

Gimnastičarka Tea Ugrin je letos dopolnila petnajst let. Kljub mladosti je članica tržaške Artistic '81 nase opozorila na absolutnem državnem prvenstvu, ko je – še kot mladinka – osvojila absolutni državni naslov v mnogoboju, temu pa dodala še naslov na parterju in bronasto odličje na gredi. Da postaja vse bolj popolna gimnastičarka je potrdila tudi na Olimpijskem festivalu evropske mladine v Utrechtu, kjer je osvojila bronasto odličje na dvovišinski bradli. Že drugo leto zapored je bila stalna članica državne mladinske reprezentance, s katero je na evropskem mladinskem prvenstvu v Bruslju osvojila srebrno kolajno. Živi pod Ferlugi, obiskuje italijanski licej v Trstu.

NOMINIRANCI MED ŠPORTNICAMI

Snežana Rodić, atletika

Med petimi najboljšimi skakalkami v troskoku na svetu je pet mamic. Med njimi je tudi Koprčanka Snežana Rodić, slovenska atletinja leta in mama male Lare. Letos je enaintridesetletnica poskrbela za najboljše dosežke v karieri. Z osebnim rekordom 14 metrov in 58 centimetrov je dosegla peti izid na svetu. Na svetovnem prvenstvu v Moskvi je potrdila dobro formo, se uvrstila v finale in končala na devetem mestu. Korak naprej je naredila tudi v skoku v daljino, kjer je dosegla nov osebni rekord (6,53 m). Letos je nekaj mesecev trenirala tudi pri Atletskem klubu Bor.

Tina Mrak in Veronika Macarol, jadrnanje

Jadralki portoroškega Pirata Tina Mrak in Veronika Macarol sta po eni sezoni že opozorili nase. Na svetovni jakostni lestevici olimpijskega razreda 470 sta leto 2013 zaključili na visokem 8. mestu, na svetovnem prvenstvu v La Rochelle sta bili sedmi, na evropskem prvenstvu v Formii pa enajsti, osvojili pa sta tudi niz dobrih izidov na regatah za svetovni pokal. Trenirata pod vodstvom Tomaža Čopija in Branka Brčina. Mrakova iz Portoroža je februarja dopolnila 25 let, Macarolova, ki živi v Kopru, pa je leto starejša. Obe sta študenski Univerze v Ljubljani, Mrakova dokončuje fakulteto za šport, Macarolova pa Fakulteto za arhitekturo.

Nominirane ekipe

Med ekipami so nominirani nogometaši Luke Koper, četrti v 1. slovenski ligi 2012/2013, balinarji Hrasta iz Kobjeglave na Krasi, državni prvaki in četrtfinalisti v ligi prvakov, odbojkarice Luke Koper (trener je tržaški Slovenec Marko Kalc), tretje v 1. slovenski ligi, nogometaši futsala Bronx Škofije, slovenski pokalni prvaki ter rokometišča Izole, po propadu koprškega Cimosa najboljša primorska ekipa, v 1. ligi so letos pristali na 9. mestu. Od zamejskih ekip so v ožji izbor pristali odbojkarji Sloge Tabor Televita. Prvenstvo B2 lige so končali na odličnem 6. mestu, kar velja za najboljši odbojgarski izid med Slovenci v Italiji v zadnjih sedmih letih.

Nov format glasovanja

Novinarji RTV centra Koper-Capodistria, Deželnega sedeža RAI za FJK, Primorskih novic, Primorskega dnevnika in spletnega portala slo sport.org smo prvič zgodovini prireditve Naš športnik skupaj izbrali najožje kandidate za najboljšo športnico Primorske v letu 2013. Nov format prireditve predvideva, da je med šestimi nominiranci v vsaki kategoriji (moški, ženske in ekipe) vsaj en predstavnik z vsake strani.

Pridite nocoj v Sežano!

Današnja prireditev v Sežani (20.00) bo prvič povsem televizijsko obarvana, zato pričakujemo tudi, da bo najbolj dinamična od vseh dosedanjih. Svojo prisotnost je zagotovila večina nominiranih športnikov. Trideseto skupno nagajevanje bosta neposredno prenašala Rado Koper in Radio Trst A, jutri ob 18. uri bo prireditev tudi na programu Televizije Koper. Prireditve bosta povezovala novinarja narka Radia Koper Anita Urbančič in sodelavec TV Koper – oddaje o zamejskem športu Športel Jari Jarc. Ssabo bo imel harmoniko.

ANEKDATE O NAJBOLJŠIH PRIMORSKIH ŠPORTNIKIHI Z MATIČNE DOMOVINE V OČEH »NAŠIH ŠPORTNIKOV

»Kmečki« Birsa, sramežljiva Rodić

Anekdote, spomini, skupna doživetja in še mnogo drugega povezuje najboljše športnike Primorske iz matične domovine z zamejstvom. O njih smo se pogovarjali z Matjažem Antonazem, trenerjem pri Sireni, Biserko Cesar, trenerko pri AK Bor, komentatorjem Sergiom Tavčarjem, trenerjem in člani Sirene Branko Brčin, Dejanom Čoličem, trenerjem vratarjev mladinskih ekip Krasa, gorskim kolesarjem in trenerjem Christianom Leghisso in balinarjem Zdravkom Skupkom.

Žbogar z Antonazem nastopal v filmu

V modri trenerki in rdečem brezrokavniku. Tako so se v filmu Črno-belo predstavili člani posadke Amadeusa, 40-čevljske jadrnice, ki je na Barcolani leta 1993 osvojila absolutno 11. mesto. Med člani tekmovalne ekipe je bil tudi takrat osemnajstletni Vasilij Žbogar, ki se je pred kamero predstavil kot tisti, ki je zadožen za jadra. »Bilo je zelo hecno, stali smo na pomolu v Izoli in se predstavili,« se spominja Matjaž Antonaz, tačas trener skupine dvosedov 420 pri Sireni, leta 1993 pa krmar Amadeusa. Z zdaj naj-

boljšim slovenskim jadralcem je na veliki jadrnici tekmoval izključno tisto sezono, saj se je nato Žbogar opredelil za jadrnanje v razredu laser. Spomini Antonaza pa segajo tudi dlje, v leta, ko je Žbogar svoje prve mednarodne izkušnje lovil na olimpijskem dvosedu 470, v katerem je jadral tudi Antonaz. »Bilo je na začetku devetdesetih let, ko smo štiri slovenske posadke – med njimi sta bila tudi Žbogar in preminuli Herbst – nastopile na znani predolimpijski regati v Anziu. Nepozaben je bil predvsem žur na plaži. S kombijem smo se pripeljali na plažo in tam žurali dolgo v noč,« pripoveduje Antonaz danes, ki z dobitnikom dveh olimpijskih kolajn vzdržuje pristen prijateljski odnos. Pri Žbogaru občuduje predvsem njegovo predanost delu: »Nikoli ni bil izredno talentiran, vendar je s požrtvovalnostjo in trmo to kompenziral. Je perfekcionista, vsako stvar želi opravi-

viti na najboljši možni način,« opisuje Antonaz.

AK Bor postal nenadoma zanimiv

Da Snežana Rodić ne izstopa samo po športnih rezultatih, ampak tudi zaradi lepote, ni novost. V mesecih, ko je bila trener pri Atletskem klubu Bor, je postala pravi magnet za trenerje. »Navadno smo na Koloniji neopazni, skoraj nihče se ne meni za nas. Izjema so bili meseci, ko je pri nas trenirala Snežana Rodić. Nenadoma smo postali zelo zanimivi: katerakoli malenkost je bila dobra, da so se nam oboževalci in trenerji približali. Pogovarjali so se sicer z mano, a so k nam prišli predvsem zaradi Snežane,« se spominja Biserka Cesar, trenerka AK Bor. »Kljub temu, da je vrhunska športnica, je vedno

dajala občutek, da je zelo preprosta. Ko se je udeležila prvega treninga in sta na obisk prišla tudi novinar in fotograf Primorskega dnevnika, je bila kar v zadregi. Čeprav je vajena medijske pozornosti, ji je bilo skoraj nerodno. Ni bila pripravljena, da bo deželna takega sprejema,« pripoveduje Cesarjeva. Seveda je Rodićeva omamila tudi otroke, ki so nato bolj zavzeto spremljali svetovno prvenstvo v Moskvi. Takrat so trenerko, ki s jo do predkratkim srečevali na Koloniji, spremljali preko televizijskega ekrana.

Zaradi Bečiroviča ni bil prvak

»Ni šampion, vendar vselej dober igralec evropskega nivoja,« opisuje Nebojšo Joksimovića novinar in televizijski komentator Sergio Tavčar. Njemu pa že lahko zaupamo. Joksimovića je spremljal takorekoč od vedno. »Kot

mladinec je bil s Koprom slovenski podprvak. Izgubili so šele v finalu proti Union Olimpiji. Dobro se spominjam, da so Ljubljancani izključno za tisto tekmo vpoklicali Sanja Bečiroviča, ki je sicer že igral s člansko ekipo, kar je bilo odločilno za zmago. Verjamem, da bi brez Bečiroviča, Koper bil prvak,« pripoveduje Tavčar, ki je Joksimovića spremljal tudi v članski konkurenci in v reprezentanci. »Ko je bil mlad, je bil zelo dober strelec, zdaj pa je izgubil nagnjenost, da gre pod koš. Predvsem dobro podaja in brani,« dodaja Tavčar, ki ga uvršča med najboljše koprške košarkarje vseh časov.

»Čezmejno« sodelovanje v kontejnerju

Trener Tine Mrak in Veronike Macarol, jadralk v olimpijskem razredu 470, je tudi Branko Brčin, Portorožan, ki je med drugim član Sirene. Pri tržaškem pomorskem klubu je nekaj časa tudi treniral optimiste. Je tudi stalni član posadke Maxi (in Mini) Jene, ko ni na vodi z jadralkama, pa preživlja čas predvsem na večjih jadrnicah. Čeprav vodi žensko posadko, se drži bolj spartanskega načina dela: »Ni vse vedno na-



Matjaž Antonaz



Biserka Cesar



Sergio Tavčar



UPNO KATEGORIJO

Športnikov Primorske

Nominiranci 2013

EKIPE

RD Istrabenz plini Izola

(rokometiši)

FC Luka Koper

(nogometiši)

AŠZ Sloga Tabor

(moška odbojka)

OK Luka Koper

(ženska odbojka)

BK Hrast Kobjeglava

(balinarji)

BRONX Škofije

(futsal)

ŽENSKE

Sofia Carciotti

(skakalka v vodo)

Tanja Žakelj

(gorska kolesarka)

Špela Ponomarenko Janić

(kajak na mirnih vodah)

Snežana Rodić

(atletinja)

Tina Mrak

Veronika Macarol

(jadralki)

Tea Ugrin

(gimnastičarka)

MOŠKI

Loris Manià

(odbojkar)

Vasilij Žbogar

(jadrlec)

Nebojša Joksimović

(košarkar)

Valter Birsa

(nogometaš)

Jaka Hvala

(smučarski skakalec)

Anže Petrič

(balinar)

Valter Birsa, nogometaš

Valter Birsa, potem ko je letos prestopil k Milanu, je za rdeče-bele prispeval šest točk. Dosegel je dva odločilna gola. Milanov trener Massimiliano Allegri mu je zaupal in ga večkrat poslal v ogenj od prve minute. Tudi v najelitnejšem evropskem pokalu, ligi prvakov. Zbranost in odločenost v ključnih trenutkih sta mu nekajkrat navrgla naziv igralca tekme. Šempetrski nogometaš se je obenem izkazal z dobro igro v slovenski reprezentanci. Na zadnjih dveh srečanjih je zatresel mrežo ZDA in Kanade.

Jaka Hvala, smučarski skakalec

Smučarski skakalec s Ponikev na Tolminskem Jaka Hvala je v minuli sezoni dočkal izpolnitev otroških sanj. Najprej z uvrstitvijo na novoletno skakalno turnejo, februarja pa s prvo zmago v svetovnem pokalu v nemškem Klingenthalu. Če k tej dodamo še tri na ekipnih tekmah skakalcev, jih skupno šteje že štiri. »Ponikovski orek« ima v rokah tudi naslova mladinskega svetovnega prvaka v posamični in moštveni konkurenci. Jaka je po značaju prvi garač. Letos poleti si ni privoščil dolgih počitnic. Na morju, kjer mu ne ustreza biti predolgo časa, je bil le tri nedelje.

Nebojša Joksimović, košarkar

Nebojša Joksimović se je na letošnjem evropskem košarkarskem prvenstvu izkazal z odlično igro v obrambi. S slovensko izbrano vrsto je osvojil 5. mesto. Slovenija je tako dosegla drugo najboljšo uvrstitev na velikih tekmovanjih, Koprčan pa je blestel predvsem v obrambi. V klubskem tekmovanju je z Igkeo osvojil prvenstveno in pokalno lovoriko BiH. V letošnji sezoni Nebojša Joksimović nastopa za ljubljansko Union Olimpijo, ki si je zagotovila napredovanje v drugi del evropskega pokala. Je navijač Milan, v Sloveniji pa navija za Koper.

Loris Manià, odbojkar

Štirinidesetletni odbojkar iz Števerjana pri Gorici Loris Manià že devet let v vlogi libera redno igra v najvišji italijanski odbojarski ligi, med letoma 2007 in 2010 pa je 56-krat oblekel tudi dres italijanske državne reprezentance. Od sezone 2009/2010 kot član začetne postave brani barve kluba Pallavolo Modena, enega najuglednejših v Italiji. Loris krasijo izjemne fizične in tehnične sposobnosti. Zaradi svoje borbenosti in priljubljenosti je zdaj v tem klubu tudi kapetan moštva.

Vasilij Žbogar, jadrlec

Letošnja sezona je bila za jadralca Vasilija Žbogarja več kot uspešna, saj se je uvrstil med vodilni jadralci razreda finn. Že bron na tekmi svetovnega jadralskega pokala v Palmi de Mallorci je nakazal, da je na pravi poti, vrhunec je dosegel na letošnjem EP, kjer je po dveh osvojenih olimpijskih kolajnah v razredu laser postal evropski prvak v razredu finn. Na SP v Talinu je pristal na 13. mestu. Žbogar se v prostem času rad ukvarja s tenisom, kolesarjenjem in namiznim tenisom.

NOMINIRANCI
MED
ŠPORTNIKI

Anže Petrič, balinar

Anže Petrič iz Gradišča pri Vipavi sodi med mojstre balinarskega športa, saj je v navezi z Alešem Borčnikom na svetovnem prvenstvu osvojil bronasto odličje v štafetnem zbijanju. Leta 2011 je z njim že postal svetovni prvak, dvakrat sta izboljšala svetovni rekord. Edini primorski balinarski reprezentant je eden ključnih igralcev slovenskega prvaka Hrasta iz Kobjeglave. Letos je Anže obenem prejel priznanje za najboljšega slovenskega balinarja leta.

čeva in Žbogarjev nastop v filmu

mazano z maslom in marmelado samo zato, ker sta ženski. Ko je v redu, je na vrsti pohvala, sicer pa je potrebna tudi kritika,« navaja Brčin način dela. Kot kaže, je bil v tem letu uspešen, saj sta se povzpeli na 8. mesto na svetovni jakostni lestvici. Tačas trenirata nekoliko manj, saj bosta do odhoda v Miami (jadralnico sta na drugo stran oceana odpotela s kontejnerjem, v katerem je tudi jadralnica Čupinih jadralcev Sivitzza Košute in Farnetija) osredotočeni na študij. Tina Mrak piše tačas diplomu, saj bo kmalu diplomirala na Fakulteti za šport v Ljubljani, Veronika Macarol pa pravkar dokončuje prakso v arhitekturnem biroju v Trstu. Delavnost in marljivost jadralcev torej vselej izstopata, zavzetost in predanost pa ju odlikuje tudi na regatah, kjer se prilagajata maršičemu. Tako se zaradi racionalizacije stroškov na regatah vedno odločita za apartma, kar predpostavlja, da si sami



Branko Brčin

pripravljata vse obroke. Seveda, tudi za trenerja.

Ponosen, da se je rodil
v kmečki družini,
žur ga ne zanima

Nogometaš Milana Valter Birsa je junija letos obiskal prošeško Rouno in razveselil številne otroke, ki so se na kampu NK Kras šele učili nogometne abecede. Član državne reprezentance Slovenije, doma iz Šempetra pri Novi Gorici, je avtograme podpisoval desno in levo, na majice, žoge ter hlače. Birso je na Prosek povabil njegov prijatelj in nekdanji soigralec pri ajdovskem Primorju Dejan Čolič, trener vratarjev pri mladinskih ekipah Krasa, doma iz Divače. »Valterja sem spoznal, ko sva igrala skupaj v ekipi mladincev Primorja. Pravzaprav sem jaz dve leti starejši. On pa je prihajal v našo ekipo kot okrepitev, saj je še igral za kadete. Že takrat je bil odličen igralec. Vsi smo vedeli, da bo uspel prodreti kot poklicni nogometaš. Bil je zelo discipliniran in resen fant. Ko smo ga vabili na žur, je vabilo vedno odklonil. Ni ga zanimalo. Raje se je odpočil in se koncentriral

zgolj na nogomet. Pravi profesionalc pač,« o Birsu pravi Čolič, ki mu še vedno pošilja kak sms ali pa ga tudi pokliče. »Čeprav igra za Milan, ostaja Valter zelo preprost in skromen fant. Nekoč mi je zaupal in mi rekel: 'Rodil sem se v kmečki družini in kmečka miselnost mi je zelo blizu'. Zelo je navezan na družino in domač kraj. Ko le more, se vrne v Šempeter, kjer ima rad mir in sproščeno okolje. Žurov in mondenega življenja ne mara. Zaradi tega se je poročil zelo mlad in ima tudi otroka. Valter je zelo pozitivna osebnost,« je še povedal Čolič.

Z njo je treniral
na Hrvaškem

Gorsko kolesarsko Tanjo Žakelj zelo dobro pozna nabrežinski gorski kole-



Dejan Čolič

sar in trener moštva RCP Lee Cougan Christian Leghissa, ki že nekaj mesecev živi v okolici Padove. Leghissa je z njo nekoč treniral na Hrvaškem. »Takrat Tanja še ni bila tako znana in uspešna. Takrat je šele začela orati ledino. Je zelo vztrajna, delavna, pikolovska in natančna. Trenira zelo trdo in samozavestno. Kot smo videli, ji je uspelo prodreti med samo svetovno elito. V ta šport je zaljubljen. Kar vem, odkrito cilja na olimpijsko kolajno leta 2016 v Rio de Janieru. Za seboj ima odličen trenerski štab, ki zanjo skrbi za vse. Ona se lahko neobremenjeno preda le treningu. Skratka, izjemna punca,« jo je opisal Leghissa, ki ji je tudi pomagal in svetoval v času pred njenim prihodom v Italijo.



Christian Leghissa

Kaj je štafetno zbijanje?

Zdravko Skupek iz Koludrovce je med redkimi slovenskimi balinarji, ki nastopajo v uradnem balinarskem prvenstvu. Letos je z Dariom Calzijem okrepil vrste Ronchija v C-ligi. Mladega svetovnega prvaka Anžeta Petriča sicer ne pozna, zelo dobro pa se spozna na pravila štafetnega zbijanja, v katerem je Petrič osvojil bron na svetovnem prvenstvu: »Vsaka dvojica nastopa pet minut. V tem času se balinarja izmenično izmenjujeta vsake štiri udarce. Zbiti morata kroglo, ki stoji na obeh koncih igrišča, a na različnih položajih. To je disciplina, ki zahteva hitrost in natančnost. V Italiji lahko tekmujejo samo balinarji mlajši od petdeset let, v Sloveniji pa tega pravila ni,« navaja Skupek. Petrič in Ljubljancan Borčnik sta v 61 poskusih zadela 59 krogel in tako izenačila svetovni rekord.



Zdravko Skupek



POSTANI NAŠ SLEDILEC
primorski_sport



DOBERDOB - Dela bi se bila morala zaključiti do konca decembra

Gradnja šolske stavbe se bo že spet zavlekla



Obnovljena zunanost šolske stavbe

BUMBACA

Načrt širitve nižje srednje šole v Doberdobu se res ni rodil pod srečno zvezdo. Gradbena dela, ki so se začela že pred dvema letoma in pol, bi se morala zaključiti do 31. decembra letošnjega leta, v resnici pa se bodo ponovno zavlekla. V prejšnjih tednih je občinski odbor sprejel novo varianto načrta, za katero občina ne bo potrebovala dodatnih prispevkov - izkoristili bodo 11.319 evrov iz postavke za nepričakovane dogodke - , sklep pa predvideva tudi spremembo pogodbenega roka.

»Dela bodo trajala še 45 dni. Druge poti ni bilo, saj so se med deli v prejšnjih mesecih pojavilo nekaj tehničnih težav,« je povedal doberdobski župan Paolo Vizintin, njegove besede pa je potrdil tudi podžupan in pristojni odbor Fabiano Vizintin. »Dela se bodo predvidoma zaključila februarja, upočasnila pa so se, potem ko je podjetje odkrilo manjše izlive vode pri temeljih stavbe. To je bilo treba odpraviti, zato bomo konec del dočakali z manjšo zamudo,« je povedal odbornik za šolstvo, po katerem novost ne bo vplivala na šolske dejavnosti, saj je bilo tako ali drugače predvideno, da bo nižja srednja šola v celoti zasleda obnovljene prostore na začetku prihodnjega šolskega leta. »Zaključku del sledijo še tehnični pregledi. Tudi v primeru, da bi se dela zaključila pred koncem letošnjega leta, bi opremljanje in selitev ne mogla potekati med božično-novoletnimi počitnicami,« je pojasnil župan Paolo Vizintin.

Nekaj več težav pa bo podaljšanje trajanja del povzročilo sami občini, ki je tako kot številne druge krajevne uprave »žrtev« omejitve pakta stabilnosti. »Da bi izvajalca ne spravili v težave, mu bomo manjši izplačati znesek za dosedanja dela, preostali del sredstev pa bo izplačan, ko bodo dela uradno zaključena. Dejstvo, da bomo morali del deželne prispevka prenesti z letošnjega na prihodnje leto, pa bo žal leta 2014 omejevalo manevrski prostor občine na drugih področjih,« je zaključil podžupan.

V širitev stavbe nižje srednje šole v Doberdobu bo skupno vloženih okrog 600.000 evrov. Gre za del prispevka, ki ga je leta 2008 tržiškemu mestnemu okrožju namenila dežela Furlanija-Juljska krajina, ki je ob denarju za slovensko nižjo srednjo šolo namenila 400.000 evrov tudi gradnji novega slovenskega šolskega središča v Romjanu. Kot je Primorski dnevnik večkrat poročal, se tudi tam dela še zdaleč niso zaključila, otroci in osebje Večstopenjske šole Doberdob pa se medtem že leta soočajo s prostorsko stisko. (Ale)

GRADIŠČE Center CARA: razmere vse bolj kritične

V centru za proslilce azila CARA v Gradišču postajajo razmere čedalje bolj kritične.

Stavba v Ulici Udine, ki je tik ob centru za nezakonite priseljence CIE - zaprtem že sedem tednov -, namreč že dalj časa poka po šivih. V centru CARA trenutno prebiva skoraj dvesto ljudi: večina izmed njih prihaja iz severnoafriških držav. Mnogi priseljenci centra CARA zapustijo ustanovo kmalu zatem, ko so oblasti ugotovile njihovo isto-večnost, do takrat pa prenočujejo v prostorih bivše kasarne v Gradišču. Ker so ob centru CARA nabito polne tudi druge stavbe, ki jih ima na razpolago goriška Karitas, so na božično vigilijo v enega izmed goriških hotelov odpeljali kar 48 priseljencev. Denar za upravljanje v izrednih razmerah je goriški prefekturi nakazalo notranje ministrstvo. Priseljenci bodo v hotelu ostali do zaključka postopkov za pridobitev azila.

GORICA - Na božično vigilijo

Mladeniča na ulici pretepla policista

Policist ju je oštel, ker sta se neprimerno obnašala, onadva pa sta ga grobo natepla. Prizor iz nasilnega filma? Kje pa! Dogodek se je zgodil v minulih prazničnih dneh v umirjeni Gorici, v samem mestnem središču, protagonista nasilnega izpada pa sta bila dva mlada neotesanca - 18-letni S.T. in 20-letni R.F. -, ki sta si prislužila ova- bo zaradi povzročitve poškodb in upiranja silam javnega reda.

Prizorišče agresije je bila Kapucinska ulica. Na božično vigilijo se je policist mobilnega oddelka goriške kvesture, ki je ravno zaključil svojo delovno izmeno, odpravljal domov. Ko je bil v Kapucinski ulici, je opazil dva mladeniča, ki sta brcala vreče z odpadki. Vreči sta se raztrgali, odpadki pa so se posledično razpršili po pločniku in cestišču. Policist, ki je imel še vedno na sebi uniformo, se je približal brezbriznežema in ju pozval, naj takoj prenehata. »Namesto, da bi ubogala, sta mladeniča napadla policista. Nad njim sta se znesla s pestmi in branci, dokler ni krvav poklical na pomoč patruljo mobilnega oddelka,« sporočajo z goriške kvesture. V Kapucinsko ulico sta se takoj pripeljala še dva policista, mladeniča pa nista odnehala in še naprej ravnala napadalno. Policisti so ju nazadnje le obvladali in ju aretirali ter odpeljali na kvesturo, napadeni policist pa je moral poiskati pomoč v bolnišnici. Ob ranah, ki so mu jih zašili, je dobil tudi lažji pretres možganov. (Ale)



Goriški policist

ARHIV

TRŽIČ - Neznanci odvrgli vreče s strupenim materialom

Azbest vzdolž ceste

Občina potroši v povprečju 100 tisoč evrov letno za odvoz zapuščenih odpadkov



Odpadki v okolju

BONAVENTURA

Tržiška občina bo morala odšteti 1.049,20 evra za odstranitev azbestnih odpadkov, ki so jih neznanci odvrgli vzdolž Ulice Colombo.

Ponovno smo torej priča ravnanju bedakov, ki so se po vsej verjetnosti pod krinko večera ali noči znebili strupenega materiala. Niso se zmenili niti za okoliščino, da gre za državno cesto z gostim prometom. Ob njenem robu so zapustili vreče s katransko folijo in azbestne plošče. Šlo je za odpadni gradbeni material, ki je morebiti ostal po rušenju nezakonito zgrajene barake. S kraja najdbe ga je že odpeljalo osebje podjetja Isontina Ambiente, ki bo sedaj moralo tudi poskrbeti, da bo sanacija opravljena po zakonskih predpisih. V ta namen je operativna enota občinske službe za okolje stopila v stik s podjetjem Esperteco iz Ulice Boschetti v Trziču, na katero se je občinska uprava v preteklosti že večkrat obračala in ki zadošča zakonskim pogojem za varno odstranjevanje in ravnanje s strupenim azbestom. Znesek 1049,20 evra bo bremenil občinsko blagajno; zakon namreč za-

poveduje, da mora krajevna uprava poskrbeti za odvoz azbesta in sanacijo v primeru, da ni mogoče izslediti oseb, ki so material odvrgle na javno površino.

Pred kratkim so ravno v Trziču prikazali spot »Io rifiuto!«, ki sta ga za tržiško sekcijo okoljevarstvene organizacije Legambiente posnela Cristian Natoli - med drugim je avtor nagrajenega dokumentarnega filma o atentatu v Petovljah »Per mano ignota« - in Matteo Serman. Snemanje kratkega filma jima je bilo poverjeno v okviru informativne kampanje goriške pokrajine za seznanjanje ljudi z načini pravi- lnega ravnanja z odpadki in pa s škodljivimi posledicami, ki jih okolju povzroča, kdor zapušča odpadke v naravi ali na ulici. Okoljski škodi gre dodati še veliko finančno škodo za občine, ki morajo z lastnim denarjem poskrbeti za odvoz takšnih odpadkov; ker gre za dodatne in nenačrtovane odvose je strošek zanje še višji. Zgovoren je podatek, da tržiška občina potroši zanje v povprečju 100 tisoč evrov letno. Precej visok je tudi strošek, ki ga za odvoz zapuščenih odpadkov nameni občina Ronke.

GORIŠKA BRDA

Bojijo se, da bi jim kdo odvzel rebulo

Ker se bojijo problemov, do kakršnih je prišlo pri zaščiti imena vina tokaj, so se vinogradniki iz Goriških Brd odločili za zaščito rebule s pridobitvijo oznake Priznana tradicionalno poimenovanje (PTP).

Rebula je ena najpomembnejših vinskih sort v Goriških Brdih, z njo je zasajena četrtnina vseh briških vinogradov; gre za preko dva milijona trt. V skupnih prizadevanjih so se zato združili Vinska klet Goriška Brda in vinarji, povezani v Konzorciju Brda, je povedal direktor Vinske kleti Goriška Brda, Silvan Peršolja: »Več let se že trudimo za to, saj je rebula sinonim za Goriška Brda. Bolj kot tržimo naša vina v tujini, bolj ugotavljamo, da smo prepoznavni po naši najpomembnejši sorti, po rebuli.« Brici se bojijo, da bi jim lahko kdo prevzel rebulo ali zgolj njeno ime. To vino je namreč lahko in sveže, kakršno je trenutno najbolj iskano v svetu. Tudi zaradi takega svetovnega trenda so pospešili dejavnosti za zaščito rebule.

Briški vinarji se morajo še dogovoriti, kakšno naj bo vino rebula, ki ga želijo zaščititi, in nato vzpostaviti tehnične kriterije. Rebula naj bi njihovem predstavljala lahkost in svežino. »Na srečo so Goriška Brda tako zaokrožen teritorij, da je vse grozdje pridelano izključno na tem območju, zato s tem nimamo kakšnih posebnih težav,« je še dejal Peršolja, ki meni, da je zaščita rebule korak naprej, ki ga morajo sprejeti vsi vinogradniki v Goriških Brdih. Verjame še, da je k temu nekoliko prispevala tudi kriza, zaradi katere so vinogradniki spoznali, da je uspeh v prepoznavnosti in dobremu trženju. Osnutek pravilnika je že pripravljen, poiskati je potrebno le še soglasje vseh članov, ki želijo sodelovati, preden gre v širšo razpravo. Glavno delo je opravil Denis Rusjan, ki je dokumentacijo pripravil v skladu s pravilniki in zahtevanimi postopki. »Priznana tradicionalno poimenovanje pravzaprav pomeni, da bo kupec dobil tisto, kar je plačal in kar od vina tudi pričakuje,« je pojasnil Silvan Peršolja.

GORICA-TRŽIČ - Obrestujejo se investicije in dobra decembrska filmska bera

Božič nagradil kinodvorani

Obrestujejo se investicije v posodabljanje tehnologije in obnavljanje prostorov, obrestujeta se gostoljubnost in pozornost, ki jo izkazujejo občinstvu, obrestuje se dobra domačembrska filmska bera, svoje pa je doprinesel še film Mattea Oleotta »Zoran, moj nečak idiot«. Kombinacija vsega naštetega je prispevala k porastu gledalcev v Kinemaxih v Gorici in Trzinu v primerjavi z lansko končnico leta. V družbi Tansmedia, ki upravlja obe kinodvorani in je obenem eden izmed »stebrov« goriske Hiše filma, je spriču naklonjenih številko o obiskanosti zaznati optimizem kljub povečani konkurenci na pokrajinskem ozemlju.

S številkami o gledalcih na božič in na dan Sv. Štefana, ko beležijo kinodvorane najboljše rezultate v letu, je postregel direktor družbe Giuseppe Longo. V tržiškem Kinemaxu so na božič našli lani 1.135 gledalcev, letos pa 1.512; na dan Sv. Štefana je lani obiskalo kinodvorano 2.220 ljudi, letos pa 3.003. V lanskem letu so v Trzinu sprejeli 164.300 gledalcev, letos pa že 178.000 in računajo, da jih bo do konca leta preko 180.000. Pozitiven je tudi predznak obiskovitosti travniškega Kinemaxa. Na božič je lani privabil 329 gledalcev, letos pa 388, na praznik Sv. Štefana so jih lani našli 662, letos pa 804. Iz skupnega seštevka izhaja, da ga je v lanskem letu obiskalo 60.500 gledalcev, v letošnjem pa že 71.000.

»Uspех je odraz naložb, dejstva, da sta naši kinodvorani v koraku s časom in da s posodabljanjem tehnologije omogočamo občinstvu filmske užitke, kakršne bi jim ponudili v katerem koli večjem mestu,« je številke komentiral Longo in omenil že opravljene oblepševalne dela. V januarju jim bo sledil nov sklop del tak v Trzinu kakor v Gorici. V travniškem Kinemaxu se jih bodo lotili v drugi polovici meseca. V tretji dvorani bodo odstranili eno vrsto sedežev, opremili jo bodo z udobnejšimi sedeži in ta pokrili s tapisomom. Dvorana bo po novem posebej posvečena ka-



kovostnemu avtorskemu filmu. Novosti ne bo še konec: v preddverju bodo namestili dva 52-palčna zaslona, na novo bodo tapecirali se-deže ostalih dveh dvoran, zato da bodo še ud-obnejši, obnovili bodo osvetljavo na Hiši fil-ma in okrog nje, tako da bo po koncu grad-nje grajske vzpenjače mogoče vstopati na Bra-tinov dvor tudi z Bombijeve ulice. Pred krat-kim pa se je končala tehnološka nadgradnja zvočnega sistema v drugi dvorani travniške-ga Kinemaxa.

»Vse to dosegamo z lastnimi močmi in z dobrim odzivom goriške publike - opozarja Longo -, medtem ko mestna uprava nima posebnih zaslug. Poglejmo praznični videz Travnika: veliki šotor sredi trga, nekaj stojnic ... V minulih letih je bil narejen velik napor z namenom, da bi Travnik olepšali, da bi postal gostoljubnejši. In dolga leta, kolikor je trajala obnova, so oznanjali, da bo to najbolj privlačen kraj v mestu. Je res to postal? Ni! Res ne morem biti vesel nad tem, kar počenjajo na Travniku.«



Novi sedež za tretjo dvorano goriškega Kinemaxa (levo) in obnovljena »kupola« v predddverju tržiškega Kinemaxa



Giuseppe Battiston in Rok Prašnikar v filmu

FILM MATTEA OLEOTTA

Za Zorana preko sto tisoč gledalcev

»Zoran je bil za naši kinodvorani poseben dar.« Tako je Giuseppe Longo komentiral rezultat, ki ga je v obeh Kinemahih dosegel celovečerni prvenec goriskega filmarja Mattea Oleotto »Zoran, il mio nipote scemo« (»Zoran, moj nečak idiot«). V Italiji - v 120 mestih - si ga je ogledalo preko sto tisoč ljudi. Več kot 14.000 gledalcev je imel v Vidmu. Za njim je Gorica, kjer so v 56 dneh in na skupno 168 projekcijah našeli 9758 gledalcev, v Trzinu pa si ga je v 43 dneh in na 127 projekcijah prišlo ogledat 7098 ljudi. Odlično se je odrezal tudi v Rimu, kjer je Zoran privabil okrog 8000 gledalcev.

ANHOVO - S posledicami krize se spopada tudi Salonit

Sanacijski ukrepi

Kljub občutno znižani porabi cementa optimistične napovedi za prihodnje leto

GORICA - Usoda avstroogrskih vojakov

Jetništvo prekletih na otoku Asinara

Asinara je manjši otok ob Sardiniji, ki je dolga desetletja veljal za zaprto in prepovedano območje. Šele v zadnjih letih so ga odprli za vodene obiske. Še do nedavnega so tam namreč bili zapori, pred tem je to bil kraj politične konfinacije, še dlje v času pa taborišče za vojne ujetnike. Ravno slednjim je bil namenjen večer, ki so ga pred kratkim priredili na sedežu Fundacije Goriške hranilnice v Gosposki ulici v Gorici. Zgodovinsko predavanje na temo »Prekletih z Asinara« (»I dannati dell'Asinara«) je organiziral Lions Club Host.

Že iz naslova je razvidno, da se ne srečnežem, ki so se znašli na odmaknjem sardinskem otoku, ni bilo z rožicami poslano. »Prekleti z Asinare« so bili avstroogrski vojaki, ki so bili tja pripeljani kot vojni ujetniki. V glavnem je šlo za dva vala ujetnikov: do prvega vala je prišlo decembra 1915, do drugega pa avgusta 1916, po italijanski zasedbi Gorice. Večer v palači fundacije je bil posvečen zlasti prvemu valu; zadeval je vojaške, ki so bili zajeti že leta 1914 na srbski fronti in so jih Srbi po dolgem umiku preko Albanije peljali s seboj ter jih v albanskem pristanišču Valona izročili Italijanom. Na strašnem zimskem maršu je umrla skoraj polovica ujetnikov, ostale (kakih 20 tisoč) so Italijani z ladjami odpeljali na Asinaro. Oslabeli vojake so tam dočakale nečloveške razmere. Otok je bil slabo poraščen, vode zelo malo, za ujetnike ni bilo barak in so morali spati v šotorih. Pozimi je pihal strupen veter, poleti pa jih je mučila huda vročina. Mnogo jih je tam umrlo. Večji del preživelih je nato prevzela Francija in so konec vojne

ne dočakali kot delovna sila na francoskih tleh.

Glavno besedo na goriškem predavanju sta imela zgodovinska raziskovalca Giorgio Milocco iz kraja Terzo d'Aquilela in Luca Gorgolini iz Macerata, ki je tudi avtor knjige z naslovom »I dannati dell'Asinara«. Oba sta se iz različnih zornih kotov poglobila v malo znano poglavje iz obdobja prve svetovne vojne, ki ga je Italija skrbno prikrivala morda ne današnjih dni. Imela sta tudi srečo, da sta se dokopala do nekaterih dnevnikov takratnih ujetnikov, v katerih je opisano nečloveško ravnanje vojaških oblasti z nemočnimi ujetniki. Njihov križev pot je opisan v Gorgolinjevi knjigi.

Med ujetniki na Asinari je bilo tudi precej Slovencev iz Primorske, ki jim je Italija namenila posebno pozornost. Na otoku in v drugih taboriščih so ostali še veliko mesecev po koncu vojne (končala se je 4. novembra 1918). Mnogi so se lahko vrnili domov šele poleti leta 1919, premnogi pa niso imeli te sreče, saj jih je veliko pomrla od izčrpanosti, bolezni in pomanjkanja hrane tudi veliko mesecev po koncu vojne.

Pred več kot petnajstimi leti je bila odisejada teh ujetnikov opisana v daljšem prispevku v Primorskem dnevniku v članku izpod peresa že umrlega novinarja Elia Fornazarica. V skrajšani obliki je novinar opisal pot ujetnika Jožefa Vižintina iz Dola, ki je vse svoje tegobe zabeležil v dnevniku. Čisto na koncu svojega pisanja pa je Vižintin seštel dneve svojega ujetništva: v Srbiji je preživel 377 dni, v Italiji pa 1.670 dni, od katerih večji del na zloveščih Asinari. (vip)



Dragan Marinič
(z leve) in Julijan
Fortunat, Salonitov
obrat v Anhovem
(desno)

FOTO K.M.

Slovensko gospodarstvo in gradbeništvo sta še vedno v krčū, posledice tega pa se kažejo tudi v porabi cementa. V anhovskem Salonitu ugotavljajo, da se je poraba cementa na obeh njegovih tradicionalnih trgih v zadnjih petih letih krepko zmanjšala: v Sloveniji za 40 odstotkov, v Italiji za polovico. Da bi dosegli zmanjšanje stroškov, so v tej družbi v avstrijski lasti posegli po ukrepih, ki poleg finančne sanacije predvidevajo tudi zniževanje stroškov in prestrukturiranje prodajne politike.

»Saloniti je v tem trenutku v dobri kondiciji,« je prepričan Dragan Marinič, ki je podjetje vodil do konca novembra. »Kazalci neto zadolženosti se iz leta v leto popravljajo, lani je bil 6-kratnik, letos 5,5, naslednje leto je v planu pod 5 odstotkov, kar je mnogokratnik, ki zagotavlja vsem dobaviteljem in bankam normalno poravnavanje naših obveznosti,« pojasnjuje. V Salonitu so bankam letos odplačali 12 milijonov evrov in znižali kredite s 64 milijonov evrov na 52, za 15 milijonov evrov pa je bilo reprogramiranih obveznosti.

«Še vedno trdim, da izguba ni tak problem, če podjetje ustvarja denarni tok, tekoče poravnava svoje obveznosti in če ima dovolj kapitala. Salonit ima danes 62-odstotni delež lastnega kapitala v sredstvih. To je odstotek, ki je daleč nad tistim minimumom, ko gorijo rdeče luči,» dodaja Marinič.

»Pred sabo imamo dve ključni nalogi: prva je kadrovsko druga pa finančno prestrukturiranje,« za novo poslovno leto napoveduje Julian Fortunak, ki je vodenje Salonita s 427 zaposlenimi prevzel s 1. decembrom. Skupna vrednost prodaje bo v letošnjem letu po zadnjih ocenah znašala 42,1 milijona evrov, kar je za 14 odstotkov manj kot lani.

Kljub temu, da sprememb v gradbeništvu še ni na vidiku, vodstvo Salonita v prihodnjem letu napoveduje 10-odstotno rast prodaje in prihodke v višini 46,7 milijonov evrov, predvsem na račun tujih trgov. Skupno prodajo cementa v letu 2014 načrtujejo v višini 500.000 ton, od tega 320.000 ton na domačem trgu in 180.000 ton na tujem trgu, kjer načrtujejo prodajo 230.000 ton cementnega klinkerja. »Kot kaže, prihaja na italijanskem trgu do prestrukturiranja, klinker bi kupovali druge - to priložnost nameravamo izkoristiti mi,« napoveduje Fortunat. Glavni izvoznici trg ostaja Italija. Poleg tega v Salonitu nameravajo postati ključni »igralci« na področju cementa v širši regiji, nove kupce bodo iskali v Italiji in na oddaljenejših trgih, kot je Libija. Fortunat se na deja, da se bo družba v prihodnjih dveh letih izvila iz najhujšega, saj so napovedi za leto 2015 svetlejšje.

»Posledica precejšnjih vlaganj v zadnjih desetih letih je sodobna naprava, ki nam kljub krizi omogoča obvladovanje situaci-



je. Razpolagamo z napravami, ki predstavljajo vrh evropskih cementarn,« pravi član uprave Tomaž Vuk. Po njegovih besedah bo Salonit zmanjševanje stroškov dosegel tudi na račun maksimiranja uporabe alternativnih goriv, s čimer bodo dosegli znižanje proizvodnega stroška cementa. Vuk tudi zagotavlja, da Salonitova proizvodnja ne predstavlja grožnje okolju: »Emisije vseh pomembnih onesnaževal so med najnižjimi med evropskimi cementarnami. Tudi meritve onesnaženja zraka v okolju kažejo na dobro stanje. Delež toplotne energije iz alternativnih goriv je bistveno nad evropskim povprečjem, emisije CO2 pa smo načrtno znižali.«

Katja Munih



GORICA - Županova prepoved velja na občinskem ozemlju

Silvestrovo brez pokanja, z gradu polurni ognjemet

Letošnja silvestrska noč bo v goriški občini minila brez petard in drugih pirotehničnih izdelkov. Njihovo uporabo vsem občanom prepoveduje nova odredba župana Ettoreja Romolija, ki je sklenil, da bo prehod v novo leto 2014 v Gorici in bližnji okolici spremljalo le pokanje občinskega ognjemeta nad goriškim gradom.

»Podobno odločitev je sprejelo 1200 drugih občin. Sledili smo njihovemu zgledu, da bi se izognili nevšečnostim in hudim posledicam, ki jih lahko povzročajo petarde in drugi pirotehnični izdelki. Le-ti so tudi moteči za živali in ljudi, predvsem za starejše, ki želijo silvestrsko noč preživeti v miru in brez nesmiselnega pokanja. Menim, da obstajajo bolj zdravi in manj nevarni načini zabave,« je povedal Romoli in v isti sapi izpostavil, da odredba ne bo veljala za ognjemet, ki ga v okviru silvestrovanja na Travniku prireja občinska uprava. »Trajal bo okrog 30 minut in bo prav gotovo vreden ogleda,« je povedal župan.

Kršitelji odredbe tvegajo denarno kazen od 50 do 300 evrov. Njeno spoštovanje bodo nadzirale sile javnega reda. V veljavo bo stopila 31. decembra ob 18. uri, veljala pa bo do konca praznovanja, torej pozno v noč oz. do zgodnjih jutranjih ur. Županove odredbe se veselijo združenja animalistov in predstavniki Gibanja 5 zvezd v goriškem občinskem svetu, ki so sicer zahtevali tudi ukinitvev pirotehničnega spektakla na Travniku.

Ce je na ozemlju goriške občine, torej tudi v Štandrežu, Podgori ter Pevmi, Štma-vru in na Oslavju, prepovedana uporaba kate-rihkolli petard, raket in eksplozivnih izdelkov nasploh, je drugje pri njihovi uporabi pri-poročljivo biti zelo pazljivi. Na to opozarja goriška kvestura, ki svetuje, da pred nakupom pirotehničnega izdelka preverimo, ali je na njem etiketa z osnovnimi informacijami in rokom uporabe, saj so doma izdelani in sta-ri izdelki lahko zelo nevarni. Pirotehnične izdelke hranimo daleč od virov toplote in na suhem, pred uporabo, ki mora potekati iz-ključno na prostem, pa moramo pazljivo pre-brati navodila. Raket ne smemo izstreliti ob vetrovnem vremenu, obleke iz sintetičnih vla-ken pa niso primerne. Če na tleh najdemo petardo, se je ne smemo dotikati: raje pokli-čimo policijo, ki bo na prizorišče poslala pi-rotehniko. Smodnika in ostalih sestavin ne smemo premešati ali spreminjati, starši pa naj se igrajo skupaj z otroki. Rakete in petarde delimo v tri glavne razrede. V 4. in 5. kate-goriji so naprave, ki jih polnoletniki kupijo v orožarni. Ostali predmeti so na prodaj v tra-fikah in supermarketih, ne smejo pa jih ku-povati mladi pod 14. letom. Tu so še ilegal-ne naprave, ki nimajo etikete in lahko pov-zročijo hujše nesreče. (Ale)



Silvestrska noč na Travniku

ARHIV

GORICA - Novoletna zabava na Travniku

Za vse okuse

Igrala bo skupina Alta tensione, DJ-jeva glasba pozno v noč

Obljublajo zabavo za vse okuse in za vse generacije. Na goriškem županstvu so včeraj predstavili program letošnjega silvestrovanja na Travniku, ki ga je goriška občina priredila s pri-spevki Trgovinske zbornice in Funda-cije Goriške hranilnice ter s pomočjo agencije Full Agency. Le-ta ima na po-dročju organizacije dogodkov za sabo večletno izkušnjo v deželi Furlaniji-Ju-lijski krajini in sosednjih državah, za Gorico pa je pripravila »enostaven, a hkrati zabaven program«.

Program novoletnega »žura«, s ka-tero bo vrhunec dosegel tudi niz praz-ničnih pobud Goriški december, so predstavili goriški župan Ettore Romo-li, občinska odbornica Arianna Bellan in vodja agencije Full Agency Massimo Bassi. Večer se bo začel ob 20. uri, ko bo nastopil DJ Virus. Na odru bo tudi Igor Pezzi, priljubljeni voditelj radia Piterpan. Med 22.30 in 23.50 bodo oder zasedli glasbeniki skupine Alta tensione, ki bo-do izvajali najbolj znane pesmi italijan-skih in tujih avtorjev. Ples in petje bodo nekaj minut pred polnočjo prekinili po-zdravi upraviteljev, opolnoči pa se bo za-

čel polurni ognjemet z goriškega gradu.

Ko se bo pirotehnični spektakel za-ključil, bodo pozornost navzočih pono-vno pritegnili glasbeniki skupine Alta tensione, ki bodo igrali do 1.30. Zabave po koncertu še ne bo konec, saj bodo DJ-ji vrteli raznovrstno glasbo pozno v noč.

Ob programu silvestrske zabave, ki so jo poimenovali »San Silvestro Live Show, bodo potekale tudi spremne po-bude. Za tiste, ki si bodo želeli privoščiti tudi kaj za pod zob, bodo obratovali pokriti šotor na Travniku ter Hiša Zo-ran in lokal s prašičjimi dobrotami »Sua maestà il maiale« v Raštelu. Odred-ba proti hrupu bo začasno preklicana, iz Tržiča v Gorico in nazaj pa bo mladino peljal nočni avtobus pokrajinskega pre-voznega podjetja APT Overnight.

»Kljub težavam, ki jih ustvarja go-spodarska kriza, se je Gorica letos lah-ko ponašala z bogatim nizom prazničnih pobud in najlepšo božično razsvetlavo v deželi,« je povedal Romoli, ki se je za-hvalil vsem sodelavcem ter Trgovinski zbornici in Fundaciji Goriške hranilni-ce, brez katerih bi bil program silve-strovanja prav gotovo revnejši. (Ale)

NOVA GORICA - Silvestrovanje v mestu

V novo z Modrijani

Denar, ki bi ga bili potrošili za ognjemet, bodo tudi letos podarili družinam v finančni stiski

Z zadnjim dnevom v letu se iztekajo tu-di letošnja novogoriška »Novoletna doži-vetja«. Na silvestrovo bodo na svoj račun najprej prišli otroci: zanje bo ob 11. uri v ogrevanem šotoru na Kidričevi ulici v bli-žini mestne hiše organizirano otroško sil-vestrovanje s Stenom Vilarjem. »Zares« se bo začelo zvečer ob 21. uri, ko bodo na istem prizorišču nastopili priljubljeni Mo-drijani. Štiričlanska fantovska glasbena za-sedba deluje od leta 2000 ter igra in ustvar-ja na področju narodnozabavne glasbe, z »a cappella« prepevanjem pa ohranja tu-di slovensko ljudsko glasbeno izročilo, v

katerega vnaša svežino. Prepoznavni so po štiriglasnem petju in liričnem tenorju Ro-ka Švaba, ponašajo pa se tudi z množico festivalskih nagrad. Na zadnjem gostova-nju v Novi Gorici so na noge dvignili ves Bevkov trg, zato na mestni občini Nova Gorica, ki je tudi letos prevzela vlogo or-ganizatorice prazničnega programa v me-stu, s preizkušenim izborom ansambla rač-unajo na podobno sproščeno vzdušje. Občinstvu, ki sledi bolj trendovski glasbi, bo namenjen DJ Time na Bevkovem trgu, ki se prav tako začne ob 21. uri.

Na novogoriški mestni občini so se

tudi letos odpovedali ognjemetu in pošiljanju novoletnih voščilnic: 5.000 evrov, ki bi jih sicer porabili v ta namen, bodo raje podarili v dobrodelne namene. V dogo-voru s humanitarnimi organizacijami, ki delujejo na Goriškem, bodo razveselili dru-žine, ki so se znašle v finančni stiski.

Silvestrski večer bo mogoče preživeti tudi v Slovenskem narodnem gledališču Nova Gorica, kjer bo z začetkom ob 20. uri na sporedu komedija Aleksandra Nikola-jeviča Ostrovskega »Gozd«. Za predstavo v režiji Egona Savina je na voljo še nekaj prostih mest. (km)

OB IZTEKU LETA

V Tržiču glasba, v Ronkah drsališče

Glasba bo rdeča nit silvestrovanja na prostem, ki ga tržiška občinska upra-va tudi letos prireja na Trgu Republike v okviru prazničnega niza Tržiški de-cember. Po uspehu pobude živih jaslic, ki so navdušile predvsem najmlajše, bo zdaj na vrsti novoletna zabava, ki je na-menjena predvsem mladim in odraslim.

Praznik na Trgu Republike v Trži-ču se bo začel ob 21.30 z glasbo DJ-ja, ob 22.30 pa bo na vrsti koncert skupi-ne Extralarge. Za veselo vzdušje bodo glasbeniki skrbeli poldrugo uro, nato pa bodo na vrsti odštevane do polnoči, voščila in pozdravi občinskih upravi-teljev. Na kraju praznovanja je metanje petard prepovedano, na trgu pa bodo navzoči tudi predstavniki sil javnega re-da, ki bodo poskrbeli za red.

Tržiška mestna uprava pripravlja zanimiv dogodek tudi v sredo, prvega januarja, ko se bo v občinskem gleda-lišču ob 17. uri začel novoletni koncert. Strausove in Waldteuflove skladbe bo izvajal filharmonični orkester mesta Tržič. Novoletni koncert je v minulih letih naletel na dober odziv, zato se ob-čina nadeja, da bo tudi tokrat razvese-li ljubitelje glasbe. Naslov koncerta, ki bo obujal atmosfere habsburškega ce-sarskega dvora, bo »Fantasie Viennesi« (Dunajske fantazije). »Občane vabim, da se nam pridružijo v občinskem gleda-lišču, da s pomočjo dobre glasbe na najboljši način začnemo novo leto,« je povedala tržiška odbornica za kulturo Paola Benes.

Po štirinajstih letih pa bodo sil-vestrovanje na prostem ponovn pri-redili tudi v Ronkah, in sicer v parku Excelsior, kjer se bo z voščili in na-zdravljanjem sklenila pobuda »Giar-dino di Natale«. Pobudo prirejata združenje Ronchi Live in združenje Pro Loco iz Ronk s podporo občinske uprave in civilne zaščite.

Program je enostaven, a primeren za vse. Pri kioskih v parku Excelsior bo-do ponujali hrano in pijačo, odprto, si-cer z dveurno pavzo med 20. in 22. uro, pa bo tudi drsališče. Glasbo bodo vrte-li do enih ponoči, v šotoru združenja Ronchi Live pa bodo ponujali mineštro, kuhan pršut s hrenom in še marsikaj. Da se bodo izognili prometnim teža-vam, bodo po vsej verjetnosti zaprli za promet odsek Ulice Roma med Ulico Santissima Trinità in Trgom Oberdan. »Pobuda Giardino di Natale in drsališ-če sta imela velik uspeh, zato smo skle-nili, da v program vključimo še silve-strovanje,« so povedali organizatorji.

PEVMA-ŠTMAVER-OSLAVJE Že devetnajstič so se krajanji pomerili v izdelovanju jaslic

Tudi v letošnjem prazničnem času poteka natečaj z naslovom »Jaslice pri nas doma ... in pri sosedih«. Že devetnajstič zapored ga prireja kulturno društvo Sabotin iz Štavra v sodelovanju z združenjem Krajevna skupnost za Pevmo, Štmaver in Oslavje. Odprt je vsem, ki ži-vijo na območju treh vasi. Do četrtega se je že prijavilo pre-ko trideset ustvarjalnih izdelovalcev jaslic, možnost pri-jave pa sega tja do 3. januarja, ko bo zapadel zadnji rok.

Ocenjevalna komisija si je začela ogledovati prija-vljene jaslice; svojo dolžnost bo opravila do 5. januarja. Fotografije vseh sodelujočih jaslic bodo na ogled v soboto, 11. januarja, ob 20. uri na sedežu društva Sabotin v Štma-vru. Zamudniki se za prijavo in informacije lahko obrnejo na člane komisije Adrijana Ferija (tel. 0481-31649 ali 329-7069672), Laro Feri (0481-539992 ali 348-5844929) ali Serenello Ferrari (349-6931585). (vip)

NOVA GORICA - Praznični program

V središču mesta dobrodelni Goricatlon Prijavljenih je že 28 ekip in 282 tekačev



Drsališče na Bevkovem trgu

FOTO KM.

Današnji praznični program v središču Nove Go-ric prinaša otroško rajanje z glasbeno skupino Čuki ob 18. uri, dve uri kasneje bodo nastopili še kot osrednja sku-pina današnjega sobotnega večera.

Danes bo na sporedu tudi novost letošnjega praz-ničnega programa: med 8. in 20. uro bo v središču me-sta potekal Goricatlon. Gre za 12-urno tekaško priredit-ev z dobrodelnim ciljem, na kateri bodo nastopile eki-pe, ki imajo po 12 tekačev; izjemoma tudi manj. Vsak te-kač bo tekel približno eno uro, teče se v kilometrskih kro-gih, nato pa bo predal štafeto naslednjemu. Za vsak pre-tečen krog ekipa donira 1, 3 ali 5 evrov; vsa zbrana sred-stva bodo nakazana novogoriškemu Varstveno delovne-mu centru. Start in cilj bosta pred velikim prireditvenim šotorom na Kidričevi ulici, ki bo v času prireditve zapr-ta za ves promet. Pot bo vodila proti jugu in pri krožiš-ču na sever do Borovega gozdička, kjer bodo udeleženi-

ci zavili levo, čez otroško igrišče, mimo knjižnice do no-vega skate parka, kjer pot zavije levo, mimo hotela Perla spet do Kidričeve ulice.

Prireditve se lahko udeleži vsak, ki lahko v eni uri opravi nekaj krogov, rezultat pri tem ni pomemben. Pri-javijo se torej lahko tudi ekipe pohodnikov, mamice in oče-tje z vozički, pričakujejo tudi vsaj eno ekipo, kjer bodo ude-leženci tekli oziroma hodili s svojimi psi. Še posebej se or-ganizatorji nadejajo sodelovanja invalidov. Pokale bodo podelili trem najhitrejšim ekipam in trem ekipam, ki bo-do zbrale največ sredstev, vsak udeleženec pa prejme pri-znanje in zahvalo za dobrodelni prispevek na Goricatlonu. Do včeraj je bilo prijavljenih 28 ekip in 282 tekačev.

Vse do 12. januarja bo še odprto drsališče na Bev-kovem trgu, ki deluje vsak dan med 10. in 22. uro, ob petkih in sobotah pa do 24. ure; možna je tudi izpo-soja drsalk. (km)



Dogodek v galeriji

V galeriji Dora Bassi v Gorici (v kompleksu deželnega avditorija v Ulici Roma) se bo jutri, 29. decembra, sicer nekoliko predčasno, zaključila razstava o vojaku-umetniku Paolu Caccia Dominioniju. Po prvotnih napovedih naj bi bila razstava na ogled do 6. januarja, a jo bodo na zahtevo občine zaprli že jutri zaradi nove zakonodaje s področja protipožarne varnosti. Avtorica razstave Marianna Accerboni je poskrbela za organizacijo posebnega zaključnega dogodka. Jutri ob 18. uri bodo namreč v galerijskih prostorih predstavili deseti roman tržaške pisateljice in pesnice Nidie Robba z naslovom »Dalla parte del perdente - Eine Geshchichte in Fluss der Erinnerungen« z ilustracijami Helge Lumbar. Nidia Robba opisuje zaključek druge svetovne vojne na območju od Firenc do Trsta. Razstava o Paolu Caccia Dominioniju se bo nadaljevala do 6. januarja na grajskem sedežu Pokrajinskih muzejev v Gorici, na goriški prefekuri, v goriški palači Lantieri in na železniški postaji v Redipulji, v Vidmu pa v kasarni Guastatori Berghinz.

Nora Gregor na RAI3

Na državnem TV programu RAI3 bo jutri, 29. decembra, ob 11.10 oddaja Est'Ovest, ki je v režiji tržaškega sedeža RAI. Poudarek bo tokrat namenjen tudi goriški filmski in gledališki igralki Nori Gregor, ki je odigrala glavno vlogo v Renoirjevem filmu »La Règle du jeu«. Nora Gregor je posvečena tudi likovna razstava v palači Attems-Petzenstein v Gorici.

Koncert v Števerjanu

V cerkvi v Števerjanu bo jutri, 29. decembra, z začetkom ob 18. uri božični koncert z nastopom mešanega pevskega zbora Coral di Lucinis iz Ločnika ter solistk Alessandre Schettino in Ane Kodelja.

Rossinijeva maša

Zbor G. Verdi iz Ronk bo z zborom Tournion iz Cavallica sooblikoval novoletni koncert, na katerem bodo izvajali »Petite Messe Solennelle« skladatelja Gioachina Rossinija. Dogodek, ki ga s prostim vstopom prireja deželna zborovska zveza USCI v okviru niza Nativitas 2013, bo na programu jutri, 29. decembra, ob 20.30 v cerkvi Sv. Odršenika v Ulici Romana v Trzinu.

Tečaj samoobrambe

Tržiška občina prireja tečaj samoobrambe za mlade med 14. in 18. letom starosti. Potekal bo ob petkih med 20. in 22. uro od januarja do maja v telovadnici šole Giacich; prijave zbirajo na poveljstvu mestnih redarjev (tel. 0481-41170).

Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
TAVASANI, Korzo Italia 10, tel. 0481-531576.
DEŽURNA LEKARNA V DOBERDOBU
AL LAGO - PRI JEZERU, Rimska ul. 13, tel. 0481-78300.
DEŽURNA LEKARNA V TRZICU
S. NICOLO', Ul. I Maggio 92, tel. 0481-790338.
DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
BRAČAN (FARO), Ul. XXIV Maggio 70, tel. 0481-60395.

Gledališče

»**ABONMA LJUBITELJSKIH GLEDALIŠKIH SKUPIN 2013**« organizira PD Štandrež v župnijski dvorani Anton Gregorčič v Štandrežu: 25. januarja 2014, ob 20. uri premiera »Trije vaški svetniki« (Max Real - Peter Militarov), nastopa dramski odsek

PD Štandrež, v režiji Jožeta Hrovata, abonmajska ponovitev bo 26. januarja, ob 17. uri. Prodaja abonmajev, vstopnic in rezervacija sedeža eno uro pred vsako predstavo; informacije po tel. 0481-20678 (Božidar Tabaj).

V GLEDALIŠČU VERDI v Gorici bo v soboto, 4. januarja, ob 20.45 gledališki nastop Ennia Marchetta »Carta Canta«. V ponedeljek, 13. januarja, ob 20.45 bo gledališka predstava »Hedda Gabler« (Henrik Ibsen), igrajo Manuela Mandracchia, Luciano Roman, Jacopo Venturiero, Simonetta Cartia, Federica Rosellini, Massimo Nicolini, Laura Piazza; informacije pri blagajni v Ul. Garibaldi 2/a, tel. 0481-383601.



Kino

DANES V GORICI

KINEMAX Dvorana 1: 15.00 - 16.50 - 18.40 - 20.30 - 22.20 »Indovina chi viene a Natale?«
Dvorana 2: 14.30 - 16.30 »Frozen il regno di ghiaccio«; 18.30 - 20.20 »Philomena«; 22.15 »Zoran, il mio nipote scemo«.
Dvorana 3: 15.00 - 16.45 »Piovono polpette 2 - La rivincita degli avanzzi«; 18.30 - 20.15 »Still Life«; 22.00 »Un fantastico via vai«.

DANES V TRZICU

KINEMAX Dvorana 1: 14.30 - 16.30 - 18.30 »Frozen il regno di ghiaccio«; 20.30 - 22.30 »Un fantastico via vai«.
Dvorana 2: 15.10 - 17.20 - 19.50 - 22.10 »I sogni segreti di Walter Mitty«.
Dvorana 3: 16.00 - 18.00 - 20.15 - 22.15 »Indovina chi viene a Natale?«.
Dvorana 4: 15.30 - 20.00 - 22.10 »Colpi di fortuna«; 17.50 »Philomena«.
Dvorana 5: 14.40 - 16.45 - 18.45 »Piovono polpette 2 - La rivincita degli avanzzi«; 21.00 »Lo Hobbit: La desolazione di Smaug«.

DANES V KRMINU

OBČINSKO GLEDALIŠČE: 16.00 - 18.00 »Free Birds - Tacchini in fuga«; 21.00 »Zoran, il mio nipote scemo«.



Razstave

V KAPELI BAZILIKE NA SVETI GORI je na ogled tradicionalna razstava jaslic, ki jo frančiškanski samostan prireja v sodelovanju s Krajevno skupnostjo in Turističnim društvom iz Solkana ter z združenjem Krajevna skupnost Pevma, Štmaver, Oslavje; do 12. januarja ob nedeljah in praznikih 9.00-18.00, ob delavnikih od 10.00-17.00; med 7. in 11. januarjem 2014 14.00-17.00.

POKRAJINSKI MUZEJI obveščajo, da bodo v prazničnem času muzejske zbirke v goriškem grajskem naselju odprte do 29. decembra 9.00-19.00, 1. januarja 2014 14.00-19.00, od 2. do 5. januarja 2014 9.00-19.00; palača Attems v Gorici bo odprta do 29. decembra 10.00-17.00, 1. januarja 2014 14.00-17.00, od 2. do 5. januarja 2014 10.00-17.00; galerija Spazzapan v Gradišču bo odprta danes, 28., in 29. decembra 10.00-19.00, od 1. do 3. januarja 2014 15.00-19.00, 4. in 5. januarja 2014 10.00-19.00. Vse zbirke in razstave bodo zaprte 30. in 31. decembra ter 6. januarja 2014.

V BENEŠKI PALAČI PALAZZETTO VENETO v Ul. S. Ambrogio v Trzinu je na ogled razstava o morski favni in morskih fosilov; do 29. decembra, ob petkih 15.30-18.30, ob sobotah in nedeljah 10.00-12.00, 15.30-18.30 ali po dogovoru (392-9193127, infotiscali@museocarsico.org).

RAZSTAVA »PAOLO CACCIA DOMINIONI. Un artista sul fronte di guerra« bo na ogled do 6. januarja 2014: v galeriji Dora Bassi v deželnem avditoriju v Ul. Roma 5 v Gorici (od torka do sobote 10.30-13.00, 17.00-20.00, ob nedeljah 11.00-13.00, 17.00-20.00 - vodeni ogledi ob nedeljah ob 18. uri); v Pokrajinskih muzejih v goriškem grajskem naselju št. 13 (od torka do nedelje 9.00-19.00, 1. januarja 2014 14.00-19.00); v prostorih goriške Prefekture na Travniku v Gorici (vsak dan 10.00-18.00); v palači Lantieri v Gorici (ob nedeljah 11.00-18.00 in po domeni, tel.

335-6750946 - vodeni ogledi ob nedeljah ob 16.30), na železniški postaji v Redipulji (vsak dan 10.00-12.30, zaprto 1. januarja 2014); v kasarni Berghinz v Ul. S. Rocco 180 v Vidmu s predhodno najavo po tel. 0432-231584. Več na www.mostracciadominioni.org.

19. NATEČAJ »JASLICE PRI NAS DOMA... IN PRI SOSEDIH« v organizaciji kulturnega društva Sabotin iz Štmavra v sodelovanju z združenjem Krajevna skupnost za Pevmo, Štmaver in Oslavje, poteka do 5. januarja 2014. Komisija si bo ogledala in fotografirala jaslice, fotografije bodo na ogled v soboto, 11. januarja 2014, ob 20. uri na sedežu društva Sabotin v Štmavru; vpisovanje in informacije do 3. januarja 2014 po tel. 0481-31649 ali 329-7069672 (Adrijan Feri), tel. 0481-539992 ali 348-5844929 (Lara Feri) in 349-6931585 (Serenella Ferrari).

NA LETALIŠČU V RONKAH bo do 10. januarja 2014 na ogled fotografska razstava Fabriceja Galline z naslovom »Viaggio della Memoria«.

V GORIŠKI MENJALNICI na Korzu Verdi v Gorici je s prostim vstopom na ogled razstava slikarja Gabrieleja Amboldija; do 10. januarja 2014 od ponedeljka do sobote 9.00-12.30.

V GALERIJ LA BOTTEGA v Ul. Nizza 4 v Gorici je na ogled razstava skilografij Lojzeta Spacala; do 12. januarja 2014 od ponedeljka do sobote 10.30-12.00, 16.30-19.00, ob nedeljah 10.30-12.00.

V KAVARNI CARDUCCI v Ul. Duca d'Aosta 83 v Trzinu je na ogled fotografska razstava Renza Beana z naslovom »Monfalcone: presenze... non presenze«; do 16. januarja 2014 od torka do nedelje 7.00-21.00.

V PILONOV GALERIJ V AJDOVŠČINI je na ogled razstava Patrizie Devide z naslovom »Sredozemlje/Mediterraneo, allegro barbaro«; do 19. januarja 2014 od torka do petka 8.00-17.00, ob nedeljah 15.00-18.00.

V POKRAJINSKIH MUZEJIH V PALAČI ATTEMS-PETZENSTEIN v Gorici je na ogled razstava sodobne umetnosti z naslovom »Nora Gregor. La figurazione dell'oblio«, ki jo v spomin na goriško filmsko igralko iz prve polovice prejšnjega stoletja prireja združenje Prologo. Svoja dela razstavljajo Rossano Bertolo, Edi Carrer, Stefano Comelli, Ivan Crico, Ignazio Doliach, Paolo Figar, Paola Gasparotto, Maurizio Gerini, Alessandra Ghirardelli, Francesco Imbimbo, Silvia Klainscek, Damjan Komel, Roberto Merotto, Claudio Mrakic, Stefano Ornella, Giovanni Pacor, Alfredo Pecile, Alesio Russo, Nika Šimac, Franco Spanò, Lara Steffe, Drago Vit Rozman in Debora Vrizzi; do 9. februarja od torka do nedelje 10.00-17.00 (31. decembra zaprto, 1. januarja 2014 14.00-17.00); vstop prost.



Koncerti

5. BOŽIČNI DOBRODELNI KONCERT V SPOMIN NA MIRKA ŠPACAPANA bo v petek, 10. januarja 2014, ob 20.30 v cerkvi Sv. Justa v Podgori. Dobrodelni koncert prireajo Zveza slovenske katoliške prosvete, Združenje cerkvenih pevskih zborov, PD Podgora, AŠZ Olympia, Slovenska zamejska skavtska organizacija, krožek Anton Gregorčič in stranka Slovenska skupnost, izkupiček bo namenjen društvu Paliativna oskrba - Mirko Špacapan ljubezen za vedno iz Vidma, ki nudi pomoč pri negi onkoloških bolnikov.

GORIŠKO TAJNIŠTVO PRIMORSKEGA DNEVNIKA
bo od 31. decembra 2013 do 6. januarja 2014

ZAPRTO

Tržaško tajništvo:
tel. 040-7786300

V CERKVI SV. MARTINA V ŠMARTNEM bo v nedeljo, 29. decembra, ob 18. uri božični koncert Quercus Quinteta. Nastopili bodo še sopranistka Julija Kramar, Gabrijela Mugerli na orglah in Godalni kvartet kvartin.

V KULTURNEM DOMU V NOVI GORICI: 29. decembra, ob 20. uri koncert z naslovom »Magnifico, bog te video«, nastopa Magnifico & Srbski vojaški orkester Stanislav Binički; 15. januarja 2014 ob 20.15 koncert skupine Baladero; 20. januarja 2014 ob 20.15 bo nastopil avstrijski godalni orkester Academia allegro vivo; informacije in predprodaja vstopnic pri blagajni Kulturnega doma od 10. do 12. ure in od 15. do 17. ure ter uro pred koncertom (tel. 003865-3354013, www.kulturni-dom-ng.si).

»**NOVOLETNI KONCERT**« združenja Rodolfo Lipizer bo v gledališču Verdi v Gorici v ponedeljek, 30. decembra, ob 20.45. S filharmonijo Jora iz Romunije bosta nastopila sopran Arianna Remoli in violinist Fédor Roudine; informacije na lipizer@lipizer.it in www.lipizer.it.



Šolske vesti

NA AD FORMANDUMU sprejemajo prijave na tečaje s kmetijskega področja, ki so namenjeni vsem, ki se želijo ukvarjati s kmetijstvom in tistim, ki želijo obogatiti svojo ponudbo na domači kmetiji: tečaj »Upravljanje agriturizma« (100 ur) in tečaj »Splošno kmetijstvo« (150 ur). Tečaja bodo izvajali v Gorici in v Čedadu in bosta začela do konca januarja 2014. Od 7. januarja 2014 sprejemajo prijave in nudijo informacije na Ad formandumu, (Korzo Verdi 51 v Gorici, tel. 0481-81826, go@adformandum.org).



Izleti

SPDG in Planinska Družina Benečije načrtujeta zimski vzpon na Triglav (zelo zahtevno) 3. in 4. januarja 2014. Potrebna je predhodna prijava do 31. decembra po tel. 339-7047196 (Boris) ali boris@spdg.eu.

SPDG se bo v nedeljo, 12. januarja 2014, udeležilo pohoda Škofja Loka-Križna Gora-Čepulje-Mohor-Dražgoše v organizaciji PD Škofja Loka in proslave ob 71. obletnici Dražgoške bitke. Odhod iz Gorice ob poznih nočnih oz. zgodnjih jutranjih urah. Obvezna prijava in prisotnost na sestanku v četrtek, 9. januarja 2014, ob 19. uri na društvenem sedežu v Gorici. Prijave in informacije po tel. 320-1423712 ali andrej@spdg.eu (Andrej).



Obvestila

KNJIŽNICA DAMIR FEIGEL v Gorici bo med božičnimi prazniki zaprta od 23. do 31. decembra.

ZŠSDI obvešča, da bo goriški urad zaprt do vključno 6. januarja 2014.

DRUŠTVO SLOVENSKEGA UPOKOJENCEV za Goriško sporoča udeležencem silvestrovanja, da bo danes, 28. decembra, odpeljal v Pineto pri Gradežu prvi avtobus ob 15.30 s trga Medaglie d'oro - na Goriščku, nato s postanki pri vagi, v Podgori pri spomeniku in športni palači ter v Štandrežu pri lekarni in na Pilošču. Drugi avtobus pa bo odpeljal ob 15.45 s Pilošča, nato s postanki v Sovodnjah pri lekarni in cerkvi, na Poljanah, v Doberdobu in Jamljah. Organizatorji priporočajo točnost. Na razpolago je še nekaj prostih mest, informacije in prijave po tel. 0481-882183 (Dragica V.), 0481-20801 (Sonja K.), 0481-390697 (Marija Č.), tel. 0481-884156 (Andrej F.), 347-1042156 (Rozina F.).
PRIZNANJE KAZIMIR HUMAR - Zveza slovenske katoliške prosvete, Kulturni center Lojze Bratuž in Združenje cerkvenih pevskih zborov podeljujejo priznanje Kazimir Humar društvom, organizacijam ali posameznikom za ustvarjalne dosežke, za pomemben prispevek k razvoju ljubi-

teljskih kulturnih dejavnosti, za publicistično delo in za izjemne dosežke pri organizacijskem delu na kulturnem področju v goriškem prostoru. Predloge za priznanje je treba oddati do 31. decembra 2013 na naslov: Zveza slovenske katoliške prosvete - 34170 Gorica-Gorizia, Drevored 20. septembra 85, s pripisom na ovojnicco: »Predlog za priznanje«.

ZSKD obvešča včlanjene zbere, da je na www.zpzp.si objavljena prijavnica za revijo Primorska poje. Rok prijave je do 31. decembra.

OBČINSKA KNJIŽNICA v Sovodnjah bo zaprta do 31. decembra. Ponovno bo odprta v četrtek, 2. januarja.

SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO GORICA prireja od 19. januarja dalje nedeljske tečaje alpskega smučanja v kraju Forni di Sopra. Prijave bodo sprejemali samo na sedežu društva, Verdijev korzo 51/int. v petek, 3. januarja, med 18. in 20. uro.

URADI FUNDACIJE GORIŠKE HRANILNICE v Gosposki ulici (Ul. Carducci) 2 v Gorici bodo zaprti do 3. januarja 2014.

DRŽAVNA KNJIŽNICA v Ul. Mameli v Gorici bo do 4. januarja 2014 odprta ob delavnikih med 7.45 in 13.30.

POKRAJINSKA MEDIATECA UGO CASIRAGHI bo zaprta zaradi praznikov do 6. januarja 2014. Izposojene filme je treba vrniti v prvem tednu po božičnih počitnicah; od 13. januarja 2014 dalje bodo uporabnikom onemogočili izposojajo za toliko dni kolikor znaša zamuda.

URADI SSO v Trstu, Gorici in Čedadu bodo zaprti zaradi božičnih in novoletnih počitnic do vključno ponedeljka, 6. januarja 2014.

ZSKD obvešča, da bo goriški urad zaprt do vključno 6. januarja.

POKRAJINA GORICA razpisuje v sodelovanju z Mestno občino Nova Gorica literarni natečaj »Glas ženske« za leto 2013/14 na temo »Križa. Nevarnost ali priložnost?«. Prispevke je treba izročiti do 7. februarja 2014, literarni natečaj je objavljen na spletni strani www.provincia.gorizia.it in www.nova-gorica.si.



Prireditve

PROSVETNO DRUŠTVO VRH SV. MIHAELA in otroški pevski zbor Vrh sv. Mihaela vabita na božičnico »Očkova čarovnika«, ki bo na dan Svete Družine v nedeljo, 29. decembra, po sveti maši ob 10.30 v vaški cerkvi. Med mašo bo blagoslov otrok, po božičnici pa razglasitev zmagovalca letošnjega tekmovanja »Jaslice pri nas doma«.

REDNI OBČNI ZBOR NARODNE IN ŠTUDIJSKE KNJIŽNICE bo v četrtek, 9. januarja 2014, ob 18.30 v prvem in ob 19. uri v drugem sklicu v prostorih Feiglove knjižnice v KB centru na Korzu Verdi v Gorici.



Mali oglasi

PRODAM otroško posteljico Foppapedretti v natur barvi in jogi, prenosno posteljico Prenatal in jogi, stoličko za hranjenje Peg Perego Prima Pappa, razne otroške avtosedeže, vse v dobrem stanju, cena po dogovoru. Tel. 347-0823799.

Pogrebi

DANES V GORICI: 11.00, Luigi Peraro z glavnega pokopališča v cerkev Sv. Ane, sledila bo upepelitev.

DANES V GRADIŠČU: 11.30, Giuliana Prelcic vd. Cocolo na pokopališču; 13.00, Adelma Blason na pokopališču.

DANES V ZAGRAJU: 10.00, Maddalena Comin vd. Cecchini (iz goriške splošne bolnišnice) v cerkvi, sledila bo upepelitev.

DANES V RONKAH: 10.30, Ugo Stoccker iz kapele pokopališča v cerkev Sv. Lovrenca, sledila bo upepelitev.

DANES V TRZICU: 11.00, Aurelia Feghiz vd. Giacchetta v kapeli pokopališča, sledila bo upepelitev.

ITALIJA - Po umiku odloka v korist Rima

Vlada odobrila večnamenski odlok

RIM - Italijanska vlada je na svoji včerajšnji seji odobrila t.i. večnamenski odlok »Milleproroghe«, ki po besedah predsednika vlade Enrica Lette obsega podaljšanje nekaterih bistvenih ukrepov, med katerimi so tudi nekateri, ki prihajajo iz odloka v korist Rima, ki je tik pred prazniki dvignil veliko prahu in ga je vlada umaknila spričo temeljnih sprememb, ki jih je doživel v parlamentu.

Predvsem pa je vlada s svojim večnamenskim odlokom rešila šest milijard in dvesto milijonov evrov sredstev iz evropskih strukturnih skladov, za katere je obstajala nevarnost, da jih ne bodo koristili. Tako bodo 2,2 milijardi namenili podpori podjetjem, sedemsto milijonov bo namenjenih ukrepom v korist dela in zaposlovanja, 330 milijonov za boj proti revščini in tri milijarde v podporo krajevnim ekonomijam. Dodatno milijardo in dvesto milijonov bo vlada namenila spodbujanju kreditiranja podjetij.

Polet tega je premier Letta napovedal nove ukrepe v prihajajočem letu 2014: gre za dodatnih tristo milijonov evrov za boj proti revščini, ki se bodo pridružili že predvidenim petsto milijonom, poleg tega pa še za dodatnih 150 milijonov za razbremenitev davčatev za spodbujanje zaposlovanja mladih, ki se bodo pridružili osemsto milijonom, ki jih je vlada namenila že junija. Leta 2014 ali 2015 bo vlada sprejela nov ukrep za boj proti brezposelnosti.



Premier Letta (desno) in minister za ozemeljsko povezanost Trigilia

ANSA

Proti večnamenskemu odloku se je zagnala opozicija: novi tajnik Severne lige Matteo Salvini poziva k »davčnemu upor« proti odloku, ki ga je označil za »zmazek«, saj se norčuje iz vseh županov Italije le zato, da bi rešil Rim. Odloku ostro nasprotuje tudi stranka Naprej Italija, za katero je vlada v kaosu, eden od članov stranke pa je celo predlagal, naj se »ugasne« poslanica predsednika republike Giorgia Napolitana ob koncu leta. Načelnik poslancev FI Renato Brunetta pri tem poziva predsednika republike, naj pazi, naj se ne ponovijo ukre-

pi, ki jih je predvideval odlok o Rimu.

Prav Napolitano pa je pisal tako Letti kot predsednikoma poslanske zbornice in senata pismo, v katerem je zahteval, naj se pri preverjanju sprejemljivosti popravkov k zakonskim odlokom, ki jih obravnava parlament, uporabi največja strogost. Na Napolitano poziv se je že odzval predsednik senata Pietro Grasso, ki je sporočil, da se bo strogo držal smernic Kvirinala in bo označil za nepredložljive vse popravke, ki se ne nanašajo na predmet odloka, tudi če jih bodo predložili poročevalci ali vlada.

HRVAŠKA - Javno mnenje

Milanović in njegova vlada z najnižjo podporo doslej

ZAGREB - Hrvaški premier Zoran Milanović uživa podporo le tretjine volivcev, kar je najmanjša priljubljenost predsednika levosredinske vlade od prevzema oblasti decembra 2011, je pokazala raziskava Crobarometar, ki jo je v četrtek zvečer objavila Nova TV. Tudi njegova levosredinska vlada beleži najnižjo podporo od začetka mandata. Hrvaški državljani niso zadovoljni z vladno politiko, ki jo podpira slaba četrtnina volivcev. Da gre država v pravo smer, ocenjuje le 18 odstotkov izmed 968 anketirancev v redni mesečni raziskavi agencije IpsosPuls. To so najslabši izidi za vladne politike v tovrstnih raziskavah od začetka mandata pred dvema letoma.

SDP končuje leto s 24-odstotno podporo, kar je za tri odstotke manj kot januarja letos, medtem ko HDZ od začetka leta ohranja približno 20-odstotno podporo. Na tretjem mestu so Hrvaški laburisti - stranka dela (HL) z desetimi odstotki podpore. Nobena druga stranka glede na anketo ne bi presegla petodstotnega volilnega praga. Kakor se znižuje podpora SDP, tako se zvišuje število neodločnih volivcev, ki jih je bilo konec letošnjega leta 16 odstotkov, je ocenila Nova TV.

Predsednik države Ivo Josipović je s 74-odstotno podporo daleč najbolj priljubljen politik na Hrvaškem. Na desetem mestu lestvice je predsednik HDZ Tomislav Karmarko, ki ga podpira 16 odstotkov anketirancev. Sicer pa je vseh deset najbolj priljubljenih politikov decembra izgubilo nekaj podpore v primerjavi z novembrom.

Zaradi suma vojnih zločinov v BiH aretirali sedem ljudi

SARAJEVO - Po nalogu tožilca posebnega oddelka za vojne zločine pri agenciji za preiskave in zaščito Bosne in Hercegovine so včeraj aretirali sedem oseb, osumljenih vojnih zločinov proti srbskemu civilnemu prebivalstvu leta 1992 v mestu Kukavice v občini Rogatica. Aretirani so osumljeni, da so kot pripadniki nekdanje vojske BiH 28. avgusta 1992 izvedli izmed civilne srbske narodnosti, ki so se v območju občine Goražde umikali na ozemlje občine Rogatica, je sporočilo tožilstvo BiH. V napadu je bilo ubitih več kot 20 ljudi srbske narodnosti, večinoma žensk, otrok in starejših.

V siloviti eksploziji v Bejrutu ubit nekdanji minister

BEJRUT - Libanonsko prestolnico je včeraj pretresla silovita bombna eksplozija, v kateri je bilo ubitih šest ljudi, več deset je bilo ranjenih. Tarča bombnega napada je bil svetovalec nekdanjega premiera Saada Haririja in nekdanji finančni minister Mohamed Šatah, ki je med žrtvami napada.

Televizije so po eksploziji, ki jo je bilo mogoče slišati po vsem mestu, prikazovale posnetke gostega črnega dima, ki se je dvigal nad območjem v središču mesta. Na posnetkih je bilo videti več požarov na prizadetem območju in reševalna vozila. Po navedbah reševalnih služb je bilo ranjenih več kot 70 ljudi. Močno poškodovanih naj bi bilo deset okoliških stavb. Silovita eksplozija je pognala strah v kosti številnim prebivalcem mesta, ki po tako odmevnem napadu vedno bolj menijo, da v Libanonu nikjer ni več varno. Avtomobil bomba je eksplodiral pred Haririjevo hišo, v kateri naj bi se na pogovorih sestali politiki, ki si prizadevajo za strnoglavljenje sirskega režima. Tarča je bil avtomobilski konvoj, v katerem je bil tudi Šatah.

ITALIJA V TUJIH MEDIJAH

V ospredju napad FT na papeža Franciščka in politična stabilnost v Italiji

SERGIJ PREMUR



Bolj kot sama kritika na račun papeževih stališč o revščini me je presenetila izbira datuma, saj je Financial Times »ustrelil z velikim topom« proti Francišku prav za božič. Papeževa analiza socialne in gospodarske neenakosti po svetu je popolnoma zgrešena, piše ugledni londonski dnevnik, ki se tako pridružuje tistim, ki v papeževih stališčih vidijo navdih marksistične teorije proti neoliberalistični ideologiji, ki jo sam zagovarja z dogmo absolutne avtonomije trga in finančnih spekulacij. FT sicer priznava, da se je močno povečal razkorak med bogatejšim delom prebivalstva in revnejšim, a to predvsem v državah razvitega Zahoda, medtem ko je sedanja faza globalizacije omogočila, da se je v državah v razvoju, kot so Kitajska, Indija in Brazilija uveljavil srednji razred, in s tem prispevala k zmanjšanju revnejšega dela prebivalstva. Potemtakem je v času globalizacije skupni svetovni obračun neenakosti pozitiven, čeprav je na Zahodu srednji razred utrpel občutno nazadovanje svojega gospodarskega statusa. V resnici pa FT ne pojasnjuje, zakaj je pravično in koristno za splošni razvoj, kot je povedal predsednik Obama, ki ga londonski dnevnik navaja, da 10 odst. bogatejših ljudi v ZDA ne razpolaga več s tretjino celotnega bogastva, kot se je dogajalo v preteklosti, pač pa s polovico, in da vodilni kadri ne prejema več od 20 do 30 krat višjo plačo od povprečja, pač pa kar 273 krat več. S takimi številkami niti najuglednejši finančni časopis ne more izpodbiti Franciškovske kritike neenakosti.

O papežu piše tudi brazilski Istoé, in sicer z zaskrbljujočim naslovom »O papa na mira da máfia«, to se pravi, da je Francišek tarča mafije. Tednik iz Sao Paula izhaja iz reforme sporne vatikanske banke IOR, skozi katero naj bi se pretakal tudi pomemben del mafijskih črnih fondov. »Mogotce organiziranega kriminala motijo Franciškovske reforme proti korupciji v vatikanski banki,« piše revija, »in zato pripravljajo napad na papeža.« V devetih mesecih, od kar je Bergoglio prevzel Petrovo nasledstvo, je papež dosegel izredno raven priljubljenosti, vendar nekatere manjše a mogočne skupine ostro nasprotujejo njegovim reformam. Med temi je tudi mafija, piše Istoé, ki navaja dose-danjo sporno vlogo vatikanskega bančnega zavoda. Pri tem navaja korupcije visokih vatikanskih funkcionarjev in vlogo dolgoletnega »božjega bankirja« Marcinkusa, ki je brez pred-sodkov sodeloval pri izredno motnih poslih, v okviru katerih so reciklirali velikanske vsote mafijskega izvora. Nejasno delovanje zavoda IOR se je nadaljevalo do nedavnega, z nastopom novega papeža pa se vatikanska banka mora prilagoditi transparentnejšim pravilom. Franciškov sklep, naj se IOR dokončno odpove vsakršnemu odnosu s fimijskim denarjem, bi ime-la izredne simbolne posledice, piše brazilski tednik, saj bi zaznamoval konec razhajanja med cerkvenim nakom o moralni neoporečnosti in cerkveno prakso, ki je bila vse prej kot moralno neoporečna.

Vse prej kot moralno neoporečna je seveda italijanska politika, ki je med drugim tudi vse prej kot stabilna. Vendar je dosedanja, začasna politična stabilnost v ospredju komentarjev tujih medijev, med katerimi

bom povzel oceno AFP. Naslov dopisa iz Rima je »Italija: doprinos stabilnosti velja 5 milijard evrov«. Sicer ne gre za oceno same francoske tiskovne agencije, pač pa za citat z zadnje tiskovne konference premiera Lette, ki napoveduje preobrat v novem letu 2014. Politična stabilnost je zagotovila, da so se obresti na javni dolg zmanjšale za pet milijard, uspešni boj proti davčni utaji in zmanjšanje javnih izdatkov pa bosta omogočila znižanje davkov na dohodek od dela, je zagotovil premier. AFP izpostavlja, da je Letta poleg ekonomskih perspektiv naglasil pomen prenovitve v italijanski politiki. Nastopila je nova, mlajša generacija politikov, ki se bo morala spopasti s problemi, ki so nerešeni že dolgo let. »Sedaj je prava priložnost, nimamo več izgovora,« je povedal Letta.

Nemški Deutsche Welle ocenjuje italijansko politiko do priseljencev kot polomijo, in to predvsem ker je »ksenofobna stranka Severne lige« dolgo let določala migracijsko politiko s tako striktnimi pravili pri omejevanju dostopa priseljencev, da je privledlo do sedanjih katastrofalnih posledic. Reportaža nemške javne radiotelevizijske hiše za tujino z Lam-peduse izpostavlja, da otok pooseblja poraz italijanske in verjetno evropske migracijske politike. Po prihodu na otok, tistim pač, ki jim to uspe, bi morali ostati v sprejemnem centru samo nekaj dni, v resnici pa ostanejo v tem in v podobnih centrih po Italiji tudi po več mesecev, in to predvsem zaradi birokratskih zapletov. Zatika se predvsem, ker je na podlagi veljavnega zakona priseljenec »nelegalen«, v kolikor vstopi v Italijo brez bivalnega dovoljenja in delovne pogodbe, kar je seveda nemogoče. Težave imajo tudi begunci, ki prosijo za azil, in celo dolgoletni priseljenci, ki so zaposleni in imajo vsa potrebna dovoljenja. Kljub 20-letnemu priseljevanju, se Italija še vedno ne sooča s to stvarnostjo, med drugim ne priznava državljanstva otrokom priseljencev, ki so se tukaj rodili in zrasli, in ki sploh ne poznajo jezika in kulture držav, od koder so prišli njihovi starši. »Naši starši so stori-li napako, ko so prišli v Italijo, in mi je ne bomo ponovili,« je povedal mladi Nigerijec, ki se po opravljeni šoli namerava izseliti v London.

Na koncu pa še novička, ki sem jo zasledil na britanskem The Guardianu in ki zadeva oporišče italijanske vojske na Kosovu, točneje v mestecu v Peč. Zadeva me je pritegnila, ker sem bil v tem oporišču takoj po koncu spopada Natovih sil s srbsko vojsko, to se prav v prvih dneh leta 2000. Poročanje londonskega dnevnika zadeva neobičajno in groteskno zadevo, ki se je zgodila maja 2012. Mlada poročnica, sicer zdravnica, je posegla, ko mačka, ki se je nastanila na območju italijanskega oporišča, ni mogla skotiti svojih mladičev in je dolge ure obupno mijavkala. Zdravnica v uniformi je posegla in ji pomagala, pri tem pa jo je mačka popraskala po roki, da se je poročnica morala cepiti proti nevarnosti okužbe. Poveljnik enote jo je zaradi tega prijavil vojaškemu sodstvu, ker je prekršila prepoved posedovanja divjih živali v vojaških oporiščih in sedaj poročnica tvega leto dni vojaškega zapore zaradi neposlušnosti na vojaškem območju.

V Črni gori bombni napad na časopis

PODGORICA - V črnogorski prestolnici Podgorica je pri zgradbi časnika Vijesti v četrtek pozno zvečer eksplodirala bomba in povzročila precejšnjo gmotno škodo, ranjenih pa ni bilo. Za zdaj še neznanega storilca, ki je nastavil bombo, so v svoj objektiv ujele varnostne kamere. Posnetki varnostnih kamer so pokazali, da je napadalec bombo podtaknil pod okno pisarne v pritličju, v kateri je odgovorni urednik Vijesti Mihailo Jovović v času eksplozije še vedno delal. »Gre za poskus uboja glavnega in odgovornega urednika Vijesti Mihaila Jovovića, ker je bila bomba postavljena pod okno njegove pisarne. To je krona politike črnogorske vlade in premiera Đukanovića do Vijesti,« je povedal direktor Vijesti Željko Ivanović.

V Belgiji zaplenili 16,8 tone oporečnega konjskega mesa

BRUSELJ - Belgijske zdravstvene oblasti so sporočile, da so zaplenile 16,8 tone konjskega mesa spornega izvora. Del mesa naj bi bil povezan z najnovejšim prehranskim škandalom v Franciji, v katerem so v prehransko verigo poslali meso konj, uporabljenih v farmacevtski industriji. Francija je Belgijo prejšnji teden obvestila o dobavi 17,5 tone napačno označenega mesa konj, ki so jih znanstveniki uporabili pri proizvodnji cepiv proti steklini in drugih serumov. Francoska policija je ta mesec v južni Franciji opravila vrsto aretacij, potem ko je prejela informacije, da je 300 konjev, vključno s 60, ki so bili v lasti farmacevtskega velikana Sanofi, končalo v klavnicah s ponarejenimi zdravstvenimi certifikati.



Prej do novice na naši spletni strani

www.primorski.eu



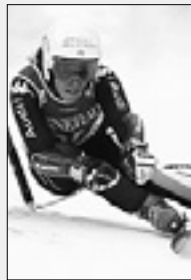


Šport

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786350
faks 040 7786339
sport@primorski.eu



Primorski
dnevnik



V Lienzu danes ženski veleslalom

LIENZ - Tirolska bo gostitelj zadnjih tekem ženskega svetovnega smučarskega pokala v sončnem letu. V Lienzu bo danes na vrsti veleslalom (prva vožnja 10.00, druga vožnja 13.00), jutri pa slalom. To bo za Tino Maze nova priložnost, da se ponovno povzne proti vrhu skupnega seštevka in z dobrim rezultatom pridobi na samozavesti pred nastopom na olimpijskih igrah v Sočiju. V italijanskem taboru pa najbolj računajo na Federico Brignone (na sliki), ki je na zadnjem VSL osvojila četrto mesto.



Jutri moški smuk v Bormiu

BORMIO - Elitni smučarji bodo jutri nastopili še v smuku v Bormio (TV prenos od 11.40). Treninge ovira močno sneženje. Na zadnjem je bil najhitrejši italijanski reprezentant Christof Innerhofen (na sliki) pred Bode Millerjem in Akslom Svindalom. Od »azzurrov« je v najboljši formi sicer Peter Fill, Dominik Paris pa bo padcu prejšnjega tedna v Val Gardeni si še ni opomogel. Cilj so olimpijske igre v Sočiju, zato bo iz previdnosti jutrišnja tekma preskočil. Od Slovencev je bil na treningu najhitrejši Rok Perko.

RELI DAKAR - Poleg veterana Stanovnika tudi Novogoričan Darij Novak

Prvič tri slovenske posadke

LJUBLJANA - Ko se bo 5. januarja 2014 v Južni Ameriki začel reli Dakar 2014, bo imel tudi slovenski pridih. Tokrat celo večjega kot v zadnjih letih, saj bodo na tekmovanju nastopili dva motociklista in avtomobilska posadka. A glavno vlogo med Slovenci bo še vedno imel starosta Miran Stanovnik, ki bo na reliju nastopil že sedemnajstič (prejšnjih 16 je končal z razmerjem deset uvrstitev in šest odstopov). Lani je Puščavskega lisjaka ustavila okvara motorja, leto pred tem je moral odstopiti zaradi poškodbe. Zdaj upa, da je s tema odstopoma njegova mera smole izpolnjena ter da bo 18. januarja prišel na cilj v Valparaisu.

«Moja največja želja je uživati v dirki. To pomeni biti sproščen in hiter. Ko na etapi res uživam, mi ni treba nestrpnosti čakati na razglasitev rezultatov na oglasni deski, ampak že sam dobro vem, da sem visoko uvrščen. Poleg tega si želim težkih in dolgih etap. V Boliviji bomo dirkali in spali na več kot 4000 metrih nad morjem in to brez mehanične asistencije. Tam se bo pokazalo, iz kakšnega testa smo,» pred novim izzivom razmišlja Stanovnik.

V letu 2014 bo na dirki precej novosti. Predvsem za motocikliste, saj bo trasa zanje še zahtevnejša kot v prejšnjih izvedbah v Južni Ameriki. Predvsem zato, ker bodo imeli kar 40 odstotkov trase ločene od avtomobilistov, tako da ob morebitnih težavah ne bodo mogli računati na pomoč karavane. Tudi lanski odstop zaradi okvare motorja je Stanovnika doletel na delu dirke, kjer so bili motociklisti sami.

«Najbolj zahteven del bo v Argentini, ki se ga tudi najmanj veselim. Predvsem zaradi drobnega prahu, feša, kajti ko zapelješ v takšen oblak, ne vidiš ničesar. Takrat je zelo velika možnost pad-



Miran Stanovnik

GASER

ca, tako da je treba voziti po pameti, najbolje pa se bo takim delom kar izogniti,» pravi Stanovnik.

Na dirki bo nastopil s poltovarniškim dirkalnikom KTM 450 Rally, ki pa bo imel sprednje vilice povsem enake, kot bodo na dirkalnikih najboljših tovarniških voznikov. Stanovnik je pojasnil, da je na testiranjih zase našel prave nastavitve, povsem podobne tistim, ki jih uporablja prvi zvezdnik ekipe Marc Coma.

Stanovnik je bil o pričakovanjih nekoliko zadržan, želja je, kot pred vsakim nastopom, preboj med deseterico, glede na slabe izkušnje zadnjih let pa zdaj pravi, da bo vesel, če bo v cilju in med 20 najboljšimi. V vrhu pa pričakuje zanimiv obračun, saj so se karte pri dirkačih z možnostmi za skupno zmago premešale: Cyril Despres je zapustil KTM in bo skušal pri Yamahi dokazati, da ni zmagoval le zaradi dobrega motorja, a bo imel močno konkurenco že v svoji ekipi z mladim rojakom Olivierjem Painom; KTM ima po Stanovnikovem mnenju najštevilečnejšo »vojsko« in zato največ

možnosti za zmago, ker bodo najlažje nadomestili kakšen odstop (Marc Coma, Jordi Viladoms, Francisco Contardo Lopez, Ruben Faria), pri Hondi pa bodo stivali na Joana Borta Barredo.

Ob Miranu Stanovniku se bo v motociklistični preizkušnji preizkusil tudi Simon Marčič, evropski regionalni prvak v enduru, Marčič.

Slovenija bo prvič zastopana tudi z avtomobilsko posadko s predelanim VW amarokom, v katerem bo sedel novogoriški zobozdravnik Darij Novak Kot sovoznik mu bo družbo v avtomobilu na brezpotjih Argentine, Bolivije in Čila delal Leskovec, ki bo navigator in mehanik ob enem, v spremljevalnem vozilu pa bo glavni mehanik Robert Loverčič, za volanom pa Idriječan Aleks Humar, slovenski prvak v klasičnem reliju.

Pred odhodom v Argentino je novogoriška ekipa Go Adventure letos opravila posebne priprave v Tuniziji na reliju El Chott, kjer so na sipinah dodobra preizkusili zmogljivosti Volkswagrovega pick upa amarok. Avtomobil so

za zahtevna brezpotja temeljito predelali.

«Serijsko izdelani avtomobil smo povsem spremenili, od prejšnjega avtomobila je ostalo le vetrobransko steklo, ter ga približali prototipom, s katerimi se bomo kosali na reliju. Avtomobil ima novo podvozje, notranjo varnostno kletko, zadnji del je skrajšan, dodali smo mu dodatni rezervoar za gorivo, kar naj bi nam zagotavljalo samostojnost do 1400 km, težo smo mu zmanjšali na 1,8 tone, čeprav je teža polno naloženega vozila še vedno dve toni, motor pa ima 2000 kubičnih centimetrov in 210 konjskih moči,» je lastnosti predelane vozila opisal vodja ekipe in prvi voznik Novak.

Nov avtomobil ima 30 centimetrov večjo medosno razdaljo in je lažji ter močnejši od prejšnjega avtomobila Toyota Land Cruiser, s katerim so bili fantje iz ekipe Go Adventure v vlogi asistentov motorista Mirana Stanovnika že trikrat na Dakaru.

ODBOJKA - Under 15 moški

Olympia je že prebolela poraz

Tik pred novoletnim premorom je bilo v moškem deželnem prvenstvu U15 na sporedu sedmo kolo.

Olympia je takoj dokazala, da je prebolela tesni poraz iz prejšnjega kola v Cordenonsu in tokrat osvojila nove tri točke na račun ekipe Stella Volley. Videmska ekipa ji je sicer odvzela set in bila v tretjem že na pragu zmage, ko so mladi goriški odbojkarji odločno reagirali, obrnili izid v svojo korist in nato v četrtem nadigrali nasprotnike.

Sloga Tabor je gladko izgubila proti objektivno premočni Prati, ki je že fizično prekašala našo ekipo in znala svojo premoč tudi uveljaviti. Naši mladi igralci so ji vsekakor v prvem setu nudili kar soliden odpor.

Vrh lestvice se spreminja iz tedna v teden: Futura, ki je premagala Olympio, je s tesnim 3:2 izgubila s tržaškim Cosellijem, ki se je tako nekoliko nepričakovano vpletel v boj za sam vrh, ki ga trenutno zasedata Prata in Olympia. Ekipi se bosta pomerili že v naslednjem kolu 19. januarja v Prati.

Izidi sedmega kola: Ausa Pav - Win Volley 1:3, Sloga Tabor - Prata 0:3 (19:25, 12:25, 11:25), Olympia - Stella Volley 3:1 (25:18, 22:25, 26:24, 25:12), Coselli - Futura Cordenons 3:2, Torriana - Poggivolley 3:1.

Lestvica: Olympia in Prata 16, Futura in Coselli 17, Stella Volley 14, Win Volley 7, Ausa Pav 6, Sloga Tabor in Torriana 3, Poggivolley 0.

UNDER 16 ŽENSKE

Na zadnji tekmi leta se je ženska ekipa Olympie under 16 upirala nasprotnicam ekipe Grado le v

NOGOMET

Edy Reja tik pred vrnitvijo v Rim k Laziu

RIM - Po pisnaju Gazzet del sport ni več nobenega dvoma, da bo 68-letni Edy Reja že v prihodnjih dneh na klopi Lazia zamenjal Vladimirja Petkoviča. Strokovnjak iz Ločnika je menda edini, ki je bil pripravljen sprejeti pogodbo le do konca letošnje sezone.

ODBOJKA - Selektor slovenske odbojarske reprezentance Luka Slabe se med pripravi na kvalifikacijski turnir za SP, ki bo od 3. do 5. januarja v Nišu, soočil z novo težavo. Po odpovedi blokerja Alena Pajenka je zbolel še Jan Pokeršnik. Za uvrstitev na septembrsko SP na Poljskem v konkurenci Srbije, Portugalske in Makedonije potrebuje prvo mesto ali pa mora biti najboljše od drugouvrščenih ekip.

Danes v Štandrežu Pokal prijateljstva

Danes bo v Štandrežu na sporedu Pokal prijateljstva, v katerem se bodo od 15. ure dalje pomerile ekipe Juventine, Bilj in mirenske Adrie. Ob 15.00 pa bo na proseški Rouni prijateljska tekma med Krasom in ekipo Zauale, ki je prva na lestvici promocijske lige. Jutri pa bo v Križu domača Vesna ob 15.30 v prijateljskem srečanju gostila Triestino.

MEDIJI - Cela stran v Ekipi Slovenski bralci so lahko odkrili Micheleja Leghissso

»Proti Romariu in Cantonaju« je naslov daljšega članka (napisal ga je novinar našega dnevnika Jan Grgič) v slovenskem športnem časopisu Ekipa (torkova izdaja, na zadnji strani) o kapetanu italijanske nogometne reprezentance na mivki Micheleja Leghissso. 38-letni Muventec, ki letos igra za Ronchi v promocijski ligi (skupaj z Juventino in Vesno) je v članku povedal, da bo prihodnje leto minilo deset let, odkar je oblekel dres »azzurrov«, zadnja tri leta je tudi kapetan. »Žal v Sloveniji ta šport ni razširjen, čeprav bi lahko izbrali solidno moštvo. Portorož bi bil pravi kraj za tovrstne športne dogodke in lepa promocija za našo državo,« je Ekipi povedal Leghissso, ki je v vseh teh sezonah igral proti številnim nekdanjim zvezdnikom (Romariu, Cantonaju, Didi, Salinasu). Leghissso - »ki po videzu in postavi spominja na Skandinavca, njegov vzdevek pa je viking,« kot piše v uvodu članka - je ob enem razkril načrte za prihodnjo sezono. Z Italijo bo nastopil na evropskem prvenstvu ter v kvalifikacijah za nastop na svetovnem prvenstvu, ki bo leta 2015 na Portugalskem. Nogometaš ekipe iz Ronk sicer še ne ve, s katerim prvoligašem v A-ligi na mivki bo igral v prihodnji sezoni. Letos pa je Michele pridobil trenersko licenco Uefa B in bi se rad v prihodnje preizkusil kot trener. »Mogoče tudi kot selektor v nogometu na mivki,« piše še v članku.



Obvestila

ZSSDI obvešča, da bo goriški urad zaprt do vključno 6. januarja 2014.

SO SPDT prireja ob nedeljah: 19. januarja, 2. in 16. februarja 2014 avtobusne izlete za smučarje in ne samo. Avtobus se bo ustavil v termah Warmbad, v Villachu in v Gerlitzen. Odhod avtobusa izpred sedeža RAI, Ul. Fabio Severo, ob 6.30, iz Sesslana ob 6.45. Dodatne informacije dobite na tel. št. 348-7757442 (Laura) ali na elektronskem naslovu lauravienier@tiscali.it. Toplo vabljeno!

SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO GORICA prireja, od 19. januarja dalje nedeljske tečaje alpskega smučanja v kraju Forni di Sopra. Prijave bodo sprejemali samo na sedežu društva, Verdijev korzo 51/int. v Gorici v petek, 3. januarja, med 18. in 20. uro.

AŠD MLADINA organizira začetne in nadaljevalne tečaje alpskega smučanja s pričetkom v soboto, 11. januarja, ki se bodo odvijali v deželi. Informacije na tel.: 347-0473606.

AŠD SK BRDINA prireja tečaje alpskega smučanja v Forni di Sopra od 12. januarja, dalje. Vpisovanja na sedežu društva, Repentabrska ul. 38 - Opčine, ob ponedeljkih od 20.00 do 21.00. Informacije: 340-5814566 (Valentina). Avtobusni prevoz: 335-5476663 (Vanja).

SK DEVIN prireja tečaje alpskega smučanja in deskanja v kraju Forni di Sopra. Informacije in vpisovanja: na info@skdevin.it ali pa na 040 2032151 (Alternativa Sport) in 335 8180449 (Erika)



TRŽAŠKI ROSSETTI - Odraščati z Modugnom

Giuseppe Fiorello in njegove uresničene sanje

V predstavi se prepletata pripoved in glasba, pri čemer Fiorello tudi odlično poje



Giuseppe Fiorello v predstavi Penso che un sogno così, kjer se sanje Domenica Modugna prepletajo z njegovimi

STALNO GLEDALIŠČE FJK

CANKARJEV DOM Umetniški cirkus Finzi Pasca z igro La Verità

V Cankarjevem domu v Ljubljani se je sinoči s predstavo La Verità začelo gostovanje umetniškega cirkusa Danieleja Finzija Pasca, ki bo v slovenski prestolnici nastopal v dneh prehoda od starega na novo leto. Projekt temelji na nevidnih kretnjah in igri senc, navdihuje pa ga izvirno gledališko platno, ki ga je Salvador Dali leta 1944 naslikal za balet Tristanova norost koreografa Leonida Massina. Finzi Pasca je, kot so zapisali v Cankarjevem domu, s trinajstimi umetniki ustvaril spektakel edinstvene gledališke tehnike, igre senc in izjemnih osvetlitev ter do potankosti izbrušenih akrobatskih veščin.

Dalijevo platno velikosti 9 x 15 metrov so po desetletjih odkrili v skladišču rekvizitov newyorške Metropolitanske opere, nato pa ga je odkupila Evropska umetniška fundacija. Fundacija je platno za predstavo ponudila skupini Compagnia Finzi Pasca. Na odru je platno ponovno zaživelo 17. januarja, ko so predstavo La Verità premierno uprizorili v Place des arts v Montrealu.

Prepletajoči se rdeči niti predstave sta hudomušna dražba scenskega platna in ustvarjanje Resnice - s prepričljivo odrsko iluzijo. Finzi Pasca je poleg avtorstva in režije za predstavo sodeloval tudi pri oblikovanju luči in koreografije. Julie Hamelin je umetniška producentka in direktorica ter soavtorica projekta, Maria Bonzanigo podpisuje glasbo, sooblikovanje koreografije in oblikovanje zvoka, Hugo Gargiulo pa je zasnoval scenografijo in rekvizite. Za kostumografijo je poskrbela Giovanna Buzzi.

Compagnia Finzi Pasca je nastala leta 2011 z združitvijo In-levitasa in Teatra Sunil. Ustvarjalec Finzi Pasca se je v Sloveniji pred leti že predstavil s produkcijama Nomad in Megla/Nebbia, podpisal pa se je tudi pod sklepno slovesnost olimpijskih iger v Torinu leta 2006.

Predstava La Verità bo v Galusovi dvorani Cankarjevega doma na sporedu do 2. januarja. (STA)

Mr. Volare je ena najlepših italijanskih vizitk vseh časov. Domenico Modugno, nabit z energijo in ki je naravnost izžareval simpatijo in željo po življenju, je v poznih letih 50 prejšnjega stoletja preplaval svet s svojimi pesmimi. Val uspeha ga je obsijalnega z lučmi slave pripeljal tudi v ZDA, vendar mu je bil ameriški šovbiznis tuj in se je raje vrnil domov. Veliko je tudi igral, saj je pravzaprav želel postati igralec, izreden je bil v glasbenih komedijah, vendar so mu »evergreen« slavo prinesle predvsem pesmi. Težko ga je posnemati, zato je verjetno doživel manj poklonov, kot bi jih sicer. Z njim pa se je nadvse uspešno soočil Giuseppe Fiorello, najprej v dvodelni televizijski oddaji RAI, nato pa, z veliko bolj izvirnim prijemom, na odrskih deskah. Predstavo Penso che un sogno così (Mislim, da takšne sanje, verz je vzet iz Modugrove svetovne uspešnice), je Stalno gledališče FJK uvrstilo v svojo osnovno abonmajsko ponudbo.

Giuseppe Fiorello, poznan zlasti po številnih vlogah v televizijskih filmih in nadaljevalkah, je glavni interpret in tudi soavtor uprizoritve. Sanje, omenjene v naslovu, so namreč tudi njegove. Pripadajo oziroma jih je in-

terpret pripisal tudi svojemu očetu. Modugrove uresničene sanje, uveljaviti se v svetu glasbe, so bile v oporo očetu Fiorellu, ki je neprestano prepeval. In ob tej »glasbeni kulisi« je odrasčal mali Giuseppe. Na Siciliji, ki so jo – iz marketinških razlogov -, pripisali tudi Modugnu. Vendar je bil nadarjeni Mimmo, ki je gorel za svojo umetnost, doma iz Apulije. Tako je na »priporočilo« producentov-založnikov zamenjal rojstno deželo in njegove narečne pesmi so postale sicilske. In večino teh je Giuseppe Fiorello s soavtorjem Vittorinom Moronijem vpletel v svojo pripoved, ki je bila po eni strani osebno-družinska, po drugi pa je vsebovala številne citate, med temi tudi iz Pasolinijevega filma in omembe pomembnih dogodkov tedanjega časa.

Z igralcem, ki je dokazal, da tudi odlično poje, sta bila na odru še glasbenika Daniele Bonaviri in Fabrizio Palma. Uprizoritvi je zaznaven režijski pečat dal Giampiero Solari, ki je trojne sanje znal lepo posredovati občinstvu. In tudi tržaški gledalci so se uglasili na emocije, na katerih je bila, tako Giuseppe Fiorello, grajena »sanjska« uprizoritev.

Breda Pahor

PORTOROŽ - Koncert slovenske rock skupine v plesnem klubu Tivoli

Siddharta še zelo priljubljena

Poslušalci so kljub dvournemu čakanju na začetek koncerta le prišli na svoj račun z uspešnicami in pesmimi iz novjših albumov

Na noč čez sredo in četrtek prejšnjega tedna je bil na slovenski Obali na sporedu zanimiv koncert rock zasedbe Siddharta, ki na slovenskih in mednarodnih odrih nastopa že od leta 1995. Za prizorišče so slovenski rockerji tokrat izbrali portoroški plesni klub Tivoli, dogodek pa je špadal v sklop božičnih in novoletnih študentskih koncertov.

Ob 22.00 uri, ko je bil napovedan začetek nastopa, je bil vstop v diskoteko še prepovedan: Siddharta so pripravljale vaje zaključili ob pol desetih, in so se naposled odpravili na večerjo. Čakanje na nastop sta prisotnim ublažila lokalni didžej ter seveda pivo, ki po slovenskih lokalih nikoli ne manjka.

Člani Siddharte so stopili na oder šele potem, ko so urini kazalci odbili polnoč. Nanizali so pesmi iz novjših albumov »Saga« in »Siddharta VI«, ob teh pa tudi številne uspešnice kot so »Pot v X«, »B Mashina«, »Thor« in »Samo Edini«, ter zanimivo predelavo

Skupina Siddharta na koncertu

ARHIV



pesmi »Od višine se zvrtil« (original te pesmi je posnela zasedba Martin Krpan leta 1986). Siddharta so ob tej priliki poslušalcem dokazali, da čeprav

je njihova glasbena kreativnost z leti za kanček upadla, še vedno ohranjajo status kulne in zelo priljubljene skupine, ki je k rock glasbi približala najmanj

dve generaciji slovenskih poslušalcev ter jima pričarala marsikateri nepozabni trenutek.

Mitja Stefancic

TOMIZZEVE DUH

Kopriva ne pozebe

MILAN RAKOVAC



»Prosinec mili – bog se usmili«, pravi slovenski ljudski pregovor. Topel december napoveduje slabo leto, ki prihaja, ampak na slaba leta in slabe gospodarje smo že dolgo navajeni. Le evforija lagodnega življenja nas je bila zavedla, kajne, in smo verjeli, da je (skoraj) vse moč kupiti. No, sedaj ne mahamo več s kreditnimi karticami po megamarketih, opekli smo se na potrošniški koprivi.

Kopriva pa je skromna bilka, po krivici prezrta, tako kot ljudstvo, volk, el pueblo, people, raja, popolo. Da bi vas malce potolažil, dragi moji bralci, ki tako kot sam vsako jutro besni mečete stran časopis poln črnih vesti, si danes jemljem koprivo kot metaforo. Kopriva nas je skozi zgodovino oblačila, hranila in zdravila: nemške uniforme iz prve svetovne vojne (u, st, letnica je pred vrati ...) so bile iz tkanine izdelane tudi iz koprivinih vlaken. Pri Germanih je bila kopriva simbol boga strele, gromovnika; nemara od tod pregovor »kopriva ne pozebe«? Na kmetih verjamejo, da kokoši, pure, race in gosi nosijo več jajc, če jih hraniš s koprivo. V Andersenovi pravljici Divji labodi mora princeska stakati plašč iz kopriv, saj bo le tako osvobodila uročene brate. V Britaniji vsako leto uprizorijo bizarno tekmovalstvo v jedenju kopriv ...

Zbudili smo se iz sladkih sanj, iz virtualne lagodnosti padli v resničnost, realen svet pa je veliko polje samih kopriv. Po njem stopicamo bos, kopriva peče in zbada: zbolevalo za duševno urtikarijo. Ampak, narod pravi: »Kopriva ne pozebe« in še »V koprivo ne treska«. Seveda, iz nas govori izkušnja bosih nog, je pa tudi dvoumen tale rek: če torej ne pozebe, in vanjo ne bo treščila strela, pomeni, da je neuničljiva? Tako kot ljudstvo?

Že, že, ampak kopriva v prvi vrsti pomeni zdravje: zaradi velike količine vitaminov (A, C, B2), mineralnih soli, rastlinskih hormonov in encima sekretina je kopriva

odlična za spomladanske in jesenske očiščevalne kure. Zaradi visoke vsebnosti železa odpravlja občutek tesnobe in utrujenosti, pomaga pri preskrbi telesa s kisikom in blaži slabokrvnost.

Naši stari, kad su bile karešti-je, a bile su vajka, bi užali nabrati pune vriče koprive (Urtica dioica) i lobode (Chenopodium album): »baba bere lobodu, šalje dida po vodu, našla ga je z divojkon, udri-la ga z palicom«. I koprivu i lobodu samo ubariš, užmeš, pak ala na salatu, na lešo, pofrigati z jaji, che magnada cio' mio. Ma ona je čisti eliksir, zajno ti je jak imunitet po koprivi – samo u mikser hiti koprive, žlicu meda, i šubito si kripak i zdrav! I pak najzad kad divojke u koprivi lase uperu to se svitli kako i zvizda Danica ... Ma ča van to ja povidan za koprivu? A vero to da se moramo domisliti da je čovik trd kako i kopriva, da raste sam od sebe i da mi niedan niš ne more, ni mraz, ni šajeta.

Tako gre to: če se zavedamo sebe samih. Pa se? Bojim se, da ne prav dobro, in to je naša težava; izstopiti iz omame potrošniške kulture, ki nas sedaj, ko smo pojedli kredite za hišo, avto in križarjenje, tretira kot plevel, kot koprive. Treba se bo redefinirati, kajti zgodovinske razporeditve v družbene razrede danes ne veljajo več: razpasla se je le novofeudalna vrhuška, vsi ostali, ki delajo, da bi živeli in živijo, da bi delali, pa naj se zadovoljijo z loncem poparjenih kopriv ...

Slutim skeleč čas: »elite« bodo slej ko prej morale (se)stopiti v pekočine koprive, med plebs, saj če ni cekinov za milijone njihovih polnoma butastih in odvečnih artiklov, tudi njih zagotovo – pobe-re. Naša perspektiva so torej koprive. Ni bogve kakšna, perspektiva pa le je.

Ampak, pozor: kako je odpornostjo proti pozebam vseh vrst pa mi, tule ob naših (ne?)mejah, kar nekaj vemo, mar ne? Srečno!



Rai Tre bis

SLOVENSKI PROGRAM Na kanalu 103

18.40 Čezmejna TV: Primorska kronika
20.30 Deželni TV dnevnik, sledi Utrip Evangelija
20.50 Tv Kocka, sledi Čezmejna Tv: Dnevnik Slo 1

Rai Uno

7.00 8.00, 9.00 Dnevnik **7.05** Aktualno: Rai Parlamento Sette regioni **8.25** Show: Uno Mattina in famiglia **10.20** Linea Verde Orizzonti **11.10** Dreams road 2013 **12.00** La prova del cuoco **13.30** Dnevnik **14.00** Wind Music Awards 2013 **17.00** Dnevnik **17.15** A Sua immagine **17.45** Passaggio a Nord-Ovest **18.50** Kviz: L'eredità **20.00** Dnevnik **20.35** Igra: Affari tuoi **21.10** Show: Super-brain – Le supermenti **23.40** Gledališče: Padre Cicogna di Eduardo De Filippo

Rai Due

7.00 Film: I Saurini e i racconti della Fonte Magica **8.30** Risanka: Paperino ama Paperina **9.15** Dok.: Voyager Factory **10.00** Sulla Via di Damasco **10.35** Serija: Il nostro amico Charly **11.20** Show: Mezzogiorno in Famiglia **13.00** Dnevnik in šport **13.25** Film: Buon compleanno da Pippo e dintorni **14.00** Film: Il Barone di Munchausen **17.10** Sereno Variabile **18.05** Serija: Sea Patrol **18.50** Serija: Squadra Speciale Cobra 11 **20.30** Dnevnik **21.05** Nan.: Castle **21.50** Nan.: Body of Proof **22.40** Nad.: Senza traccia **23.25** Dnevnik in rubrike

Rai Tre

7.00 Nad.: La grande vallata **7.55** Film: Non ti pago! **9.20** Film: I quattro moschettieri **11.00** Tg Regione – Bell'Italia **11.30** Tg Regione – Prodotto Italia **12.00** Dnevnik in šport **12.25** Aktualno: Tgr Il Settimanale **12.55** Tgr Ambiente Italia **14.00** Deželni dnevnik, sledi Dnevnik, Tg3 Pixel **15.00** Talk show: Rai Educational – Tv Talk **15.50** Serija: The Newsroom **16.45** Nan.: Squadra Speciale Vienna **17.30** Film: Uno zoo in fuga **18.55** 23.20 Dnevnik, deželni dnevnik in vremenska napoved **20.00** Variete: Blob **20.10** Film: Stanlio e Ollio – Noi siamo le colonne **21.05** Dok.: La Grande Storia **23.40** Un giorno in pretura

Rete 4

6.50 Media Shopping **7.40** Nad.: Valeria medico legale **9.45** Nan.: Carabinieri **10.50** Ricette all'italiana **11.30** Dnevnik in vremenska napoved **12.00** Nan.: Detective in corsia **12.55** Nan.: La signora in giallo **14.00** Dnevnik, in vremenska napoved **14.45** Aktualno: Lo sportello di Forum **15.30** Come si cambia Celebrity **16.10** Ieri e oggi in Tv **17.00** Serija: Poirot **18.55** Dnevnik in vremenska napoved **19.35** Nan.: Walker Texas Ranger **20.30** Nad.: Tempesta d'amore **21.30** Film: Joe Kidd



23.25 Film: U-571

Canale 5

6.00 Dnevnik - Pregled tiska **7.55** Prometne informacije in vremenska napoved **8.00** Dnevnik in vremenska napoved **9.10** Supercinema **10.00** Melaverde **11.00** Forum

13.00 Dnevnik in vremenska napoved **13.40** Film: Come tu mi vuoi **16.30** Film: La città del Natale **18.00** Film: Tre bambini sotto l'albero **20.00** Dnevnik in vremenska napoved **20.40** Striscia la notizia – La Voce dell'irruenza **21.10** Film: Io, loro e Lara (kom., It.) **23.40** Film: Ma che colpa abbiamo noi

Italia 1

6.55 Nan.: I maghi di Waverly **7.45** Nan.: Hannah Montana **8.35** Nan.: Glee **10.25** Nad.: Gossip Girl **12.25** Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti **13.40** Film: Il ritorno di Prancer – La renna di Babbo Natale **15.40** Film: Dragonheart (fant.) **18.30** Dnevnik **19.00** Nan.: Life Bites **19.20** Film: Un ponte per Terabithia (fant., i. J. Hutcherson) **21.10** Film: Alla ricerca della stella del Natale **22.50** Film: Un principe per mamma

La 7

7.00 7.55 Aktualno: Omnibus **7.30** Dnevnik **9.45** Coffee Break **11.20** L'aria che tira **12.25** I menù di Benedetta **13.30** Dnevnik **14.00** Kronika **14.40** Nan.: Le strade di San Francisco **16.35** Nan.: Due South **18.10** Nan.: L'ispettore Barnaby **20.00** Dnevnik **20.30** Natale nel Paese delle Meraviglie



21.10 Film: Il cardinale (dram.) **0.15** Film: Faccia d'angelo – Seconda parte

Tele 4

7.00 8.30, 13.20 Dnevnik **7.25** 12.40 Rotalcalco Adnkronos **7.40** Dok.: Borgo Italia **8.05** Dok.: Piccola grande Italia **13.00** 17.00 Le ricette di Giorgia **13.45** Variete: Voci in piazza **16.30** 19.30, 20.30, 23.00 Dnevnik **17.30** Happy Hour **18.00** 21.00 Qui studio a voi stadio **19.05** Tg Confartigianato **20.00** Rubrika: La parola del Signore **23.30** Trieste in diretta

Slovenija 1

6.55 7.35 Otroške oddaje in risane nanižanke **7.10** Zgodbe iz školjke **9.25** Kviz: Male sive celice **10.15** Infodrom **10.40** Film: Dumbo (anim.) **11.45** Muzikal: Ribič Pepe – Čarobni december **12.30** Odd.: Moja soba **13.00** Poročila, športne vesti, vremenska napoved **13.25** Tednik **14.20** Peter Opeka je med nami, pričevanje o pravici in pravičnosti, pon. **15.55** Kulturni vrhovi **16.25** O živalih in ljudeh **17.00** Poročila, vremenska napoved in športne vesti **17.15** Na vrtu **17.40** Dok. serija: Po stopinjah Marca Pola **18.35** Ozare **18.40** Risanka **18.55** 23.00 Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti **19.25** Utrip **20.00** Prifarci praznujejo 25! **22.10** Zaigraj še enkrat, sam. **23.30** Nan.: Inšpektor Barbarotti

Slovenija 2

7.25 Slovenski utrinki **7.50** Obrazi 2013 **9.55** Alpsko smučanje – svetovni pokal, veleslalom (ž), 1. vožnja, pon. **10.55** Opus **11.35** Polnočni klub **12.55** Alpsko smučanje – svetovni pokal, veleslalom (ž), 2. vožnja, prenos **13.55** Med valovi **14.20** Alpe-Donava-Jadran **14.50** Dok. odd.: Balto – čudežni pes **15.55** Športna odd.: Zima je zakon **16.25** Nordijsko smučanje – novoletna skakalna turneja, kvalifikacije, prenos **17.55** Osmi dan **18.25** Film: Dobri nasveti **20.00** Dok. odd.: Življenje na smetišču **21.40** Film: Dobro urejeni mrtveci **23.15** Aritmija

Slovenija 3

6.00 19.55 Sporočamo **6.30** Primorska kronika **7.40** Slovenska kronika **9.00** 12.45, 14.50, 16.10, 20.30 Na tretjem... **9.45** Žarišče **13.30** Prvi dnevnik **17.30** Poročila ob petih **17.55** Kronika **18.20** Tedenski pregled **19.00** Dnevnik **20.00** Satirično oko **21.15** Svet v besedi in sliki **21.30** Žarišče **22.05** Obrazi 2013

Koper

14.00 Čezmejna Tv **14.20** Euronews **14.30** Boben **15.30** Biker Explorer **16.00** Ciak Junior **16.30** Arhivski posnetki **17.20** 23.30 Aktualno **18.00** O živalih in ljudeh **18.35** Vreme **18.40** Primorska kronika **19.00** 22.00 Vsedanes - TV dnevnik **19.25** Šport **19.30** Vsedanes - Svet **19.40** Jutri je nedelja **19.50** Tednik **20.20** Swingswing style **22.15** Pogovor z... **22.45** „Q“

Tv Primorka

11.00 14.00, 17.00 Tv prodajno okno **11.30** 14.30 Videostrani **16.00** ŠKL **17.30** Predstavljamo: Adriatic Slovenica **18.00** Predstavljamo: Ureditev mestnega središča Nove Gorice **18.30** Predstavljamo: Salonit Anhovo D. D. **19.30** Rad igram nogomet **19.50** Pravljica **20.00** Primorska znamenja **21.05** Predstavljamo: Pater Damaz **21.35** Glasbeni večer

POP Pop TV

7.00 Risane in otr. serije **10.05** Nan.: Zoey 101 **10.30** Film: Sanjsko dekle **12.15** Serija: Mentalist **13.10** Film: Pošasti iz omare (anim.) **15.00** Film: Hannah Montana in Miley Cyrus **16.15** Film: Pošast iz vode (fant.) **18.15** Nan.: Pozor, priden pes **18.55** 24UR - vreme **19.00** 24UR - novice **20.00** Film: Jaz, ti in nadloga Dupree (kom., i. O. Wilson, K. Hudson) **22.00** Film: Ko moški ljubi žensko (dram., i. M. Ryan)

Kanal A

6.00 Risanke **7.35** Serija: Najbolj zeleni domovi sveta **8.05** Serija: Igrače za velike **8.40** Serija: Igrače Jamesa Maya **9.40** Serija: Preživel sem japonski kviz **10.30** Urbani izziv **10.55** Astro Tv **12.25** Tv Prodaja **12.45** Nan.: Čarovnije Crissa Angela **13.15** Film: Neskončen božič **15.00** Film: Klub tajnih agentov **16.40** Serija: Vlomilci **17.05** Serija: Revolucija **18.00** Svet – Povečava **18.35** Serija: Živali na delu **19.05** ŠKL – šport mladim **20.00** Film: Harry Potter in ognjeni kehl (fant., i. D. Radcliffe, E. Watson) **22.35** Film: Gospod Magoo

RADIO

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 7.20 Koledar in napovednik; 7.25 Dobro jutro; 8.10 Kulturni dogodki; 9.00 Komorno popotovanje; 10.00 Poročila; 10.10 Malo za štal, malo za hec!; 11.15 Tedenski izbor – Studio D; 12.00 Ta rozajanski glas; 12.30 Music Box; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Nediški zvon; 14.40 Music box; 15.00 Mladi val; 17.00 Poročila in kulturna kronika; 17.10 Jazz odtenki; 18.00 Mala scena Janez Povše: Vsi smo mladi – radijska nad., režija Tomaž Susič – 1. del; 20.00 Naš športnik.

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)
6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 14.30 Poročila; 5.00 Jutro na RK; 5.50 Kronika; 7.00 Jutranjik; 8.00 Pregled tiska; 8.10 Pogovor s sinoptikom; 9.00 Sobotna in pol; 9.10 Prireditve danes; 10.00 Torklja; 12.00 Kulinarčni kotiček; 12.30 Opoldnevnik; 13.00 Glasba po željah; 14.00 Oddaja o morju in pomorščakih; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.16 Svežemodra selekcija; 17.30 Primorski dnevnik; 19.00 Radijski dnevnik in kronika; 20.00 Legende; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Za železno zaveso.

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)
6.00 Dobro jutro; 6.15, 7.00, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.00, 12.28, 13.30, 14.30, 15.28, 16.30, 17.30, 18.30, 19.28 Dnevnik, vremenska napoved in prometne informa-

Rai Sobota, 28. decembra
Raimovie 21.15

The hurt locker

ZDA 2008

Režija: Kathryn Bigelow

Igrajo: Ralph Fiennes, Jeremy Renner, Guy Pearce in David Morse

Bagdad, leta 2006. Skupina vojakov opravlja eno najnevarnejših nalog na svetu: razoroževanje bomb v osrčju boja.

Ko narednik James prevzame vodenje visoko izurjene ekipe za razoroževanje bomb, preseneti dva izmed svojih mož, Sanborna in Eldridgea, in ju brezbrizno pošlje v smrtonosno igro mestnega spopada. Zdi se, da se ne zmeni za morebitno izgubo življenja. Može le stežka obvladujejo svojega divjega vodjo. Naposled v mestu izbruhne kaos in razkrije se Jamesov pravi značaj, ki bo za vedno spremenil življenja ljudi, ki ga obdajajo.

Kathryn Bigelow je film posnela po vojnih reportažah ameriškega novinarja Marka Boala, ki je bil del misije posebne enote za razoroževanje bomb. Delo je zgodba o vojaški psihologiji v izjemno tvegani službi, kjer se moške dan za dnem zavestno spogledujejo s smrtjo.

Bigelow se je s tem filmom zapisala v zgodovino kot prva režiserka, ki je za svoje delo prejela oskarja.

VREDNO OGLEDA



cije; 7.15 Jutranji dnevnik; 8.00 Calle degli orti grandi; 8.05 Horoskop; 8.35 Robe del mio orto; 8.50, 15.05 Pesem tedna; 9.00 Gostje tedna; 9.35 Appuntamenti; 10.15, 19.15 Sigla single; 10.25 Televizijski in radijski programi; 10.35, 20.00, 22.00 Glasbena lestvica; 11.00 L'alveare; 12.01 Ora musica; 12.30 Dogodki dneva; 13.00 Europa 2.0; 13.35, 20.30 My chance on air; 14.00 Slot Parade/Anteprema Classifica; 14.35 Play Music Life; 15.30 Dogodki dneva; 16.00 Pomeriggio ore quattro; 18.00 London Calling; 19.30 Večerni dnevnik; 19.00 Saranno suonati; 21.00 Tutti i topi vogliono ballare; 22.30 Sonoricamente Puglia; 23.00 Etnobazar; 0.00 Nottetempo.

SLOVENIJA 1

5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.00, 23.00, 0.00 Poročila; 6.10 Rekreativna; 6.15 112, 113 - nočna kronika; 7.00 Jutranja kronika; 7.30 pregled slovenskega tiska; 7.40 Čitalnica; 7.45 Vremenska napoved; 8.05 Ringaraja; 9.05 Program za mlade; 10.10 Kulturomat; 10.30 Gori, doli, naokoli; 10.50, 16.15, 19.30 Obvestila; 11.10 Glasovi iz soseščine; 12.05 Na današnji dan; 12.10 Ura slov. glasbe - vmes; 12.30 Nasveti; 13.00 Danes do 13.ih; 13.20 Obvestila in osmrtnice; 13.45 Labirinti sveta; 14.30 Sobotno branje; 15.00 Radio danes, radio jutri; 15.30 DIO; 16.30 Razkošje v glavi; 17.05 Tedenski aktualni mozaik; 19.00 Dnevnik; 19.40, 22.20 Iz sporedov; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Sobotni glasbeni večer; 22.00 Zrcalo dneva; 22.20 Iz sporedov; 22.30 Informativna odd. v angl. in nem.; 22.40 Kratka radijska igra; 23.05 Literarni nokturno.

SLOVENIJA 2

5.00, 6.00, 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 0.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 5.30, 6.40, 19.30 Športna zgodba; 7.00 Kronika; 7.30 Vreme po Sloveniji; 8.15 Dobro jutro; 8.25 Vremenska napoved; 8.45 Kulturne prireditve; 8.55, 13.30, 18.50 Sporedi; 9.15, 17.45 Naval na šport; 9.35, 16.08 Popevki tedna; 10.00 Reakcija; 10.45 Zapis iz močvirja; 11.35, 14.20, 17.35 Obvestila; 13.00 Danes do 13.ih; 14.00 Kulturnice; 14.45 Aktualno; 15.03 RS napoveduje; 15.30 DIO; 17.00 Proti etru; 18.50 Sporedi; 19.00 Dnevnik; 19.30 Športna sobota; 22.00 Zrcalo dneva; 22.25 Glasba svetov.

SLOVENIJA 3

6.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 0.00 Poročila; 7.00 Kronika; 7.20 Spored; 7.25 Glasbena jutranjica; 8.00 Lirični utrinek; 10.05 Zborovski panoptikum; 11.05 Naši umetniki pred mikrofonom; 11.25 Na ljudsko temo; 12.05 Arsove spominčice; 13.05 Kulturna panorama; 14.05 Divertimento; 14.30 Razgledi in razmisleki; 15.00 Filmska glasba; 15.30 DIO; 16.05 Sporedi; 16.10 Operni recital; 18.00 Izbrana proza; 18.30 Arsov sobotni večer; 20.00 Operni večer; 22.40 Slovenski koncert; 23.55 Lirični utrinek (pon.).

RADIO KOROŠKA

6.00-9.00 Dobro jutro; 9.00-10.00 Bi-Ba-Bo veseli vrtljak; 12.00-13.00 Studio ob 12-ih; 15.00-18.00 Farant; vmes 17.00-17.30 Studio ob 17-ih; Radio Agora: 13.00-15.00 Agora - Divan; 18.00-6.00 svobodni radio; Radio Dva: 10.00-12.00 Mozaik (105,5 MHz).

Primorski dnevnik

Lastnik:

Zadruga Primorski dnevnik d. z. - Trst

Izdajatelj:

Družba za založniške pobude
DZP doo z enim družabnikom
PRAE srl con unico socio
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380,
fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF srl, Trst

Odgovorni urednik: DUŠAN UDOVIČ

Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6,

tel. 040 7786300, faks 040 7786339

email: trst@primorski.eu

Gorica, Ul. Garibaldi 9,

tel. 0481 356320, faks 0481 356329

email: gorica@primorski.eu

Dopisništva: Čedad, Ul. Ristori 28,

tel. 0432 731190, faks 0432 730462

Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510,

fax 0463 318506

Internet: <http://www.primorski.eu/>

Naročniško - prodajna služba

Trst, Ul. dei Montecchi 6,

tel. 040 7786300, faks 040 7786339

Gorica, Ul. Garibaldi 9,

tel. 0481 356320 faks 0481 356329

Cena: 1,20 €

Celoletna naročnina za leto 2013 220,00 €

Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347

Cena za Slovenijo: 1,20 €

Letna naročnina za Slovenijo za leto 2013

220,00 € plačljiva preko DISTRIEST doo,

Partizanska 75, Sežana,

tel. 05-7070262, fax. 05-7300480

transakcijski račun pri banki SKB D.D. v

Sežani, št. 03179-1009112643

Primorski dnevnik prejema neposredne državne prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990

OGLAŠEVANJE

Oglaševalska agencija Tmedia s.r.l.

www.tmedia.it

GORICA, ul. Malta 6

TRST, ul. Montecchi 6

KOMERCIALNI OGLASI

advertising@tmedia.it

Brezplačna tel. št. 800129452

Iz tujine +39.0481.32879

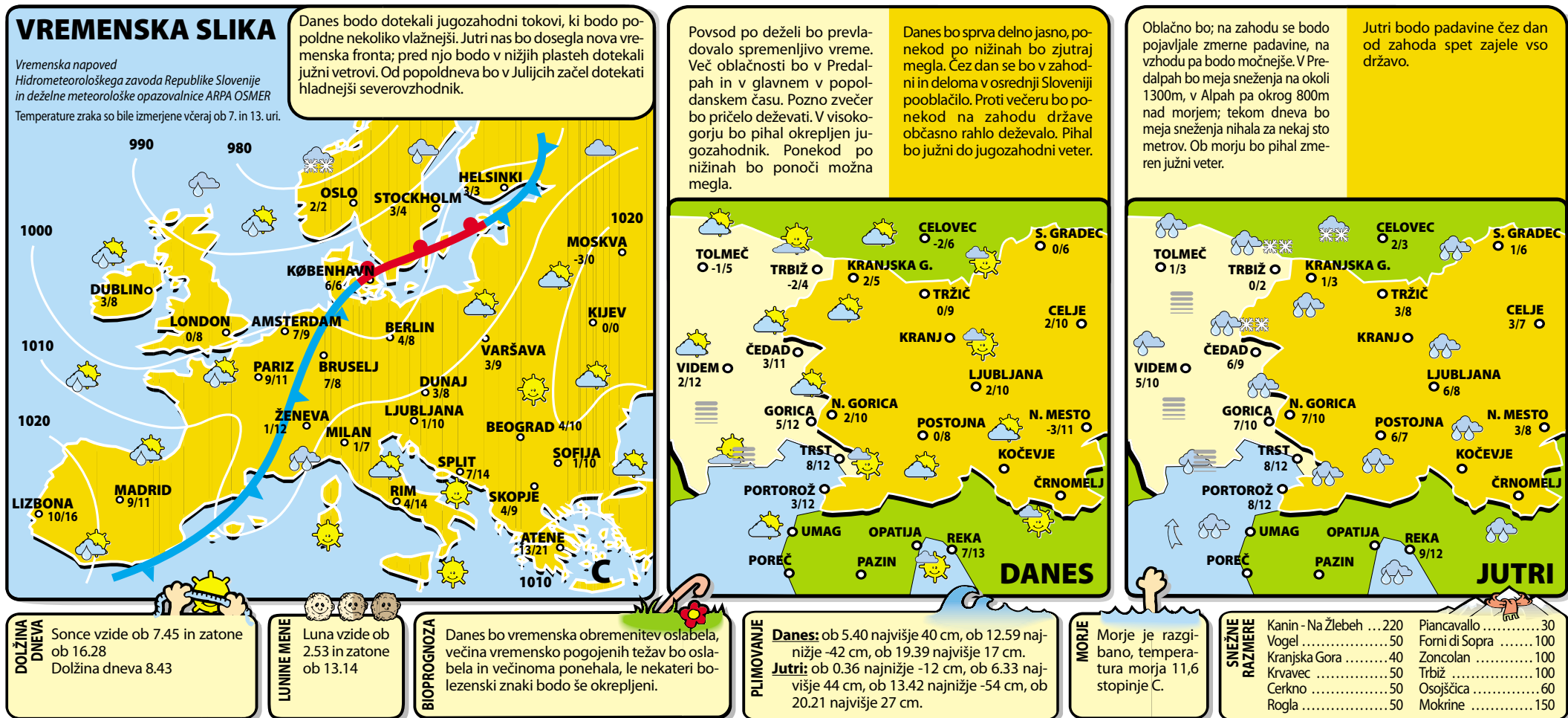
Faks +39.0481.32844

Cene oglasov: 1 oglasni modul (širina

1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €,

finančni in legalni 92,00 €,

ob praznikih povisek 20%



Znamenite osebnosti

V tej rubriki skušamo od časa do časa spregovoriti o dogodkih, ki so se odvijali pri nas ali o ljudeh, ki so živeli na Primorskem, a so malo znani ali skoraj pozabljeni. Med take primere spada tudi človek iz Sovjetske zveze, ki so ga življenjske razmere pripeljale v naše kraje in se je med drugo svetovno vojno pridružil borbi za osvoboditev Primorske.

Pošta Slovenije je namreč 12.



decembra izven svojega rednega programa izdala tako znamko v skupni izdaji z Azerbajdžanom. Posvečena je mlademu junaku, ki je leta 1944 padel na Goriškem v boju z nacisti.

Mehdi Husejnzade s partizanskim imenom Mihajlo se je rodil leta 1918 v okolici Bakuja v Azerbajdžanu. Med drugo svetovno vojno so ga vpoklicali v vojsko. V bitki za Stalingrad je bil poveljnik voda. Leta 1942 je bil hudo ranjen v bitki na Do-

Postiljon

nu, kjer so ga zajeli Nemci. Po okrevanju je bil kot prevajalec dodeljen nemški turkestanski diviziji, s katero je prišel v naše kraje. Na Opčinah je Mihajlo navezal stike s pripadniki slovenskega narodnoosvobodilnega gibanja in februarja 1944 je s skupino sovojakov pobegnil k slovenskim partizanom in se pridružil IX. korpusu.

Prostovoljno se je javil za diverzantsko in obveščevalno delovanje v okolici Trsta in Gorice. Med njegove najbolj odmevne akcije sodi 2. aprila 1944 nastavitev eksplozivnega stroja v vojaško nacistično kinodvorano na Opčinah in 23. aprila istega leta nastavitev bombe v ofircirsko menzo nemškega Vojaškega doma v Trstu.

Padel je 2. novembra 1944 v spopadu z nemško enoto v Vitovljah pri Gorici. Pokopan je v Čepovanu in besedilo na spomeniku se glasi: »Spi, naš dragi Mehdi, heroj azerbajdžanskega naroda. Tvoj podvig v imenu svobode bo vedno ostal v srcih Tvojih prijateljev.« Leta 1957 so ga posmrtno odlikovali z redom heroja Sovjetske zveze pa tudi s srebrno medaljo za hrabrost Republike Italije. V bivši osnovni šoli v Šempasu je od leta 2011 na ogled spominski muzej. Društvo prijateljev Slovenije in Azerbajdžana je sredi novembra priredilo pohod po Mihajlovi poti od Vitovelj do Čepovana. (Slika 1)

Nove italijanske znamke

Oktobra smo poročali, da je italijanska pošta v prvi polovici meseca izdala kar 26 novih znamk. Bogata bera novih znamk v Italiji se še nadaljuje. Meseca novembra so izdali spet 21 novih znamk.

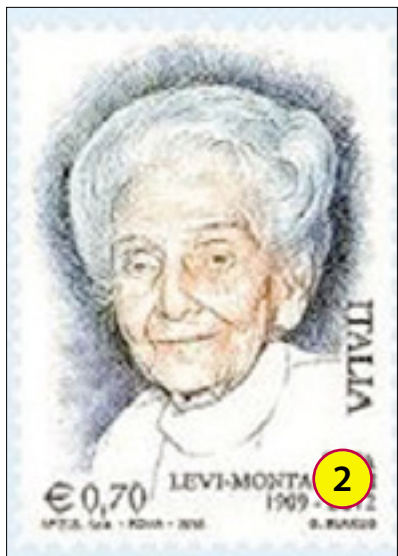
Med temi sta dve seriji po pet znamk posvečeni ena turizmu, druga pa italijanskemu umetniškemu in kulturnemu bogastvu. Med novimi turističnimi znamkami bi omenili le tisto, ki prikazuje otok Ponza med

Rimom in Neapljem, kjer je bilo pod fašizmom zaprtih veliko primorskih fantov.

Med spomeniške značilnosti pa spada znamka, ki prikazuje zgradbo Mole Antonelliana v Turinu. Palača se imenuje po arhitektu Alessandru Antonelliju, ki jo je načrtoval leta 1863 kot sinagogo za mestno judovsko skupnost. Zaradi gradbenih težav so jo najprej zgradili le do višine 70 mestrov. Stroški za gradnjo so bili previsoki in judovska skupnost je zgradbo prodala leta 1973 mestni občini. Občina je zgradbo dokončala leta 1889 in s svojimi 167 metri je še danes najvišja palača v mestu. V njej se nahaja državni kinematografski muzej. Mole Antonelliana velja za simbol mesta Turin in kot taka je upodobljena na italijanskem kovancu za 2 centa.

Med ostalimi novimi italijanskimi znamkami omenimo znamko posvečeno spominu italijanske znanstvenice Rite Levi-Montalcini, Nobelove nagajenke za medicino, ob prvi obletnici njene smrti. (Slika 2).

Ob 150. obletnici smrti so v Italiji izdali znamko rimskega narečnega pesnika G. G. Bellija (1791-1863). Ob 700. obletnici rojstva pa je



izšla znamka notarja, rimskega mestnega tribuna in znanstvenika Cola di Rienza (1313-1354). Vse življenje se je zavzemal za pravice rimskih meščanov proti nasilju aristokratskih družin, med katerimi so bili tudi mnogi papeži. Zato velja za simbol borbe meščanov za bolj demokratične odnose med ljudmi.

Zadnje letošnje slovenske znamke

V petek 22. novembra je Pošta Slovenije izdala štiri serije novih znamk. Predvsem je treba omeniti letošnje božične in novoletne znamke. Božična tematika je oblikovana na dveh znamkah z vrednostjo A in C. Na prvi so prikazane jaslice iz Slovenskih goric, na katerih so iz papirja ali kartona izrezane figure, zalepljene na božično prizorišče. Tudi na drugi znamki so prikazane jaslice iz Slovenskih goric v severnovzhodni Sloveniji, na drugi pa palčka z mušnico. Palček je pozitivna figura in je v ljudski pripovedi povezan z rodovitnostjo narave in darovi zemlje, pa tudi z osnovnimi temami ljudske modrosti. Gobo mušnico pa mnogi narodi pojmujejo kot

simbol lepega in dolgega življenja. Vse štiri znamke so izšle tudi v zvežčkih po 12 znamk.

Naslednja nova znamka je posvečena slovenskemu filmu. Tokrat je izbira padla na prizor iz filma Vesna iz leta 1953. Celovečerni film spada v slovensko filmsko klasiko. Režiral ga je češki režiser František Čap in to je bila njegova prva režija v Sloveniji. Film pripoveduje o treh študentih, ki se pripravljajo na maturo in se zelo bojijo izpita iz matematike. Zato skušajo omrežiti profesorjevo hčer Vesno, da bi jim posredovala nalogo za izpit. Dekle to igro sicer odkrije, a se vse dobro konča. Glavni vlogi Vesne in Sama sta odigrala Metka Gabrijelčič in Franek Trefalt, v filmu pa sta sodelovala tudi Stane Sever in Elvira Kraljeva, glasbo je napisal Bojan Adamič, scenarij pa Matej Bor. (Slika 3)

V seriji Slovensko industrijsko oblikovanje si izdali znamko z znanim kioskom iz šestdesetih let (za prodajo časopisov), ki ga še vedno vidavamo po slovenskih mestih. Vsa letošnja serija Z žlico po Sloveniji pa prikazuje dve tipični jedi: fižolove štruklje s kislim zeljem in pečeno gos z mlinci in dušenim rdečim zeljem.

Voščila

V letošnjem letu je to zadnja rubrika Postiljona in zato vam filatelisti ob božičnih in novoletnih praznikih voščimo veliko prijetnega počutja v družinskem krogu, v novem letu pa veliko zdravja, sreče, uspeha pri delu in zadovoljstva v prostem času. S Postiljonom se bomo spet oglasili v drugi polovici januarja.

I.T.